

MF
QUOTIDIEN
 Tél. (027) 297 511
 Téléfax: (027) 297 565
 Abonnements: (027) 297 525-26
 téléfax: (027) 221 906
 Publicitas Sion: (027) 29 51 51
 Messageries: (027) 297 666

LATHION-VOYAGES
 Voyages à la carte
 Sion Sierre Martigny

EURO PARFUMS
 Prix parfumés toute l'année
 CADEAUX l'année
 Grand-Pont 3, Sion

Nouvelliste
 et Feuille d'Avis du Valais

Marc Rosset et de six!

A Commack (EU), le Genevois remporte le sixième tournoi de sa carrière

Opéré des amygdales en juillet dernier, Marc Rosset n'a pas mis longtemps à retrouver sa grande forme. A Commack, une banlieue chic de New York, le champion olympique a remporté le sixième titre de sa carrière en battant en finale l'Américain Michael Chang 6-4 3-6 6-1. Cette victoire tombe à point nommé. Demain ou mercredi, Rosset sera, en effet, engagé dans le premier tour de l'US Open, où il n'a encore jamais gagné le moindre match.

Voir page **19**



Marc Rosset: une victoire qui tombe à pic. asl

Les fous volants font tourner les têtes



Un spectacle pour tous les âges

Le ciel bellerin a accueilli ce week-end un exceptionnel ballet d'oiseaux mécaniques. Evénement aéronautique, la 4^e manche de la coupe de vol-tige coïncidait avec les 20 ans

du Groupement de vol à moteur du Chablais. Ce spectacle haut en couleur a ravi un public venu nombreux.

Voir page **4**

La truffe au Canada

Une Québécoise de 20 ans, Isabelle Boulay, a remporté le trophée de la chanson francophone la Truffe de Péquignoux (sud-ouest), organisé par la Communauté des radios publiques de langue

française. La candidate de Radio-Canada, a remporté le trophée de la Truffe avec sa chanson «Les canards».

Voir page **3**

Editorial

Jéricho, ville clé de la vallée du Jourdain, et Gaza, symbole de la résistance palestinienne. Deux noms de portée quasi magique, deux morceaux de terre chargés de toute l'histoire d'un conflit. Le passage de ces deux lambeaux de terre occupée sous un régime d'autonomie surveillée serait une première concession significative d'Israël dans le processus de paix. Enlisée jusqu'ici dans la procédure, la négociation sortirait enfin de la palabre. En quelques semaines, on progresserait.

Gaza, terre symbole

Reconnaissant qu'il vaut mieux faire «la paix avec son ennemi» plutôt qu'à travers des intermédiaires intéressés, Israël irait jusqu'à entrer dans le raisonnement jusqu'ici suspecté par les purs et durs: «La paix contre des territoires». Une preuve de réalisme prometteuse.

Bande de sable sur laquelle sont entassés 700 000 Palestiniens pour la plupart réfugiés, Gaza est le berceau de la résistance palestinienne de l'intérieur. Conquise en 1967, elle ne se rendit jamais à l'ordre de l'occupant. Population hautement scolarisée grâce à l'aide des Nations Unies et mise grandissante additionnée d'absence d'avenir y ont constitué petit à petit l'alchimie d'une bombe à retardement dont le détonateur fut l'intifada. Israël a payé pour savoir qu'il n'y a pas d'avenir autre que sanglant sur ce littoral pourtant stratégique. Cependant, tester le régime d'autonomie temporaire, en attendant un vrai statut des territoires, sur la bande de Gaza, c'est un peu la roulette russe. Gaza porte tout l'extrémisme palestinien, avec sa désespérance, la montée du fondamentalisme, l'irréductibilité d'une cause exacerbée par les voisins arabes. Mais Gaza, c'est aussi la promesse d'une collaboration possible entre les peuples les plus occidentalisés de cette région du monde. Israéliens des nouvelles générations et Palestiniens revenus de leur misère peuvent y constituer le creuset d'un monde nouveau, dont la guerre ne serait plus le seul espoir. Enfin, à Washington, on va parler concret. François Dayer

Voir page **14**

A livres ouverts

Saint-Pierre-de-Clages a vécu ce week-end à l'heure du livre. Plus de 60 antiquaires, bouquinistes, brocanteurs, éditeurs ou bibliothèques ont exposé leurs merveilles de vendredi à dimanche.

Selon les Amis de Saint-Pierre-de-Clages, la fête a été un succès, avec plus de 6000 visiteurs recensés pour la seule journée de samedi.

Après la fête se profile le «village suisse du livre». Deux boutiques du livre ouvriront leurs portes aujourd'hui dans la petite bourgade. Les organisateurs espèrent que ce sera le point de départ d'une implantation à demeure de bouquinistes et d'artisans des arts graphiques.

Voir page **3**



Tout un village en fête. nt

Entre monts et merveilles!

La Patrouille des rochers: une bien belle aventure.



La patrouille d'Entremont, deux fois vainqueur de l'épreuve.

Pour gagner la Patrouille des rochers, il faut avoir des jambes et une tête. Sur un parcours capricieux et fantasque où même les bouquetins ne s'aventurent pas, les as en redemandent, parce qu'ils aiment ça. Ce sport plein de liberté a souri à la patrouille d'Entremont qui a

gagné pour la deuxième fois, entre monts et merveilles. C'est une belle aventure médico-sportive où l'organisme est sorti vainqueur de l'épreuve!

Voir page **3**

Le plaisir d'offrir
BRUT du Valais
 JACQUES GERMANIER
 1964 CONTHEY
 (027) 36.12.14

★ VALAIS	Oui au canon à neige	5
★ SUISSE	Le rire contre la drogue	13
★ MONDE	Bangui: le calme	14
★ SPORTS	La fête aux Charmilles?	15

DES PETITS PRIX **TOUJOURS DES PETITS PRIX!**

Baisse permanente des prix de notre assortiment produits laitiers

Beurre de cuisine 250 gr
~~3.10~~ **3.30**

Beurre FLORALP 100 gr
~~1.75~~ **1.65**

Beurre FLORALP 200 gr
~~3.15~~ **2.95**

Crème 35%		Crème 25%	
1 litre	11.80 10.90	1 litre	9.30 8.60
1/2 litre	6.25 5.80	1/2 litre	5.20 4.80
1/4 litre	3.40 3.10	1/4 litre	2.80 2.60

MAGRO **Toujours des petits prix!**

VOTRE SUPERMARCHÉ **SIERRE**

VOS CENTRES COMMERCIAUX EN SUISSE ROMANDE
UVRIER • City SION • MARTIGNY ROCHE • ROMANEL • COURRENDLIN

POUR VOS ANNONCES: PUBLICITAS (027) 29 51 51

CLINIQUE
"Good Day Clinique"

Cet ensemble "Good Day Clinique" vous sera offert gracieusement lors de chaque achat de produits Clinique pour une valeur dès Fr. 60.-.

Extremely Gentle Eye Makeup Remover 7 ml. Le démaquillant en flacon à compte-gouttes pour les yeux.
 Clarifying Lotion 2 50 ml. La formule Clinique que vous pouvez toujours utiliser, matin et soir. Elimine les cellules épidermiques.
 Oil-Free Moisture Formula 15 ml. Produit hydratant, exempt d'huile, vivifie votre peau, la rend lisse et douce.
 Transparency 3 Blended Face Powder 5 g. Un trait de génie. Efface les ombres, affine la structure de la peau.
 Face Powder Brush (pinceau à poudre). Pour appliquer la poudre et en enlever l'excédent.
 Raspberry Glacé Different Lipstick. Teinte fiable et formule riche, pouvoir couvrant élevé.
 Folding Mirror (miroir déployable).

Format-voyage pratique. Un cadeau par cliente, jusqu'à épuisement.

La présente offre est valable du 30 août au 11 septembre 1993.

PARFUMERIE BOUTIQUE CADEAUX
 Roger Nicolas
 Rue des Vergers 16
 1950 Sion
 Tél. 027-22 39 68

CLINIQUE cosmetics
 Soumis à des tests d'allergie.
 100% sans parfum.

Adressez-vous toujours au dépositaire autorisé CLINIQUE - lui seul peut vous offrir toute garantie et consultation sur nos produits.

IMMOBILIERES VENTE

Sierre centre ville, immeuble Métropole
A vendre ou à louer
bureau

163 m², Fr. 3000.- le m² ou location Fr. 9.70 le m² au mois + charges. Situation idéale pour bureaux commerciaux, cabinets médicaux, bureaux d'architecte. Possibilité d'être deux partenaires avec hall d'entrée commun. Libre tout de suite.
Tél. (027) 55 49 34 ou 55 31 00.

A VENDRE à URSY et environs, entre Moudon et Oron (gare, ligne CFF Lausanne-Fribourg, à 1 km),
terrains pour villas
 dès Fr. 105.-/m², équipés.
 Egalement terrains pour:
 - bât. locatifs (4 niv.)
 - artisanat et industrie.
Tél. (021) 909 58 92.

A vendre à Crans, bordure route du golf
superbe chalet de 2 appartements
 (env. 200 m² chacun), état brut, très belle vue. Vente directe du promoteur.
Tél. (027) 40 17 27.

A vendre à Sierre
2 parcelles de terrain à bâtir
 (1100 et 600 m²), zone villas, équipées, splendide vue. Prix à discuter.
Tél. (027) 55 11 74 ou 22 78 10.

A vendre à Sion-Ouest dans bel immeuble
grand appartement 4 1/2 pièces (120 m²)
 Beau séjour avec cheminée, 2 salles d'eau, grand balcon sud.
Prix: Fr. 342 000.- (Fr. 2850.- le m²) (aide fédérale possible).
 Pour renseignements et visites: **IMMO-CONSEIL S.A., Sion**
 ☎ (027) 23 53 00.

A vendre à 6 km de Sion
 au pied du coteau,
magnifique villa neuve

Ecrire sous chiffre F 036-113300 Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
 036-113300

Martigny, près du centre, nous vendons
maison individuelle
 de 5 pièces + garage, construction 1987, terrain 600 m².
Fr. 488 000.-
 ☎ (026) 22 41 21, prof.
 ☎ (026) 46 31 32, privé.

SAXON-VALAIS
A vendre villa individuelle
 ent. rénoverée, 3 chambres, 2 salles d'eau, cuisine et salle à manger-séjour, caves, buanderie, garage, jardin d'hiver et pelouse. Prix à discuter. Poss. aide fédérale.
Tél. (026) 44 10 31 44 19 59.

Cherchons à reprendre hiver 1993
restaurant ou auberge
 d'altitude dans les Alpes vaudoises ou valaisannes.
 Contacter: **M. Albers ou M. Liebig au tél. (022) 310 50 58 ou (022) 310 52 54.**

Sierre-Ouest
 A vendre **magnifique appartement de 4 1/2 pièces - 135 m²** au 1er étage.
 Comprenant: grand séjour 34 m², cuisine agencée, 3 chambres, salle de bains, WC-douche, grande terrasse 27 m², cave.
Prix Fr. 387 000.- (Fr. 2860.- le m²).
 Renseignements: tél. (027) 22 23 95. 036-106555

PETROL BOOSTER
 Economisez jusqu'à 20% de carburant
Séance d'information Mardi 30 août à 19 h 45
Hôtel IBIS
 Nous cherchons des particuliers désirant distribuer ce produit en tant qu'activité principale ou annexe.
 22-134640

Changez votre baignoire
 - Par découpe, sans perte de volume
 - Par baignoire dans baignoire
 - Par traitement de surface
 - Réparation des éclats
 - Garantie 5 ans
Maison spécialisée depuis 1965.
RESPO TECHNIK, 3960 SIERRE

Tél. (027) 58 17 70

LECTEURS du Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais adressez

- ✿ vos vœux et souhaits
 - ✿ vos félicitations
 - ✿ votre reconnaissance
- à vos proches, amis et connaissances.

Pour le format ci-dessous, avec photo

vous ne payez que Fr. 40.-, photo comprise, et votre message sera lu et apprécié de St-Gingolph à Salquenen. Adressez-vous tout simplement à nos guichets:

- PUBLICITAS**
- Sierre Avenue du Marché 1
 - Sion Avenue de la Gare 25
 - Martigny Rue du Rhône 4
 - Monthey Rue des Bourguignons 3

Vous pouvez également nous transmettre votre ordre au moyen du bulletin ci-dessous (4 jours avant la date de parution désirée). Paiement d'avance à nos guichets ou au CCP 19-485-8 Publicitas CP 747, 1951 Sion

Je désire faire paraître dans le NF du le texte suivant (avec photo)

Nom.....Prénom.....

Adresse.....

.....Signature

Périgueux vend ses truffes

Dans l'ombre du Printemps de Bourges, concours et rendez-vous de la chanson française se succèdent avec plus ou moins de bonheur. La Truffe de Périgueux - anciennement Truffe de platine - organisée pour la septième année consécutive a révélé vendredi ses effluves, consacrant en Isabelle Boulay, jeune candidate canadienne à la voix d'or, la chanson française aseptisée, labélisée Eurovision.

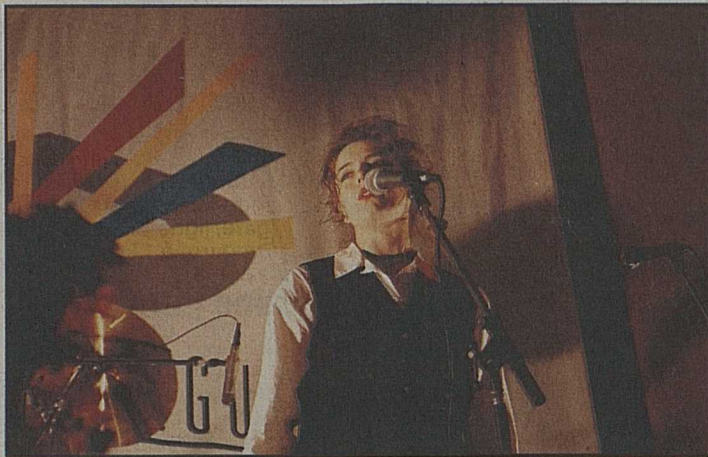


La présence et la passion de Romaine ont séduit le public et les professionnels.

Par Michel Masserey

Périgueux, sa cathédrale aux rondeurs byzantines, son quartier romain, ses rues pavées étroites, vestiges des splendeurs de la Renaissance. Quoi d'autre encore, sa gastronomie, bien sûr. Qui dit Périgueux, dit truffe; et qui dit truffe, dit foie gras, vins fins, ripaille et lendemains difficiles. A Périgueux, pharmacies et herboristeries pullulent, pour le bien-être des estomacs fragiles. Fin de l'aparté.

Résumons. La cité de Dordogne tenait donc jusqu'à peu une belle carte de visite certes mais traditionnelle et un peu bourgeoise. En lançant un concours de la chanson française en collaboration avec Radio France et ses diverses antennes régionales, la cité entendait bien rajeunir cette image et entrer dans le cercle des grands concours. Opération partiellement réussie



Isabelle Boulay, une voix puissante et sucrée.



Eric Qube, ses danseuses et ses béquilles.

Autre univers pour Eric Qube qui fit une entrée remarquée, gagnant la scène appuyé sur des béquilles. Humour noir, rythmes syncopés, danseuses aguichantes et voix traînante, de quoi déconcerter un public et... un jury visiblement frioleux et bon enfant. Le temps de quelques volutes dans le ciel menaçant, de deux, trois samples jazzy, Eric quitte l'estrade, les béquilles négligemment portées sur ses épaules.

Mignonne comme un cœur

Gagnante de cette 7e Truffe de Périgueux, Isabelle Boulay a tout pour plaire, un physique de femme enfant, des yeux bleus superbes, une rivière de cheveux ondulés et une voix ciblée top 50. Le charme d'une amante docile et sans surprise. Résultat: bingo, la cagnotte pour la Lolita de Radio Canada. Quelque 5000 francs et l'assurance de pouvoir donner des récitals dans les quatre pays francophones. Un beau cadeau pour ce mignon petit chou qui, espérons-le, trouvera au gré de ses pérégrinations un auteur de talent.

mal les artistes participants (service de presse plus que limite). Ce qui n'empêcha pas cette septième édition d'être une cuvée de grande qualité.

Romaine séduit

Sélectionnés pour représenter la Suisse romande, Romaine et Eric Qube ont tous deux offert d'excellentes prestations. Un set très professionnel pour Romaine dont la voix sûre et

puissante - et ce malgré quelques problèmes de gorge - a ému le public et les professionnels. La chanteuse saint-mauriarde entourée de ses musiciens dont Pascal Rinaldi, lauréat de l'édition 1992, a interprété deux compositions au style opposé: pop et dansant pour «Glucose», jazzy langoureux pour «Tout donner», un titre qui a fait chavirer le cœur d'Isabelle Aubret, présidente du jury.

Fête des têtes et des yeux

Les Amis de Saint-Pierre-de-Clages ont réussi leur pari.



Les stands proposaient des ouvrages comblant toutes les envies.

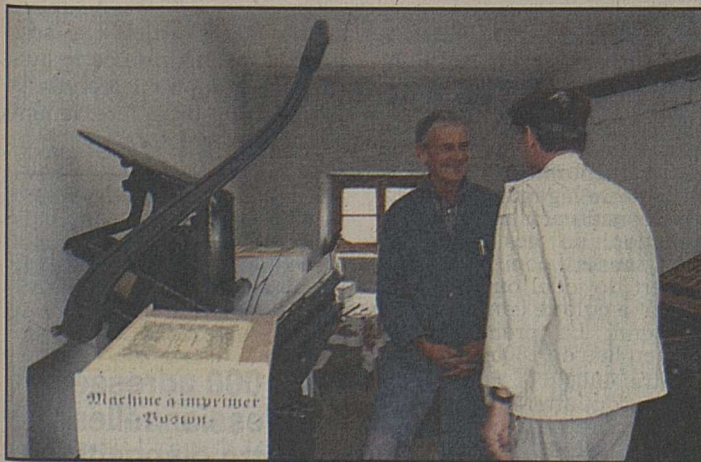
SAINT-PIERRE-DE-CLAGES. - La première fête du livre a déroulé ses fastes durant trois jours à Saint-Pierre-de-Clages. Des milliers de personnes se sont retrouvées dans ce bourg pour partager une passion. Le comité d'organisation n'avait pas ménagé ses efforts pour contenter les visiteurs du Vieux-Pays, de Suisse et d'ailleurs. Sur la place Centrale, de nombreux exposants proposaient des ouvrages pour tous les goûts. Des écrivains valaisans étaient également au rendez-vous pour dédicacer leurs œuvres. Dans les ruelles, les amateurs ont pu flâner et opérer leur choix parmi un vaste assortiment de la chose écrite. Les amoureux de la rareté ont notamment pu admirer sous vitrine «Les rêveries ou mémoires sur l'art de la guerre» édité en 1756. Certaines maisons contenaient leur lot de bonnes surprises. Dans l'une d'elles par exemple, le public a décou-

vert un accrochage de vieilles photographies. La Société de développement de Chamoson et des mayens a de cette manière retracé le quotidien d'antan. D'autres animations étaient prévues au programme. Les gourmands ont pu apprécier les miches de pain cuites dans un four banal.

Dans un cadre charmeur, André Colpin a effectué de multiples démonstrations de fabrication de papier à la cuve. Vendredi, les élèves de quinze classes ont pu se familiariser avec ce procédé artisanal. «Des vêtements de lin ou de coton sont pilés à la manière des anciens», a commenté ce spécialiste. «Ensuite, on mélange 98% d'eau avec 2% de solide, le résultat est une soupe très légère.» Les «galettes» de papier sont ensuite dotées d'un filigrane. Afin d'évacuer le liquide excédentaire, une presse prend

le relais. Les feuilles doivent encore être séchées sur une corde à la manière des vêtements. «Elles ont l'avantage de permettre plus de performances que les feuillets industriels.» Installé depuis dix ans à Redu, le village du livre dans les Ardennes belges, ce professionnel a commencé seul. Aujourd'hui, il emploie sept personnes dans son atelier.

M. Colpin qui a participé à la naissance de Redu se montre très optimiste sur les chances de Saint-Pierre-de-Clages pour sa transformation en village international du livre. «La population joue le jeu et le bourg a plusieurs atouts que nous ne possédions pas au départ; ici, cela démarre beaucoup plus fort que chez nous.» Deux commerces vont ouvrir leurs portes dans la petite localité valaisanne. D'autres devraient suivre. L'avenir semble de fait se profiler sous de bons auspices. (cat)



Tous les secrets de la presse.



La fabrication de papier à la cuve était intéressante sur plus d'un point.

Grand frisson au départ

De plus en plus difficile, la Patrouille des rochers connaît pourtant le succès!



Les concurrents aux aurores, juste avant le départ.

AROLLA. - Dimanche matin 6 heures. Plus de quatre cents participants s'échauffent dans l'aire de départ. Le brouillard enveloppe la station hérrensarde. La température n'est que de 3 degrés. On grelotte. Du haut-parleur installé sur le balcon à Bournissen, le speaker annonce: la course est retardée d'une heure.

Les hélicoptères n'ont pu ravitailler le col de Riedmatten à cause du mauvais temps de samedi.

Tous les concurrents s'en-

gouffrent alors dans les bistrotts qui tournent à plein régime. Avec nous, Euphémien Moix de La Luette, dit le «Yéti des Alpes». Il entre ce 29 août dans sa 80e année. Avec ses deux fils André et Aimé, il est au départ de la course. Le comité d'organisation lui a remis le dossard numéro 80 en lui souhaitant un bon anniversaire.

«Je constate que les nôtres ne sont pas nombreux. Les Hérrensards sont plus cossards que les Anniviards», parole du Yéti. (a)

M. Moix a une santé de fer. Il sait doser son effort tout comme son humour.

Le jour se lève. Dès 7 heures, Air-Glacières décolle de Sion avec le thé. Les sommets sont dégagés. Par radio, le guide Bournissen annonce un ciel bleu parfait au-dessus du brouillard. Alors M. Angelin Luisier donne le départ.

Dans le silence de l'aube naissante, les caillouteux enragés s'élancent à l'assaut des cinq cols alpins dans un paysage grandiose... Quelle belle aventure mes amis!



Euphémien Moix, ses deux fils et Angelin Luisier au départ.

Fructueuse collaboration

L'hôpital sort de ses murs.

AIGLE. - Vendredi passé s'est tenue à Aigle l'assemblée constitutive de l'Association du centre de renforcement médical du Chablais (CRM Chablais). But de cette nouvelle association: renforcer médicalement les interventions des sociétés de transports de patients du Chablais, en collaboration avec les hôpitaux des districts d'Aigle et de Monthey.

Un SAMU chablaisien

S'inspirant des modèles français SAMU et allemand Notarzsystem qui pratiquent la prise en charge médicale avancée (c'est-à-dire sur la route ou à domicile), le Chablais a déjà bénéficié durant quatre ans et demi d'une expérience similaire. Le SMUR (Service mobile d'urgence et de réanimation) d'Aigle a en effet montré l'utilité de ce type de renforcement médical des services de secours. Une lacune a ainsi été comblée dans la chaîne des secours. C'est pour développer cette

activité que le CRM Chablais a été créé, une première en Suisse romande.

Service d'urgence

Cet organisme, qui chapeaute les SMUR de Monthey et d'Aigle, favorise la mise en commun du potentiel existant de part et d'autre du Rhône. Le SMUR peut offrir sur les lieux de l'accident ou à domicile des prestations habituellement prodiguées dans le service des urgences de l'hôpital: techniques de soins intensifs, d'anesthésiologie et de médecine d'urgence. Ce service est également à la disposition des médecins de garde, lors de situations délicates et difficiles, et des services de secours constitués (ambulances, sapeurs-pompiers, Air-Glacières, Secutel). En d'autres termes, «le SMUR, c'est l'hôpital qui sort de ses murs». C'est aussi un jalon de plus dans le sens de la collaboration intercantonale Vaud-Valais, au profit de la région chablaisienne. (sam)



Des soins rapides et efficaces avec un matériel adéquat.

LA POTINIÈRE DU DISTRICT

Tuile, pépin, tabous et résultats

D'aucuns, avec une conviction qui n'a d'égal que leur bonne volonté, accusent le monde de favoriser le dévergondage des mœurs.

Je dis moi, que la «liberté» de fait accordée - ou imposée - aux jeunes d'aujourd'hui, ne nous permet pas de nous taire.

C'est commettre une faute grave que de lâcher dans la nature, dans notre société telle qu'elle est devenue, une fille ou un garçon en pleine adolescence sans lui avoir au préalable parlé de la vie, toute crue et toute simple.

Si il y a une chance que ces jeunes en sortent intacts, c'est en leur expliquant les choses et non en les cachant.

Soyons sérieux. Est-ce une bonne «éducation» que celle du silence, du tabou et de l'hypocrisie? Est-ce de bonnes «mœurs» que celles où avoir un bébé s'appelle une «tuile» ou un «pépin».

De grâce! Que va-t-on changer d'esprit et de vocabulaire dans certaines familles? Est-ce une bonne école que celle qui nous enseigne comment se multiplient les escargots et qui rougit encore de parler de l'enfantement et de l'amour humain? On ne veut pas que l'école s'en mêle, les parents crient: «C'est à nous de parler aux enfants!» Soit, mais que disent-ils? Neuf fois sur dix, rien ou des sornettes. Encore, quand ce sont de tendres sornettes, le mal n'est pas très grand. Et quand ce sont de bons parents, l'éducation de l'amour se fait malgré eux, par l'exemple, la confiance et la sérénité.

Mais les autres enfants, ceux des foyers-misères, ceux des familles fantômes (qui sont de plus en plus nombreux), ceux dont les parents «ne veulent pas parler de ça», ceux qui n'ont pas reçu d'éducation tout court, et qui ne voient autour d'eux que vulgarité et laideur? Faut-il attendre pour les instruire, qu'ils soient dans des centres pour délinquants? Un peu tard, n'est-ce pas? Ils auront 16, 17 ou 18 ans. On les dira dévoyés parce qu'aujourd'hui «le sexe» envahit tout. Et ce sera absurde. C'est pour cela que nous, nous devons en parler. C'est notre devoir.

Pierre des Marmettes

RÉDACTION DU CHABLAIS

(025) 71 12 38

Gilles Berreau (gib)
☎ (025) 71 61 56

Léon Maillard (elem)
☎ (025) 71 60 47

Eric Felley (ric)
☎ (026) 44 23 89

POUR LES SPORTS:
Christian Rappaz (rap)
☎ (026) 46 40 16

A Natacha!



Mariée depuis peu à son chauffeur Bruno, elle espère vivement obtenir son bleu, après 2 ans de permis provisoire.

Danse dans le ciel bellerin

Une coupe du monde de voltige pour le 20^e anniversaire du GVMC.



Voltige aérienne à Bex: émotions garanties pour miss Suisse romande.

BEX. - Événement aéronautique de la saison en Suisse romande, la 4^e manche de la coupe du monde de voltige - Breitling World Cup première du genre - a transformé le temps d'un week-end le ciel bellerin en un vaste ballet d'oiseaux mécaniques volants. Et au manche à balai de ces formules 1 de l'aviation, ni moins que les douze meilleurs pilotes du monde de la spécialité, véritable as de l'acrobatie par leur sens de l'aventure, de la création, de l'harmonie et de l'émotion.

Admiration

Difficile de décrire le haut degré technique de ces fous du manche à balai qui ont incontestablement séduit le public massé sur les bords de l'aérodrome des Placettes de Bex. Il faut dire que cette compétition a joué spécialement la carte du spectacle, seuls un axe de présentation parallèle au public et une hauteur minimale étant à respecter. Ajoutez à cela les commentaires ad hoc d'un ancien maître de voltige et un show musical coloré de fumigènes et l'on com-

prendra la satisfaction des fans de l'aviation ravis de découvrir par ailleurs de superbes démonstrations d'anciens avions de guerre ou d'hélicoptères hypermodernes.

Des passionnés

Week-end donc en couleurs et en émotions tout à l'honneur du Groupement de vol à moteur du Chablais (GVMC) qui en profitait pour célébrer dans une ambiance de circonstance le 20^e anniversaire de sa fondation. La partie officielle rappelait naturellement les

grands moments de cette belle aventure marquée par les nombreux meetings et la présence de prestigieux noms de l'aviation, du regretté Eric Muller aux fameux pilotes de la Patrouille de France. Restait à sceller l'événement par le baptême d'un jumelage aéronautique avec la ville de Pont-Saint-Esprit - eh oui, monsieur le pasteur-pilote Daniel Pittet! - et la remise du titre de membre d'honneur à l'artiste-peintre du club Gérard de Bernardis ainsi qu'à l'astronote chablaisien Claude Nicollier. (elem)

Volée 1959 d'enseignants à Mex

MEX. - Heureuse initiative que celle du président de Mex (enseignant à Saint-Maurice) que de réunir ses seize collègues ayant obtenu leur brevet d'enseignant en 1959.

C'est ainsi que vendredi dernier, le vice-président de Mex Charles Péquignot (directeur de la Fontanelle, établissement de réinsertion sociale de jeunes en difficultés), a salué quatorze participants à l'apéritif offert par la commune.

Ces enseignants, au fil des ans, au nombre de douze sont professeurs dont trois directeurs de cycle d'orientation, alors qu'il y a un orienteur professionnel, un inspecteur scolaire, un directeur de chant et de musique, un directeur d'entreprise. Trois ont abandonné l'enseignement et se sont reconvertis dans une autre profession. Parallèlement à leur occupation professionnelle, plusieurs sont devenus officiers supérieurs dont trois



Les diplômés de la classe 1959.

colonels, d'autres ont accepté des charges politiques dont les présidences de Chermi-

gnon et Mex, les vice-présidences de Nendaz et Iséranles. Différentes sociétés ont

bénéficié, et le peuvent encore, du dévouement de plusieurs de ces enseignants.

Des pierres dans la maison

CHAMPÉRY. - Une cinquantaine de licenciés ont participé cette semaine, sous la houlette de professeurs prestigieux, au 10^e séminaire de curling de Champéry. Venus de Grindelwald, Soleure, Bâle-Campagne, Lausanne, Genève, Paris ou Bruxelles, les adeptes de la pierre ronde auront pu affiner leur technique grâce aux conseils experts des anciens champions du monde suisses Otto Danieli (1975) et Jürg Tanner (1981). Cette année, une recrue de choix est venue compléter l'ancienne équipe en la personne du champion du monde en titre, le suisse Markus Egger (24 ans).

Sport olympique

Désormais sport à part entière

puisque'il sera pratiqué pour la première fois aux Jeux olympiques de Nagano (Japon) en 1998, le curling exige de ses adeptes concentration, dextérité et un sens stratégique certain. Des qualités que les participants au séminaire champérolain ont pu développer au travers d'exercices touchant à toutes les facettes de ce sport: lancer de la pierre, maintien de l'équilibre sur la glace, utilisation du balai, résolution de problèmes types...

Saluons au passage le mérite des organisateurs Gerald Avanthay, Jürg Tanner et Otto Danieli, puisque c'est la première fois en Suisse qu'un séminaire de curling a autant de succès sur une aussi longue période. (sam)

Coutumes à l'honneur

Rendez-vous est donné à Unspunnen.

UNTERSEEN - INTERLAKEN. - Les us et coutumes helvétiques seront à l'honneur le week-end prochain à Interlaken, dans l'Oberland bernois, où se tiendra la huitième fête d'Unspunnen. Le lancer de la pierre légendaire de 83,5 kilos constituera la principale attraction de ces festivités. Des danses populaires, un concert de jodel ou encore la lutte à la culotte compléteront le menu. La première fête avait eu lieu en 1805.

Entre 40000 et 50000 personnes sont attendues les 4 et 5 septembre pour ces réjouissances, selon l'Association pour la fête fédérale des costumes et des bergers. Le con-

seiller fédéral Adolf Ogi sera l'hôte d'honneur de cette huitième édition, où il prendra la parole. Clou de la fête: le lancer de la pierre. (ats)



Messageries du Rhône et BVA Sion S.A.

Case postale 555 - 1951 Sion

Tél. (027) 297 666

300 000 adresses professionnelles à votre disposition

La Fouly dit oui au canon à neige

Le capital-actions des Aménagements touristiques du val Ferret va augmenter. De l'argent frais destiné à financer la rénovation du télé-siège et l'achat d'un canon à neige.

LA FOULY. - Le projet de modernisation des remontées mécaniques de La Fouly a avancé d'un grand pas. Réunis vendredi soir en assemblée, les membres des Aménagements touristiques du val Ferret ont en effet accepté, à une belle majorité, d'augmenter le capital-actions de leur société. Cet argent frais - un peu plus d'un million de francs - devra servir non seulement à financer le remplacement du télé-siège du Barfay (opération qui va coûter 3 millions de francs), mais aussi l'achat d'un canon à neige. Ce dernier investissement étant estimé à 80000 francs.

donc répondu aux souhaits de leur comité, qui a toujours insisté sur la nécessité d'un tel bain de jouvence. «Ce remplacement des anciennes installations du Barfay ne doit en aucun cas être considéré comme un désir d'expansion. En fait, cette opération nécessaire va tout simplement nous permettre d'assurer l'acquis, d'offrir plus de confort et de sécurité à une clientèle fidèle.» Secrétaire des Aménagements touristiques, Eloi Rossier n'est pas le moins convaincu de l'urgence et de la nécessité de ces améliorations. «L'Office fédéral des transports n'aurait de toute façon pas toléré longtemps encore une installation aussi peu sûre que le Barfay.» Inauguré en 1968, ce dernier télé-siège décourageait en effet nombre de skieurs moyens de gagner le plateau supérieur, tant le départ de cette remontée était raide et périlleux.

Enneigement artificiel

L'assemblée de ce dernier vendredi - qui s'est déroulée dans un climat détendu, sans polémique - a donc aussi en-

tériné l'achat d'un canon à neige mobile. «Ce dernier va nous permettre d'enneiger artificiellement de petits secteurs trop exposés au vent.» Et M. Rossier de rappeler que les travaux permettant d'amener de l'eau dans cette région ont déjà débuté. Plus rien désormais ne devrait venir retarder un projet qui mûrit depuis dix ans déjà et qui pourrait devenir réalité l'année prochaine. Un projet qui va finalement s'inscrire dans le cadre d'une véritable politique générale du développement à La Fouly. Comme le souhaitaient certains opposants à la modernisation. Ces derniers craignaient en effet de voir les nouvelles installations attirer de touristes supplémentaires qui seraient venus engorger un peu plus cette belle station entremontante. Ces problèmes de parcage et de fluidité du trafic ont aussi incité les Aménagements touristiques à chercher des solutions en collaboration avec la commune d'Orsières. Celle-ci envisage, dans un premier temps, d'agrandir le parking situé à l'entrée de La Fouly. Ce sera déjà tout ça de gagné. (pag)



La Fouly va se moderniser.

Nécessité et urgence

En souscrivant à ce projet de modernisation, les membres de la SAT du val Ferret ont

De l'huile sur le feu



Les pompiers de Martigny ont bouclé le quartier. Les porteurs d'appareils respiratoires peuvent entrer en action.

Un feu de cuisine met en émoi le sommet de la rue du Rhône. Le sinistre maîtrisé en quelques minutes.

MARTIGNY. - Un quartier bouclé, des camions tous feux clignotants allumés et sirènes enclenchées, des pompiers équipés d'appareils respiratoires: les habitants et les nombreux curieux présents samedi après-midi au sommet de la rue du Rhône ont cru vivre en direct un remake de «La tour infernale».

tué au deuxième étage du bâtiment des Messageries.

Fâcheux oubli

Une bassine d'huile oubliée sur une plaque enclenchée se trouve à l'origine de cet incendie qui a entièrement ravagé la cuisine, endommagé l'appartement et noirci partiellement la cage d'escalier de ce bâtiment de sept étages.

Alertés par la fille des propriétaires de l'appartement - laquelle avait vu de la fumée se dégager de la cuisine - les pompiers de Martigny sont donc intervenus en force. Trois véhicules lourds ont acheminé sur place une douzaine d'hommes et tout le matériel nécessaire, pendant que la police bouclait le quartier. Equipés d'appareils respiratoires, les membres du Service du feu octodurien se sont très rapidement rendus maîtres de ce petit sinistre, qui a tout de même provoqué pour quelques milliers de francs de dégâts. (pag)

Sur un air de violon...

Pinchas Zuckerman à la fondation Gianadda.

MARTIGNY. - C'est hors abonnement que sera donné le concert du mardi 31 août à 20 heures, dans le cadre du Festival Montreux-Vevey.

Est-il encore nécessaire de présenter Pinchas Zuckerman, violoniste, altiste et chef d'orchestre; ceux qui eurent la chance de l'entendre dans le fameux trio qu'il formait avec Barenboim et Jacqueline Du Pré ne manqueront pas de venir l'écouter. Rappelons que, depuis ses débuts en 1966 au Festival des Deux Mondes à Spolète, il mène une brillante carrière internationale et collabore étroitement depuis 1971 avec l'English Chamber Orchestra qu'il dirigera lors de ce concert. Le programme est superbe: «Symphonie numéro

1 en ré majeur», D. 82 de Schubert, «Concerto pour violon et orchestre en ré majeur», op 61 de Beethoven et le «Concerto pour violoncelle en ré majeur», H VII b/2 de Haydn. Ce concerto sera interprété par Ralph Kirshbaum. Lauréat de plusieurs grands prix, ce grand artiste mène également une carrière internationale fort intéressante.

Nous rappelons que ce concert est hors abonnement et qu'il est vivement recommandé de réserver. Il est toujours possible de visiter l'exposition Degas et les magnifiques jardins de la fondation.

Reservations et renseignements: fondation Pierre-Gianadda, tél. (026) 223978. (c)

Une bougie mouillée

Anniversaire humide pour le moto-club Mont-Blanc qui a quand même voulu souffler sa première bougie dans la joie.

TRIENT. - Un temps frais, un brouillard tenace qui s'accroche à la montagne, une pluie fine et agaçante: le moto-club du Mont-Blanc aurait pu rêver d'un décor plus engageant pour célébrer le premier anniversaire de sa naissance. Mais même si ce temps automnal a sans doute retenu chez eux nombre d'amoureux des deux roues, les motards du haut de la vallée du Trient ont voulu faire contre mauvaise météo grand cœur.

L'attrait des sorties

Depuis douze mois maintenant, le haut de la vallée du Trient compte donc une société de plus. Une vingtaine de motards - des communes de Finhaut et de Trient - se sont en effet regroupés au sein du moto-club Mont-Blanc. Une appellation contrôlée et voulue par cette société qui entend ainsi bien situer son rayon d'action.

Sitôt porté sur les fonts baptismaux, le moto-club Mont-Blanc a affiché une belle vitalité. Membre des fédérations motorisées suisse et valaisanne, la société présidée par André Lozouet a ainsi convié



Les membres du moto-club Mont-Blanc auraient pu rêver d'une meilleure météo pour fêter le premier anniversaire de leur société.

ses membres à plusieurs sorties, notamment du côté de Hockenheim et du Castellet.

Ce dernier samedi, le comité - également composé de Yves Jermann, Boris Niederhäuser, Léonard Arletaz et Patrick Capi - avait donc

choisi de passer de l'autre côté de la barrière, de se mettre dans la peau des organisateurs. C'est donc lui qui avait convié les amis de la moto à s'offrir le col de La Forclaz. Et si le temps gris de ce 28 août a malheureusement découragé

nombre d'invités, les membres du moto-Club Mont-Blanc ont tout de même voulu que ce premier anniversaire soit joyeux et bien fêté. Déjà qu'il était arrosé. Sous le couvert de Trient, l'ambiance n'a donc cessé de monter. (pag)

La marche et ses plaisirs

FULLY. - Inaugurée sur la pointe des pieds l'an passé, la Marche populaire internationale du vignoble et du verger a passé la vitesse supérieure à l'occasion de sa deuxième édition. Ce dernier week-end, la Société de développement de Fully - grande organisatrice de ce nouveau rendez-vous placé sous l'égide de la Fédération Suisse-Liechtenstein des sports populaires - a en effet quasiment réussi à doubler le nombre des participants. Cette progression de 100% en l'espace de douze mois, c'est un petit exploit quand on sait le temps gris de samedi passé.

L'étoffe d'une classique

Ce dernier week-end, les marcheurs ont donc parcouru le vignoble et le verger fulliérais par dizaines. Les plus sportifs s'étant engagés à couvrir vingt kilomètres, alors que les populaires, eux, pouvaient se contenter de la moitié de cette distance pour obtenir la médaille.

Parfaitement organisée par la société de développement locale - une équipe soudée et composée de Jean Dorsaz (président), Dédé Theytaz, Vincent Carron, Nicolas



Après une belle randonnée, un bon verre. Une conclusion logique lorsque l'on vient de participer à la 2e Marche du vignoble et du verger de Fully.

Theytaz ainsi que de Mme et M. André-Claude Bender - cette marche internationale a prouvé, avec cette deuxième édition, qu'elle possédait tous les atouts pour devenir une classique du genre. C'est en

tout cas le souhait des organisateurs qui ont aussi cherché, à travers ce rendez-vous sportif, à promouvoir les produits du pays. Après avoir découvert les beautés de cette grande commune agricole, le

pays des vignobles et des vergers, les participants ont ainsi pu clore leur randonnée en dégustant quelques bons crus de l'endroit. Et ce ne fut pas là le moins agréable de leur périple fulliérais. (pag)

Enfants devant le rideau

Une comédienne professionnelle lance des cours de théâtre pour les jeunes.

SION. - Pascale Biollaz est bien connue du public valaisan. Cette Chamorarde a suivi une formation à l'Atelier de travail théâtral à Lausanne. Dans la cité du soleil, elle a joué il y a quatre ans dans un hommage à Corinna Bille. Comédienne professionnelle, elle est membre depuis de nombreuses années de la troupe La main dans le chapeau. Avec cette formation vaudoise, elle présente des spectacles dans les classes enfantines et primaires. «On utilise parfois la salle de classe comme un décor; les lieux sont transformés en un monde imaginaire où les jeunes vivent deux heures de rêve.» Ces productions sont

suivies d'ateliers théâtraux qui rencontrent un succès bien mérité. Cette année, Pascale Biollaz a décidé de faire partager sa passion aux petits habitants du Vieux-Pays. En été, elle a proposé une semaine de découverte aux 4-8 ans. Les participants ont apprécié ces moments de découvertes et les parents en ont redemandé...

Après-midi magiques

Depuis le 1er septembre, les intéressés de 6 à 9 ans seront attendus tous les mercredis après-midi dans la capitale. Les amateurs apprendront les règles de base de l'expression théâtrale. Ils pourront ainsi concrétiser les histoires qu'ils inventent dans leur tête. Violoniste, la professionnelle emploiera aussi son instrument



La Valaisanne va emmener les enfants dans le monde merveilleux du théâtre. f. busson

pour développer l'écoute. «Les jeunes ont un potentiel incroyable à cette âge-là», se réjouit celle qui a signé au printemps la mise en scène

d'une pièce à Chamossion. Cette femme dynamique qui habite actuellement Les Verrières va faire certainement beaucoup d'heureux. (cat)

Fonds de secours cantonal «à sec»

Précisions du président de la commission de secours en montagne.

SION. - Soucieux de présenter une information complète à vos lecteurs, je prends la liberté d'apporter quelques précisions complémentaires à l'article susmentionné, publié dans votre édition du 25 août.

1. La compagnie Air-Zermatt, dirigée par M. Beat Perren, n'a plus ristourné au Fonds de secours la taxe de 50 francs, encaissée lors de chaque intervention de sauvetage, depuis le 10 avril 1989.
2. Air-Glaciers S.A. a, quant à elle, poursuivi l'exécution de la convention en ristournant cette taxe jusqu'au 10 juillet 1992, date à laquelle M. Bruno Bagnoud, son directeur, annonçait que les refus réitérés d'Air-Zermatt de reprendre ses versements l'obligeaient à sus-

pendre ses propres cotisations.

A lire ses déclarations reprises dans vos colonnes, M. Beat Perren voudrait justifier cette rupture de contrat en alléguant qu'il lui était impossible, malgré plusieurs demandes, de connaître dans le détail l'utilisation de ce fonds spécial.

Pour dissiper toute équivoque, je tiens à souligner ce qui suit:

1. M. Beat Perren, en sa qualité de directeur d'Air-Zermatt, fait partie de la commission cantonale de secours en montagne. Comme tous les membres de cette commission, il a été renseigné de manière exhaustive sur les paie-

ments portés au débit du fonds de secours.

2. Apparemment non satisfait des explications fournies en commission, M. Beat Perren a pu prendre connaissance des factures payées par le fonds de secours en 1985, 1986, 1987 et 1989 auprès de l'Inspection cantonale des finances. Cet examen n'a donné lieu à aucune remarque particulière de sa part.
3. L'Inspection cantonale des finances a procédé au contrôle des comptes du Fonds de secours en montagne.

Effectué sur demande du Conseil d'Etat, ce contrôle a confirmé:

- a) l'utilisation correcte du fonds conformément à son but;

b) le traitement des acquisitions subventionnées de matériel conforme à la procédure en vigueur depuis plusieurs années.

Je tiens à relever pour conclure que le système mis en place avait l'avantage de percevoir auprès des personnes secourues un montant de l'ordre de 70000 francs par année, et ceci à titre de solidarité pour prendre en charge les frais irrécupérables dus notamment à des vols de reconnaissance, des fausses alertes ou encore à des actions des stations de secours.

La question se pose de savoir qui, à l'avenir, va pouvoir supporter ces frais?

Bernard Geiger
président de la Commission cantonale de secours en montagne

Soleil dans les cœurs

Nouveau curé accueilli à la cathédrale.

SION. - La joie se lisait hier sur les visages des paroissiennes et des paroissiens de la cathédrale. Tous ces chrétiens étaient en fête pour souhaiter la bienvenue à leur nouveau curé. François-Xavier Attinger a en effet reçu le flambeau du doyen Robert Mayoraz. «Puissiez-vous continuer à faire de votre communauté ce lieu d'accueil où résidents et nouveaux arrivants - si nombreux - se trouvent comme les membres d'une grande famille réunie par l'amour qui vient du Christ», a déclaré celui qui va entamer un fécond ministère à Fully. La journée de dimanche a débuté par une messe chantée par les différents chœurs. Lors de cette cérémonie religieuse, le doyen du décanat de Sion, l'abbé Dubuis a représenté le cardinal Schwery. Devant la maison de Dieu, l'Harmonie mu-

nicipale a ensuite contribué à graver cette rencontre dans tous les cœurs.

Unanimement apprécié

Comptant 48 printemps, le curé Attinger est Sédunois. Il a suivi le séminaire à Sion et a été ordonné prêtre en 1970. Après un stage d'une année à Chippis et à Sierre, il rejoignit la cathédrale de 1971 à 1979. Il poursuit ensuite son activité sacerdotale à Conthey. Durant six mois, il bénéficia d'un temps sabbatique. Il l'utilisa pour suivre des cours à Montréal et pour effectuer un remplacement à Chalais. Hier, il a tenu à remercier tous ceux qui l'entourent. «Cette fête est un cadeau, un signe et un appel», a-t-il souligné. Le président de la ville, M. Gilbert Debons, lui a adressé tous ses vœux pour l'avenir.



Le nouveau curé en compagnie de sa maman. nt

Au nom du conseil pastoral, M. Jean-Léon Pellissier et Mme Jacqueline Moix ont fleuri la maman du curé Attinger et la dame de cure.

Un repas suivi de diverses animations sur le parvis ont permis à chaque participant de fraterniser. (cat)

EN BREF

Poupées en porcelaine

SION. - «Paradis des poupées» est le nom d'une très belle exposition prévue au programme artistique de la capitale. Mme Olga Walker donne depuis des années naissance à de magnifiques poupées en porcelaine. Elles prendront place dès le 10 septembre à la galerie de la Treille. Le vernissage aura lieu dès 17 heures. Les créations seront visibles jusqu'au 25 septembre, les mercredis, vendredis et samedis de 14 à 18 heures et les dimanches de 16 à 20 heures.

Cours de puériculture

SION. - Au centre médico-social de Sion, les futurs parents

pourront suivre un cours de puériculture. Celui-ci sera dispensé par une infirmière de santé publique, monitrice Croix-Rouge. La formation comprendra sept leçons de deux heures et sera axée sur différents thèmes. Mme Annelise Bruchez-Rudaz donnera aux intéressés tous les renseignements utiles au (027) 241428 de 14 à 18 heures et dès 19 heures au (027) 315548.

L'école des loisirs

SION. - Une exposition intéressante sera visible du 1er au 30 septembre à la bibliothèque des jeunes, rue du Chanoine-Berchtold 21. Huitaine de dessins originaux de vingt créateurs français de livres pour enfants seront présentés au public. Des visites commentées seront effectuées sur réservation pour les classes.

Hausse de la production

ARDON. - Lizerne & Morge S.A. tenait ses assises annuelles récemment à Ardon sous la présidence de M. Pierre Krafft.

L'exercice 1992-1993 enregistré, pour la centrale d'Ardon et le groupe auxiliaire, une augmentation de la production totale d'énergie de 32% par rapport à l'exercice écoulé, passant de 129 millions à 170,5 millions de kWh. Les fortes précipitations du semestre d'hiver ont permis de dépasser la moyenne pluriannuelle de plus de 45%. La petite centrale de Balavaud a, quant à elle, produit 2,5 millions de kWh.

Une instabilité de terrain dans la zone de La Luy, sur la rive droite du bassin de compensation, avait dicté une limitation d'exploitation de la retenue de Godey, à Derbovence, pour les mois de mars à mai. Ces mouvances étant sta-

bilisées, l'Office fédéral de l'économie des eaux a levé cette restriction d'exploitation.

Le conseil d'administration de Lizerne & Morge S.A. a enregistré les démissions de MM. Gérard Follonier, Louis Maurer et Michel Parvex. Ont été nommés pour leur succéder: MM. François Mudry, vice-président de la Municipalité de Sion, Gérard Mittaz, conseiller communal de Sion, et Raphaël Morisod, nouveau directeur des Services industriels de Sion. M. Félix Dayer, directeur des Forces motrices valaisannes S.A. a été nommé vice-président de la société en remplacement de M. Gérard Follonier.

Enfin, notons encore que le bilan atteint un chiffre de près de 91 millions de francs. L'exercice écoulé boucle avec un bénéfice de 527000 francs. (c)

Entre poésie et musique

Brigitte Fournier et Ruben Lifschitz demain soir à l'église des jésuites.

SION. - C'est une artiste bien valaisanne qui sera demain soir l'invitée du Festival Tibor Varga. La Sédunoise Brigitte Fournier, soprano, sera accompagnée au piano par Ruben Lifschitz, chargé de cours pour le lied et la mélodie française à l'Ecole d'art lyrique de l'Opéra de Paris.

Au programme de cette soirée du festival, qui débutera à 20 h 30 à l'église des Jésuites, des «lieder» de Mozart, Beethoven, Schubert et Strauss.

Le lied allemand

«Lieu de rencontre privilégié entre la poésie et la musique, enfant issu du chant populaire et de l'art vocal savant, le lied allemand, mouvant, insaisissable comme l'art du poète, est avant tout une atmosphère, un langage, le produit d'une culture profondément enracinée dans le rêve, tout en gardant paradoxalement des con-

tours d'une douce simplicité...» (Henri Turel).

Tout un art à redécouvrir avec deux artistes de talent. La renommée de Brigitte Fournier a depuis longtemps dépassé les frontières nationales, puisqu'elle a été (entre autre) membre de la troupe de l'Opéra de Lyon, et que, durant cette saison, elle sera l'hôte de l'Opéra comique de Paris, puis de l'Opéra de Nancy.

Brigitte Fournier sera accompagnée au piano par Ruben Lifschitz, un artiste né à Genève et formé au conservatoire du bout du lac, qu'il a quitté avec un premier prix de virtuosité avec distinction, avant de donner de nombreux concerts dans plusieurs pays. Depuis 1975, Ruben Lifschitz se consacre surtout à l'accompagnement du lied et de la mélodie.

Location ouverte à l'office du tourisme de Sion. (wy)



Brigitte Fournier, soprano, invitée demain soir du Festival Tibor Varga. idd

Santé ou maladie?

SION. - Spécialiste en hygiène vitale proche de la naturopathie, Yann Dubreuil, actif dans plusieurs établissements publics valaisans, donnera mercredi 1er septembre prochain à Sion (20 h 15, salle de la Matze) une conférence publique intitulée «Santé ou maladie? A vous de choisir!»

Yann Dubreuil, au bénéfice d'une expérience acquise dans

plusieurs pays, est connu pour son langage-choc et ses conférences publiques sont placées sous le signe d'un échange passionné avec le public. Il dénonce les erreurs alimentaires dramatiques que nous faisons toutes et tous en cette fin de siècle et condamne le monopole de la science médicale sur la gestion des maladies. (c)

EN BREF

Ressources humaines

CONTHEY. - M. Rajeev Chopra, professeur en management, à l'école des Roches à Bluche, a terminé récemment son livre en langue anglaise sur la «Gestion des ressources humaines», écrit et imprimé à Conthey.

Ce livre est adapté au niveau des écoles de cadres (licence et maîtrise) et pourrait également être utilisé par les chefs d'entreprise. Une traduction française est envisagée et tout parrain pour cette traduction est le bienvenu pour son auteur!

En cas d'intérêt pour le li-

vre ou sa traduction, veuillez le faire savoir par fax à son auteur, au (027) 366382. (c)

Info-ludo

SION. - 18 septembre 1993: journée nationale du jeu.

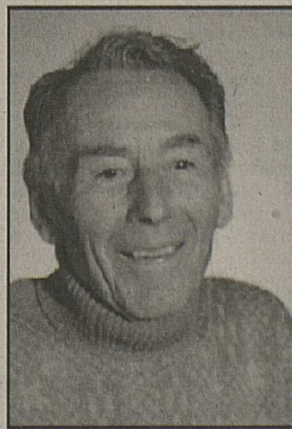
Pour mieux préparer cette fête, la ludothèque de Sion sera fermée jusqu'au 20 septembre.

Dans les jours qui viennent, nous vous en dirons plus sur cette folle journée, sa raison d'être, son programme...

Pour le moment, vous n'avez qu'une chose à faire: réservez la date du 18 septembre et rendez-vous au Sacré-Cœur, dans les alentours de la ludothèque!

P

Bon anniversaire pour tes 85 ans

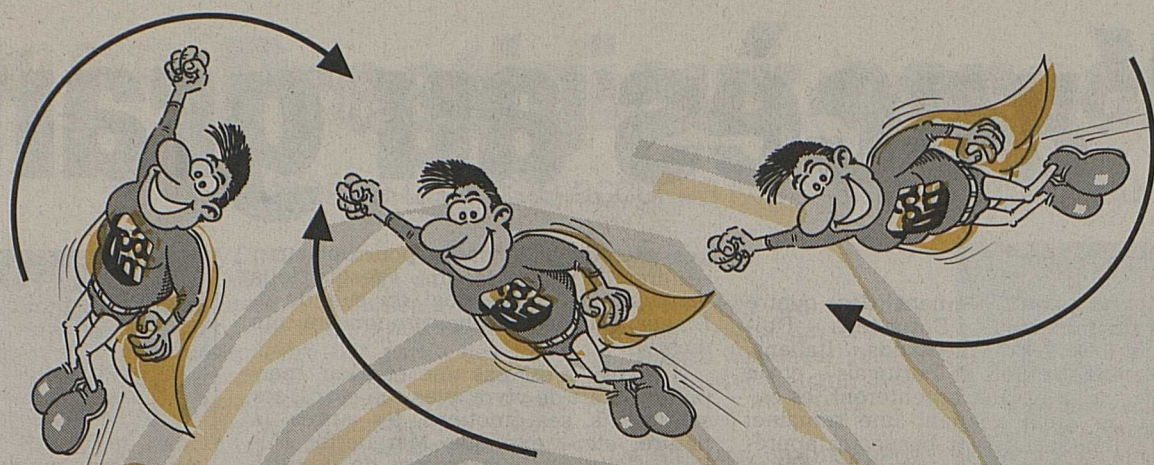


Ta famille

Avis à toutes les pom-pom girls



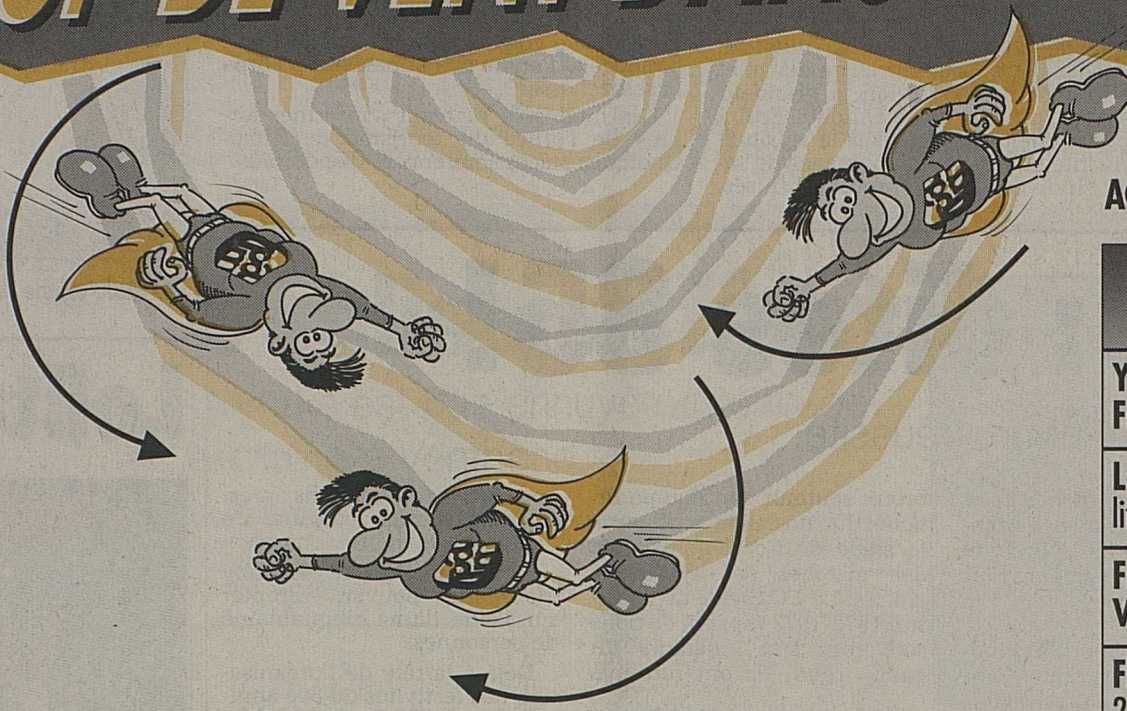
Faites-moi la bise, j'ai 15 ans



UN COUP DE VENT DANS LES PRIX

ACTIONS DU 30 AOÛT AU 4 SEPT.

ACTIONS SUPERPAM	
Bière Valaisanne 10 x 33 cl.	7. ³⁰
Bière Cardinal 24 x 25 cl.	16.-
Bière Kronenbourg 15 x 25 cl.	8. ⁹⁰
Fendant 13 Etoiles, Caves Orsat 75 cl.	5. ⁸⁰
Eau minérale Cristalp 1,5 lt.	- ⁷⁰
Thé Yellow Label Lipton 100 sachets, 1,5 gr	4. ⁶⁰
Café Goldenblack grains 500 gr.	5. ⁵⁰
Incarom 800 gr.	11. ⁸⁰
Riz Uncle Ben's 900 gr. + 20% gratuit	2. ⁹⁵
Huile Sais 3 litres	14. ⁶⁰
Cornichons Chirat 850 gr.	3. ⁹⁰
Biscuits Oulevay, Granor, Comtesse, Amandine. Trio 280 gr.	6. ⁵⁰
Sugus fruits 400 gr.	3. ⁷⁵
Wollana 1,3 kg.	8. ⁹⁰
Shampoo Pantène 200 ml.	3. ⁸⁰
Lessive ABC concentré Box 3 kg.	8. ⁹⁰
Calgonit poudre 3 kg.	8. ⁶⁰
GO douche 3 x 250 ml.	5. ⁹⁰
Papier WC Bess, 4 cches, 8 rouleaux	3. ⁹⁰



ACTIONS DU 30 AOÛT AU 4 SEPT.

PRODUITS FRAIS	
Yoghourt Danone Supra Fruits 12 x 150 gr.	7. ⁵⁰
Lait UP entier ou drink litre	1. ⁶⁰
Fromage à raclette Valdor kg.	15. ³⁰
Flan Tam-Tam 2 x 125 gr.	- ⁸⁵
Pizza Margherita 2 x 330 gr.	6. ⁵⁰

DU 30 AOÛT AU 11 SEPTEMBRE 1993

DANS NOS TROIS MARCHÉS PAM
DE MARTIGNY, SION ET EYHOLZ

A GAGNER

DES CHÈQUES PAM. VALEUR TOTALE:

Fr. 12'000.-

TOUTES LES SEMAINES DANS CHAQUE MARCHÉ
TIRAGE AU SORT DES 20 GAGNANTS
D'UN CHÈQUE PAM, VALEUR FR. 100.-

DANS NOS BOUCHERIES



Côtelettes de porc kg.	11. ⁹⁰
Rôti de porc, cou, pour la broche, kg.	15. ⁹⁰
Poulet frais, SEG kg.	7. ⁵⁰
Gendarmes la paire	2. ⁹⁰

DANS NOTRE MARCHÉ PAM SION



Soles, portions kg.	27.-
Filet de Merlan kg.	11.-
Charbonnade de poisson kg.	37. ⁵⁰
Minis rôtis kg.	25. ⁵⁰

✂

TOMBOLA GRATUITE

BULLETIN DE PARTICIPATION
TIRAGE AU SORT CHAQUE SAMEDI

Nom: _____
Prénom: _____
Adresse: _____

Tél. _____

A DÉPOSER DANS L'URNE PRÉVUE À CET EFFET.

DANS NOS TROIS MARCHÉS
MARTIGNY SION EYHOLZ
ROUTE DE FULLY SOUS-GARE PRES-VIEGE



NOUS ACCEPTONS CES CARTES :
VISA CARD
EUROCARD
EC DIRECT
POSTCARD

P GRATUIT

Yoga, l'accès au grand soi

Comment parvenir à l'harmonie du corps? Réponse à Zinal, à l'occasion du Séminaire international de yoga. Les participants apprennent à passer du petit moi au grand soi.

ZINAL. - «La spiritualité dans la vie de tous les jours: transformation des énergies», tel est le thème du XXe Séminaire international de yoga qui a lieu à Zinal jusqu'au 4 septembre. Près de deux cents personnes - dont soixante officiels - participent à cette découverte de soi. De célèbres conférenciers et enseignants distilleront leur savoir. L'important yogi d'Inde Shri K. Pattabhis Jois, celui du Sénégal Babacar Khane et plusieurs autres passionnés de cette pratique orientale devraient captiver l'auditoire. Le membre fondateur et secrétaire général de la Fédération nationale des enseignants de yoga, Patrick Tomatis, sera également présent dans la station anniviarde. Le Zen, basé sur la méditation, sera exposé par le compétent Roland Rech.

Du monde entier

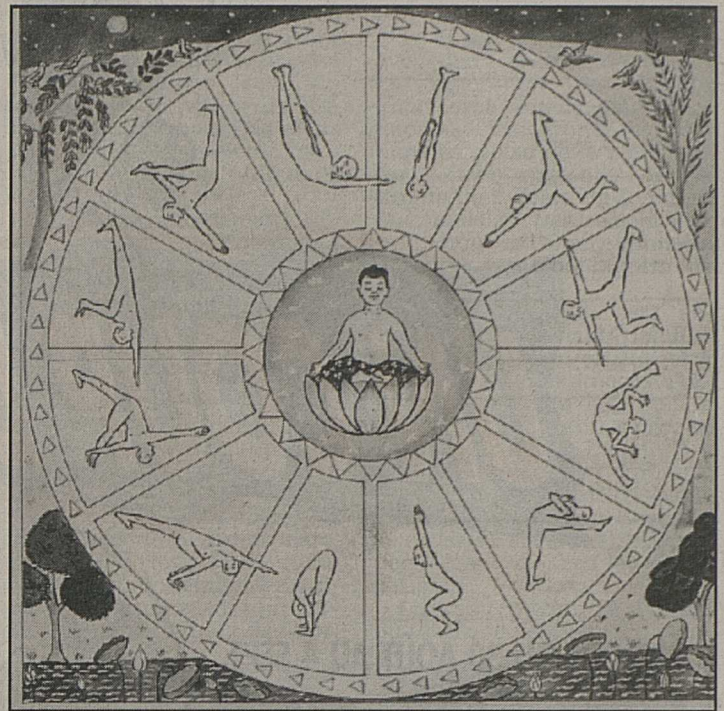
Les participants viennent des quatre coins du monde. Les Européens - Hollandais, Belges, Allemands, Italiens, Français, Espagnols et Portugais - et de nombreux Orientaux arpenteront les environs de Zinal pendant une semaine. «Les promenades sont beaucoup appréciées. La station anniviarde a la chance d'avoir encore conservé son côté nature. C'est une sorte de réserve protégée», souligne l'une des organisatrices, Marguerite Pilloud.

Le programme offert aux élèves est varié et riche. Après quatre heures de pratique le matin, des conférenciers de qualité traitent du thème de la semaine. L'après-midi, des ateliers facultatifs permettent de découvrir des pratiques complémentaires et de travailler les sons (mantra). «Un atelier peut accueillir entre douze et vingt-cinq personnes, selon la grandeur des salles», affirme Mme Pilloud. Enfin, en soirée, quelques films sur la spiritualité vivante et sur des témoignages de sages de l'Inde et du Japon seront diffusés.

Les adeptes de la danse pourront aussi admirer les danses soufi... Presque tous les soirs, un prêtre yogi du sud de la France, Jacques Blache, prononcera une messe.

«Le yoga n'est pas une religion, mais plutôt un art de vivre avec son corps, ses sentiments, ses émotions, les autres, la nature, etc.», explique Marguerite Pilloud. Cette pratique permet de prendre conscience de ce que l'on est. Elle apporte un certain bien-être, car l'homme se sent alors en harmonie avec lui-même et le monde qui l'entoure. «Il y a quelque chose en nous de secret que l'on recherche, et au-delà de nous, il y a aussi un mystère que l'on voudrait percer. Le yoga nous permet de découvrir le lien entre les deux, c'est-à-dire la conscience», poursuit Mme Pilloud. Il faut savoir encore que les qualités nécessaires pour pratiquer le yoga sont la persévérance, la patience et l'envie de connaître son corps et ses richesses...

Les intéressés peuvent s'informer auprès de l'office du tourisme de Zinal. Quelques places sont encore disponibles. (sav)



Les mille et une façons d'atteindre l'état suprême de sérénité... ldd

FC Sierre: dites 85!

L'anniversaire du club sierrois fut une réussite.

SIERRE. - Tout le monde espérait une victoire du FC Sierre contre le FC Fully en coupe de Suisse samedi. Un brin de déception chez les footballeurs de la cité du soleil après le résultat de 10 à 1 en leur défaveur. Pourtant, la

fête ne fut pas gâchée. Les Sierrois ont soufflé les huitante-cinq bougies de leur club dans la liesse pendant trois jours.

Divers tournois ont enthousiasmé le public venu nom-

breux soutenir son équipe félicite. La nostalgie enflamma le stade de Condémines lors des matches des anciennes gloires. Le FC Sierre de la saison 1972-1973 rappela de bons souvenirs aux amateurs du ballon rond. Ils ont retrouvé

avec bonheur, vingt ans après, la plupart des joueurs de l'époque.

Le comité, présidé par Gaby Mabillard, pouvait compter sur l'aide d'une cinquantaine de personnes.

Déjà à la tête de l'organisation des festivités du 80e anniversaire du FC Sierre, M. Mabillard a accepté le même mandat pour les 85 ans du club. «Les raisons de mon engagement pour le FC Sierre se résument en quelques mots: quand on aime, on ne compte pas», explique-t-il. Un autre membre du comité, Jean-Claude Renggli, revêt une importance symbolique particulière: M. Renggli est en effet également le président du HC Sierre. D'où la collaboration entre le hockey et le football et non la concurrence, comme on pourrait le penser.

Locaux inaugurés

La fête du 85e anniversaire fut aussi l'occasion pour le stade de Condémines d'inaugurer les nouveaux locaux de la buvette. Cette partie officielle s'est déroulée en présence de nombreux invités dont le conseiller d'Etat Serge Sierro.

Le club le plus ancien de l'Association valaisanne de football semble donc avoir encore de beaux jours devant lui. (sav)



Une partie officielle ponctuée de discours optimistes pour l'avenir du club. nf

« Bédévoles » à la soupe

Dixième sortie des magiciens du festival BD.

RÉCHY. - Les «bédévoles», ou bénévoles du festival BD'93, n'en croyaient pas leurs yeux. Une paella géante les attendait lors de leur traditionnelle sortie. Ce repas original avait été prévu en l'honneur des Italiens et de leurs talentueux dessinateurs, les invités du festival 1993...

Travailleurs de l'ombre

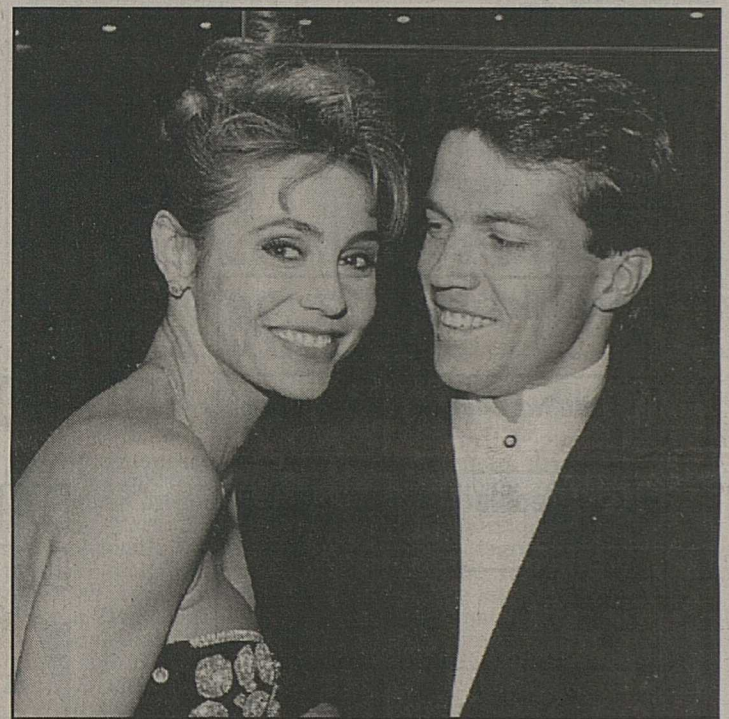
La dixième édition de cette manifestation aura donc bien vécu. Elle a été exceptionnelle à bien des égards. Le nombre de visiteurs a battu des records. Quant aux bénévoles, ils étaient cette année près de quatre cents à s'occuper des plus infimes détails! La moitié d'entre eux sont venus partager le pique-nique de récompense. Un moyen aussi pour les principaux organisateurs de remercier tous ceux qui ont œuvré dans l'ombre.

Parents et enfants ont pu goûter aux joies de la cuisine italienne. Au menu? Pas de pizzas ou de banales pâtes à l'arrabiata, mais une assiette garnie d'une cuisse de poulet, d'une moule, d'une crevette, d'un calamar et d'une cuisse de lapin. Mamma mia... (sav)



Les bénévoles de BD'93 ont partagé une paella géante.

Lolita à Crans



Lolita et Lothar, nouveaux propriétaires. keystone

CRANS-MONTANA. - Le Grand Hotel du Golf à Crans-Montana change de propriétaires. Le footballeur allemand Lothar Matthaeus et sa compagne Lolita Morena, ex-miss Suisse, ont acheté l'établissement cinq étoiles, à indiqué samedi à l'ATS Alain Morard, gérant de l'hôtel. Selon le quotidien «La Suisse», le prix de vente avoisinerait les 19 millions de francs. M. Morard n'a pas voulu confirmer cette somme. Selon lui, les nouveaux patrons apporteront de l'argent qui servira à rénover l'établissement. (ats)

Si vous rencontrez
John



aujourd'hui, offrez-lui
un ballon de dôle,
c'est son anniversaire.

Ses amis de la rue

RÉDACTION DE SIERRE

☎ (027) 55 91 55/56
55 91 62

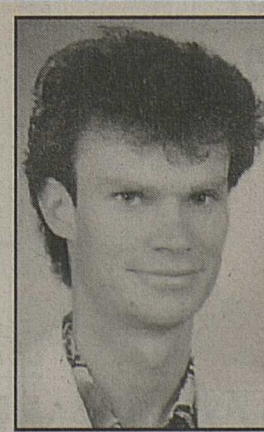
Case postale 403
Av. Général-Guisan 13
3960 Sierre

Christian Dayer (dac)

☎ (027) 312 683

Sylvie Biderbost (sybi)
☎ (027) 564 721

Nouveau contremaître à Grône



M. Théodoloz est le fils de Michel et Georgette née Hugo. Il vit avec son épouse à Grône.

Nous apprenons avec plaisir que M. Guy Théodoloz de Grône, né le 1er septembre 1967, a réussi l'examen professionnel pour l'obtention du BREVET DE CONTREMAÎTRE DE BÂTIMENT avec brevet fédéral organisé par la Société suisse des entrepreneurs, la Fédération suisse des cadres, le Syndicat du bâtiment et du bois et la Fédération chrétienne des travailleurs de la construction.

Course du Cervin: bon départ

La 11^e course d'endurance du Cervin s'est déroulée dans de bonnes conditions.

ZERMATT. - Douze kilomètres pour une dénivellation de 1001 mètres: telles sont les données de la course d'endurance de Zermatt. Celle-ci s'est déroulée dans de bonnes conditions, finalement.

Les nuages menaçaient encore, à 8 heures, lorsque la catégorie des touristes prit le départ. Mais vers 9 h 30, au départ de la catégorie élite, le temps s'était levé, le ciel était redevenu bleu. Les organisateurs ont eu, encore une fois, la main heureuse.

La rue était bien pleine, vers 9 h 30, pour assister au départ. Parmi les coureurs d'élite, de grosses pointures étaient présentes, notamment: Gaby Aebersold-Schütz, Brigitte Albrecht, Rösli Brechtbühl et Monika Graf, pour les dames; Christian Aebersold, Ruedi Bucher, Martial Cuendet, Jörg Hägler, Albrecht Moser et Mike Short-Taramcaz, pour les messieurs.

Le départ se prenait à côté de la place de la Gare; la jeunesse n'était pas non plus oubliée, avec une catégorie élèves, dont le départ était orga-

nisé à Furgg, à 9 h 45. L'arrivée, pour tout le monde, se situait à l'hôtel Schwarzsee, au pied du Cervin.

Haut lieu sportif

Comme le précisait M. Robert Guntern, président de Zermatt: «... notre station n'a pas seulement une bonne réputation comme haut lieu touristique international; elle est également un point de rencontre renommé pour les sportifs d'élite, qui sont attirés par les merveilles de son paysage et l'attrait de notre village.»

Et le président de mentionner les autres grands rendez-vous de Zermatt: la Patrouille des glaciers et le marathon à skis. Pour sa part, M. Pius Fuchs, président du comité d'organisation, se disait fier d'avoir pu organiser cette 11^e course. Malgré la raréfaction des parrains, les organisateurs cherchent à maintenir le niveau d'une course intéressante.

Et la 11^e course du Cervin en fut certainement une, avec le beau temps en prime. (pc)

Prestigieux concert à Viège

Le théâtre La Poste accueille l'Orchestre symphonique de la radio de Prague.

VIÈGE. - Ce soir, à 20 h 30, le théâtre La Poste de Viège accueille l'Orchestre symphonique de la radio de Prague. Cet orchestre fait partie des formations tchèques de longue tradition. Fondé en 1926, il est devenu symphonique après 1945. Il élargit alors ses possibilités, sous la direction de Karel Ancerl et d'Alois Klima, notamment.

Programme

Le programme de ce lundi soir comprendra des œuvres de Bedrich Smetana, Johannes Brahms et Antonin Dvorak.

De Smetana on présentera l'ouverture de «La fiancée vendue». L'orchestre jouera ensuite le «Concert pour violon et orchestre» D-dur opus 77 de Brahms. La soirée se terminera, enfin, par la «Symphonie du Nouveau-Monde», de Dvorak. Le concert se donne dans le cadre du Festival Tibor Varga.

La direction est assurée par Vladimir Valek, le violon soliste est Vaclav Hudecek. Renseignements et réservations au (028) 467620. (pc)



Le prestigieux Orchestre symphonique de la radio de Prague sera ce soir au théâtre La Poste de Viège. ldd

Sierre

L'église en fête

On ne s'est pas ennuyé cette fin de semaine à Venthône.

VENTHÔNE. - La soirée villageoise copieusement arrosée vendredi a été transférée au centre scolaire. Les partici-

pants ont ainsi pu écouter dans le calme les prestations de la fanfare L'Union et de la société de chant La Cécilienne. Samedi, l'Octuor vocal de Sion a enchanté l'auditoire pour la variété et la qualité de ses interprétations. Dimanche, la fête de la dédicace de l'église paroissiale était présidée par Mgr Angelin Lovey. Les reliques de saint Sébastien et des martyrs de la légion thébéenne ont été introduites dans le maître-autel de l'église fraîchement restaurée. A noter encore que la bourgeoisie de Venthône organisait sa sortie annuelle. (a)



Soirée des retrouvailles à l'occasion de la fête villageoise. Ici, des Françaises reçues par Mme Rose-May Clivaz, conseillère municipale. nf

EN BREF

Sauvetages d'Air-Zermatt

ZERMATT. - Vendredi, dans la région du Weisshorn, Air-Zermatt est venu en aide à deux alpinistes bloqués depuis 3 heures du matin. Lors de leur descente vers la cabane, l'un des deux avait perdu pied; il se fit des blessures assez graves. Les deux se trouvaient alors sur le versant sud-est du massif.

Air-Zermatt partit à leur recherche avec deux guides et

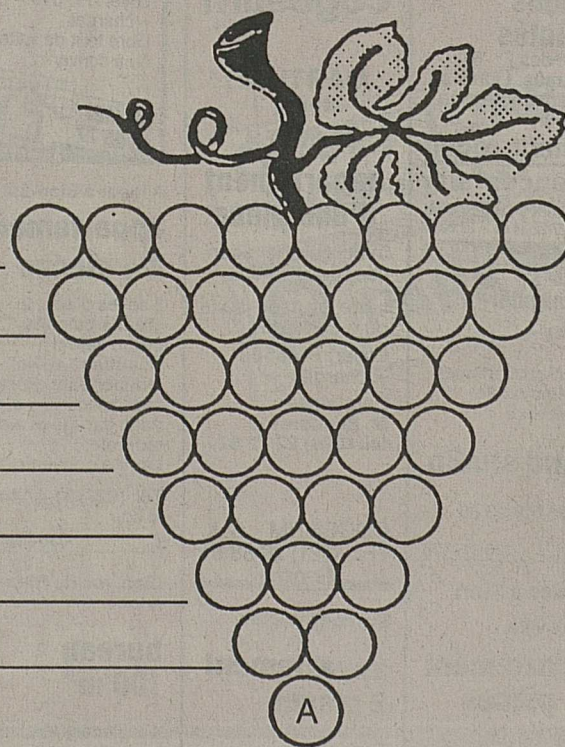
deux hélicoptères. Les sauveteurs purent retrouver les sinistrés vers 8 heures. Le blessé a été transporté à l'hôpital.

Par ailleurs, un autre alpiniste s'est blessé, le même jour, dans la région du Weissmies; il se trouvait alors à une altitude de 3700 mètres. A cause du brouillard, un guide dut rejoindre le blessé à pied. Au bout de quarante-cinq minutes, le brouillard se dissipait, si bien qu'on put ramener le blessé par hélicoptère jusqu'à l'hôpital.

JEUX

Mots fléchés No 183

MOT DE PASSE PLAINTES CONTRE X	MESSAGER MOUVEMENTS DE GIROQUETTE	BÉCOT BONNE CHÈRE	SIÉGEAIT A GENÈVE ANCIEN SIGLE	LAC DE LOMBARDIE IMPAIR ALLEMAND	ORGANE INTERNE VIEUX PÉTARD GRAND ENSEMBLE	PUNIRAS CRIER SOUS LA RAMÉE
PROTOCOLAIRES TOURNANT				LÉGATS DU PAPE		
AMORPHES SAISIT		COMMANDEMENT MARITIME			MET DANS LE VENT SIGLE POLITIQUE	PIANISTE FRANÇAIS
GAZ INERTE PARTIE DU VIÊT-NAM	PRELVE DE GUÉRISON				VICTOIRE DE NAPOLEON LE MATIN	COEUR SOLITAIRE ÉVENTER
DÉSAVEU MENER EN BATEAU			HÉROS DE SPIELBERG FIN DE SOIRÉE	GAVÉ POUDRE POUR LA PEAU	DANS UNE LOCUTION ONCLE D'AMÉRIQUE	EN UN CLIN D'ŒIL
PRÉFIXE COMPRIMÉS					CASSE-PIPES GUIDE DE POINTE	
INFLAMMATION FORME DE CROIX			PHOSPHATE DE CALCIUM			
			PASSES EN REVUE			



La grappe

Amusez-vous à ajouter une lettre à chaque rangée de grains. Ceci sans tenir compte, ni de l'ordre des lettres, ni des accents.

Vous découvrirez à la fois notre chemin et le dernier mot de huit lettres, un mot d'usage plus ou moins courant.


Nos solutions évitent les pluriels et les formes verbales conjuguées.

Bonne recherche. Solution quelque part dans ce journal.

8. Dans le coffre à bijoux de la belle.
7. Accéder à la célébrité.
6. Convoquait le chevalier sur le pré.
5. Il évolue dans les mers chaudes.
4. Paralyse le cabot.
3. Adresse remarquable.
2. Pas à moi.

N	O	I	C	T	E	E	S	S	E	M
E	N	S	E	A	N	S	E	S	E	I
I	L	L	A	V	A	T	A	I	A	T
P	U	N	A	V	A	L	A	I	S	T
M	O	S	T	C	O	S	T	I	S	O
O	R	A	V	A						
P	O	M								
I	N	T								
O	T	T								
A	R	N								
C	R	E	A	S						
R	A	R	E							
E	S	T	R	A	N	P	I	M	E	N
S	N	B	A	I	S					
T	H	A	N	H	A	N	I	E		
T	A	Z	L	R	O	F				

Solution des mots fléchés No 182



Tichelli FEMINA
Réouverture le 31 août 1993

«L'enseigne change, l'esprit demeure...»

Dans un nouveau décor, Fémina s'allie avec Tichelli et offre à ses clientes de nouvelles perspectives de mode féminine.

Pour cet automne: un vaste choix de collections exclusives de marques renommées vous seront présentées, selon le meilleur rapport qualité/prix, dans le respect des tendances internationales.

Aussi, nous avons entièrement réagencé notre magasin afin que vous puissiez encore mieux apprécier l'accueil et la compétence de l'équipe Fémina by Tichelli.

Rendez-nous visite dès le 31 août, vous êtes cordialement invitée.

Pour votre mode...
FEMINA
by Tichelli
Sierre, Avenue Général Guisan 9

POUR VOS JUS DE FRUITS ET LEGUMES ET CONSERVES



Pour vos purées de tomates presse-tomates électrique «Solemio»
159.-



Déshydrateur Stockli
135.-



Extracteur de jus «Saftborn»
139.-
en acier émaillé



Stérilisateur automatique
cont. 29 l
269.-

Grand choix de bocaux
★ ★ ★
Bouteilles à tomates

KUCHLER-PELLET
AUX GALERIES DU MIDI
SION
Tél. 23 17 51

IMMOBILIERES LOCATION

cogestim

MARTIGNY Bourg 3
A LOUER
appartement d'une pièce
avec cuisine agencée, douche-WC.
Libre tout de suite ou à convenir.
Loyer: Fr. 650.- + charges.
Pour visiter: **M. Banderet**
tél. (026) 22 72 82.

Châtaignier-Fully
A vendre ou à louer dans immeuble commercial
grand studio
Ø (026) 46 23 86.
036-113130

A louer à Sion
centre ville,
appartement 4 1/2 pièces
Remis à neuf, 2 salles d'eau, libre tout de suite.
Visite et renseignement:
Ø (027) 22 13 88 heures de bureau.
036-113344

COGESTIM S.A.
TÉL. (021) 20 88 61

Martigny, à louer
appartement 2 pièces
Fr. 650.-.
Libre dès le 1er octobre.
Ø (026) 23 30 41, de 20 à 23 heures.
036-113109

A LOUER:
à Sion, rue de Pratfori, situation très calme,
studio non meublé
cuisine séparée.
Loyer: Fr. 610.- + charges.
Libre tout de suite ou à convenir.
Tél. 027/22 85 77

A louer à Sion-Est
appartement 4 1/2 pièces
2 salles d'eau, 2 grands balcons, grand séjour.
Chauffage au sol indépendant. Possibilité place de parc dans garage et aide fédérale.
Libre à convenir.
Tél. (027) 31 47 44, le soir.
036-113098

Sion, rue du Rhône
A louer
bureau 100 m²
4 1/2 pièces, rénové avec charme.
Fr. 850.-. Libre tout de suite ou à convenir.
Ø (077) 28 28 00.
036-113042

A LOUER
Uvrier
attique de classe, 210 m² + terrasses, cave, garage, sauna, 2 places de parc, 1950.-/mois + ch.
Grône
2 pièces meublé, y c. cave et parc, 600.-/mois + ch.
Réchy
2 1/2 pièces meublé, charpente app., y c. cave et parc, 750.-/mois + ch.
3 1/2 pièces
y c. pelouse privée, cave et parc, 950.-/mois + ch.
Sierre
2 1/2 pièces meublé, chemin Indust. 6, y c. cave et parc, 800.-/mois + ch.

REGIE IMMOBILIERE VOGEL
027 / 58 21 10

A louer à Sierre, ch. du Vallon
4 1/2 pièces
garage, Fr. 1250.- avec charges. Libre tout de suite.
Tél. (027) 55 31 07 ou 55 68 78.
036-112745

A louer à **Sion studios**
dès Fr. 400.-.
Natel: (077) 22 01 08.
036-112328

A louer à **Saint-Léonard**
appartement duplex 5 1/2 pièces
2 salles d'eau, cheminée, 2 balcons, grande terrasse. Loyer: Fr. 1300.- + charges. Libre dès le 1.1.1994.
Ø (027) 31 16 48, heures des repas.
036-112260

A louer à Sierre studio meublé
cave, libre tout de suite.
Tél. (027) 55 44 53 (dès 19 h) 55 25 71.
036-107997

A louer à Vétroz
grand 4 1/2 pièces
Place de jeux, verdure, etc.
Fr. 1160.- + charges. Libre tout de suite.
Ø (027) 22 66 23.
036-109733

A LOUER:
à Sion, av. de Tourbillon, **jolis petits studios meublés**
Loyer: Fr. 600.-, ch. comprises.
Libres tout de suite ou à convenir.
Tél. 027/22 85 77

A louer à Fully
5 1/2 pièces neuf
2 1/2 pièces neuf
studios meublés petits mazots. Sommet-des-Vignes mazot 3 pièces. Les Valettes 3 pièces dans villa
Tél. (026) 46 25 96. 241-033141

A louer
à Savièse studio meublé
42 m² avec balcon et place de parc. Libre 1er septembre 1993.
Tél. (027) 25 16 42 86 15 87.
036-113290

A louer avec aide fédérale à Savièse-Granois
Dans bel immeuble neuf, et ensoleillé, proche commerces **magnifique app. 2 1/2 p.**
(70 m²) vestibule, séjour avec balcon et coin à manger, cuisine, 1 grande chambre à coucher, douche. Loyer Fr. 645.- + charges, libre tout de suite.
Renseignements et visites: Immo-conseil S.A., Sion. Ø (027) 23 53 00. 036-111848

A louer à proximité de Sion, dans villa
appartement 4 1/2 pièces
Libre tout de suite.
Tél. (027) 36 12 47.
036-113303

Je cherche à louer aux environs de Sion
appartement 3 pièces
duplex ou attique, dans maison indépendante, pour le 1er octobre.
Tél. (077) 28 70 49.
036-113086

A louer à Savièse - Saint-Germain
appartement 4 1/2 pièces en attique
cheminée française, ascenseur, grande cave, parc privé. Libre tout de suite.
Fr. 1350.-.
Ø (027) 25 10 10. 036-111943

A louer à Savièse
villa 6 pièces
Fr. 1600.- + charges.
IPHO S.A. (027) 22 66 22.
036-113186

Je cherche à louer région Sierre
2 1/2 pièces
Prix raisonnable.
Tél. (026) 44 30 45.
036-112521

Devenez donneur!
★
Donnez de votre sang

A louer à Olion (VS)
appartement 2 pièces
non meublé.
Ø (027) 58 26 44 heures des repas.
036-113302

A vendre Valais central
petit appart. 1 1/2 pièce
45 m², balcon, cave, galetas. Entièrement rénové.
Fr. 110 000.-
Tél. (027) 55 95 89.
036-111729

ANNONCES DIVERSES

Le sang, c'est la vie.
Donnez de votre sang
Sauvez des vies

Super massage relaxant
par masseuse diplômée, à l'Institut du Midi, à Sion
tél. (077) 28 68 32.
036-112137

Pour mise en forme massages de détente, antistress, relaxants, sportifs
par masseuse diplômée.
Tél. (027) 56 13 69 (également sa et di).
Route des Lacs 5, 3960 Sierre.
036-111553

1000

Veuillez me verser Fr.
Je rembourserai par mois env. Fr.
Nom
Prénom Date de naissance
Rue No
NP/Domicile
Signature

A adresser dès aujourd'hui à Banque Procrédit, 5, Av. des Mayennets, 1951 Sion (08.00 - 12.15 / 13.45 - 18.00 heures) ou téléphoner:

027 - 23 50 23
Xprocrédit
D/Nou/35/Mo

Taux d'intérêts jusqu'à 16,5% maximum par année inclus assurance solde de dette, frais administratifs et commissions

FUST Super-offre

Handy Natel-C Roadstar 505 N
Accu et rechargeur inclus
998.- Location/m.* **54.-**

TV·HIFI·VIDEO ELECTROMENAGER CUISINES/BAINS, LUMINAIRES
NATEL·FAX·TELEPHONES

Téléviseur Novatronic CTV-1430
Ecran plat 37 cm. 39 programmes. Télécommande.
299.-

Magnéscope Philips VR-232-06
HQ-VHS. Mécanisme Turbo Drive. Programmation par LCD. Système VPS.
A-S = abonnement de service
Loc./m.* A-S inclus **32.- 695.-**

Caméra vidéo 8 Canon UC-10
Caméra vidéo 8 équipée d'un zoom motorisé 10x avec macro. Télécommande.
Loc./m.* A-S inclus **60.- 1180.-**

Chaîne stéréo Pioneer Mini N-33 SB
Ampli 2 x 30 watts. Egaliseur. Tuner avec stations programmables. Double cassette. Lecteur CD. Télécommande.
Loc./m.* A-S inclus **30.- 895.-**

Sion
Av. de Tourbillon 47
Tél. (027) 22 17 66

BLAUPUNKT DENON FINLUX FUNAI GRUNDIG JVC Panasonic PHILIPS PIONEER SAMSUNG SANYO SONY Technics BOSE YAMAHA HIFI

**IMMOBILIERES
LOCATION**

SION

A louer

- **STUDIO**
(entièrement refait)
Fr. 500.-/mois.
Av. de Tourbillon 38
- **1½ PIÈCE**
Fr. 580.-/mois.
Av. de Tourbillon 38
- **2 PIÈCES**
(cachet particulier)
Fr. 860.-/mois.
Rue du Rhône
- **3 PIÈCES**
centre ville, neuf,
tout confort,
Fr. 1090.-/mois
- **3½ PIÈCES**
avec balcon,
Fr. 820.-/mois.
Av. de Tourbillon 72.

Tél. (027) 23 74 55

A LOUER :

à Châteauneuf-
Conthey,
dans un immeuble neuf,
MAGNIFIQUES APPARTEMENTS de
1½ pièce, dès Fr. 650.-
2½ pièces, dès Fr. 800.-
3½ pièces, dès Fr. 1000.-.
Charges à part. Libres tout de suite
ou à convenir.

Tél. 027/ 22 85 77



A louer à Sion
Av. de Tourbillon 25

appart. 4½ pièces

entièrement rénové, cuisine équi-
pée, 2 WC, libre tout de suite.
Fr. 1120.- par mois + charges.

S'adresser à: Michel Couturier,
tél. (027) 22 20 77, heures bureau.

036-113017

A louer à Sion

av. Maurice-Trollet
appartement 3½ pièces
au 5e. Fr. 720.- + charges.
Libre dès le 1er septembre.
av. Grand-Champsec
studio

Fr. 670.- tout compris.
Libre tout de suite.

Tél. (027) 22 57 86.

036-112604

A louer à Sierre
Avenue Max-Huber

1 appartement de 4½ pièces
au 3e étage.
Libre dès le 1.10.1993.

Rue N.-Dame-des-Marais

1 studio non meublé attique
Situation tranquille.
Libre tout de suite.

S'adresser:
A. & G. Zufferey.
Tél. (027) 55 40 02.

036-113147

A louer, tout de suite ou à con-
venir, à Châteauneuf-Conthey

studio meublé
dans une villa

avec pelouse et place de parc pri-
vées.

Tél. (027) 36 36 17.

036-113221

A louer à Sion, rue du Stade 12
à 20, dans un cadre de verdure,
école à proximité,
grands studios, 2½, 3½
et 4½ pièces
dès Fr. 754.- + charges.

Renseignements et visites:



GÉRANCE LOCATIVE
ADMINISTRATION IMMOBILIÈRE
membre AFIGECO holding SA
Tél. 027-22 66 23
RUE PRÉ-FLEURI 2 A
1951 SION



SIERRE
rue d'Orzival

appartement
4½ pièces 140 m²

Grand confort.
Fr. 1800.- par mois.
Libre: septembre 1993.

Agence **MARCEL ZUFFEREY**
SIERRE - 027/55 69 61

Centre Art-de-Vivre
à Sion

local commercial

- à louer 100 m²
- à vendre 188 m²

équipement au gré du preneur.
Tél. (027) 22 10 55, demandez
MM Tissières ou Panchard.

036-112619

A louer à Martigny

4½ pièces neuf
au rez avec terrasse.

5½ pièces neuf

avec balcon. Loyers subvention-
nés.

Tél. (026) 46 25 96.

241-033145

A LOUER A MONTHEY

Rue de Venise 12
appartements de

1 pièce

Fr. 465.- + charges
4½ pièces

Fr. 1235.- + charges
4½ pièces en duplex

Fr. 1255.- + charges
Libres tout de suite
ou à convenir.

BERNARD Nicod

3, rue de Venise Tél. 025 / 72 24 72

1870 MONTHEY

1988

1993



**A VOTRE
SERVICE**

**MARCHE
MIGROS
NENDAZ**

STATION

AU CENTRE COMMERCIAL
"LAKE PLACID"

**nous fêtons,
vous profitez.**

MERCREDI 1^{er} SEPT.

**10%
DE RABAIS**

**SUR TOUS
LES PRODUITS FRAIS
+ une grande surprise**

**OUVERTURE
NON-STOP**

P PARKING

MIGROS VALAIS

SION

A louer dans un immeuble
résidentiel et commercial
au centre ville

● **surfaces de bureaux**
335 m²

En totalité ou divisibles
au gré du preneur.
Prix très avantageux.
Places de parc à disposition.
Locaux rendus finis, équipement
de 1^{re} qualité.

Prise de possession à convenir.
☎ (027) 23 74 55

A louer à Martigny,
avenue de la Gare,
bureaux 4 pièces, 90 m²
très bonne situation, avec
2 places de parc dans par-
king, au prix avantageux
de Fr. 990.- par mois,
charges comprises.
Libres tout de suite.

bernard roduit
gérances s.a.

PRÉ-FLEURI 9 - CH-1950 SION
TÉL. 027/22 34 64 - 22 90 02

A nous les langues!

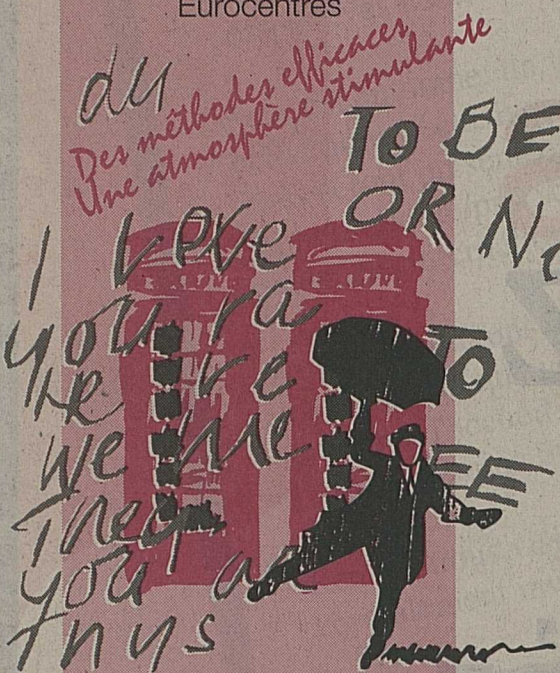
ANGLAIS-FRANCAIS-ALLEMAND
SCHWYZERTUETSCH-ITALIEN
ESPAGNOL-PORTUGAIS-RUSSE

Cours du soir
Cours intensifs la journée
Langues commerciales
Cours pour entreprises
Eurocentres

Sion 027/22 13 81

Martigny 026/22 72 71

Monthey 025/71 33 13



école-club migros

VOTRE ÉCOLE DE LANGUES

027/23 35 35 NOTRE PERMANENCE TÉLÉPHONIQUE

ANGLAIS - ALLEMAND - FRANCAIS
ITALIEN - ESPAGNOL - PORTUGAIS
JAPONAIS - RUSSE

- Cours en mini-groupe homogène, maximum 4 élèves
- Cours particuliers
- Professeurs de langue maternelle
- Méthode et programme cohérents utilisés dans plus de 270 centres Inlingua mondiaux
- Horaires personnalisés, de 8 à 22 heures

Cours intensifs en journée, durée 6 semaines
POSSIBILITÉ DE PRISE EN CHARGE PAR LA CAISSE DE CHÔMAGE (sous certaines conditions)
Rens. et inscriptions dès maintenant!



027
29 51 51

ÉCOLE SCHMID

Schulzentrum Alpha
3900 Brig
Tél. (028) 23 44 43
Fax (028) 23 36 47

Internat pour jeunes filles et jeunes gens.

Demi-journée et journée entière de cours pour étudiants et chômeurs

★ Cours dans un bureau d'apprentissage

Formation pratique avancée dans une firme d'entraînement moderne pour les employés de commerce et autres.
Durée: 3 mois, journée entière.

Pour les chômeurs, le coût de la formation peut être pris en charge par l'ALV.

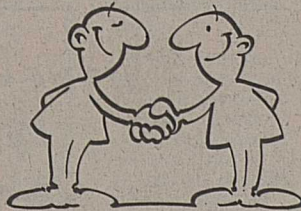
- ★ Allemand intensif
- ★ Français intensif
- ★ Anglais intensif

Les cours de langues durent, au choix, un à trois trimestres, 20 heures semaine, demi-journée, avec possibilité d'obtenir des diplômes internationaux.
Matières supplémentaires possibles, cours toute la journée.

Pour les chômeurs, le coût de la formation peut être pris en charge par l'ALV.

Comment fumer sans se brûler les doigts?

Il suffit de ne pas brûler les étapes. Demander si ça ne dérange pas, avant d'en allumer une, c'est ouvrir la porte à la tolérance. Fumeurs et non-fumeurs qui veillez à ce que le torchon ne brûle pas entre vous, merci de votre attention à autrui.



Mieux vaut discuter que se disputer.
L'industrie suisse du tabac.

Samaritains

Votre soutien financier aux samaritains revient au bénéficiaire il est donc un très bon placement.

VOYANCE

Voyance par téléphone
de 8 h 45 à 23 h (Fr. 2.-/min)
Tél. 156 73 19
Astrotel, c.p. 67
1219 Aire. 22-134727

Voyance par téléphone
de 9 h à 22 h.
Tél. 156 88 02
Yasmine
Fr. 2.-/minute.
18-093551

Clairvoyance tarots
par téléphone
Tél. 156 86 50
Fr. 2.-/minute.
18-1268

HOROSCOPE
Quotidien - Personnalisé
Voyance - Numérologie
24 h/24 - 7j/7 (Fr. 1.40/min)
Tél. 156 60 701
Astrotel, c.p. 67
1219 Aire

Destin

Abate Philippe médium-voyant, haute magie la plus puissante, désenvoûtement, le malheur s'acharne sur vous, votre amour vous quitte, des personnes vous nuisent, **je peux vous aider.**
Faites le (026) 22 72 61.
036-092021

Professeur Bakasso

voyant médium. Très puissant. Résout tous vos problèmes urgents. Amour problèmes sexuels, affaires, clientèle. Amaigrissement, porte bonheur. Désenvoûtement, protection. Résultats garantis. Paiement après résultat.
Tél. (023) ou (0033) 50 35 12 40
18-092879

M. EL HADJ DIABY

Paiements après résultats.
Voyant-médium, dons surnaturels, spécialiste des travaux occultes, peut vous aider à résoudre vos problèmes dans tous domaines: amour, chance, protection, retour d'affection, désenvoûtement, commerces, vente, etc. Travail sérieux et rapide. Résultats immédiats garantis.
Tél. (023) ou (0033) 50 87 22 19, Annemasse.
18-091045

● **VOTRE AVENIR**
● **MON INTUITION**
● **MES CONSEILS**
Consultation soignée et complète.
Marie-Danielle Ebener
Rue des Pêcheurs 25
1963 Vétroz
Tél. (027) 36 63 53
243-013195

COMMERCE - INFORMATIQUE - LANGUES

LA JOURNÉE EN SOIRÉE
PETITS GROUPES

CENTRE VALAISAN DE FORMATION CONTINUE

INITIATION
• WINWORD 2.0
• EXCEL 4.0

Lémania
INFORMATIQUE

Saint-Guérin 24
1950 SION
Tél. 027/22 56 70
Fax 027/22 49 10

Trois collaborateurs du CICR tués

Un énorme choc pour l'organisation humanitaire.

BERNE. - L'attaque sanglante contre un convoi du Comité international de la Croix-Rouge en Sierra Leone a provoqué une très vive émotion au sein de l'institution, a déclaré hier Tony Burgener, porte-parole du CICR. Au cours de l'embuscade qui n'a pas été encore revendiquée, deux infirmières, dont une Suissesse, ont été tuées ainsi qu'un des chauffeurs. Une troisième employée, blessée, a été rapatriée à Zurich. A ces assassinats s'est ajoutée la mort d'un délégué fribourgeois dans un accident d'avion au Tadjikistan.

«C'est un énorme choc pour la délégation du CICR en Sierra Leone ainsi qu'à Genève», a dit M. Burgener. Cet acte de violence est d'autant plus tragique que le convoi a été pris dans une embuscade

soigneusement préparée, a-t-il ajouté. L'organisation humanitaire l'a condamnée de même que le non-respect de l'emblème de la Croix-Rouge. Ses opérations dans cette partie du Sierra Leone ont été immédiatement suspendues.

«Il faut reconnaître aujourd'hui qu'il y a beaucoup plus de problèmes de sécurité pour tout employé d'une agence humanitaire», a précisé M. Burgener. Depuis dix-huit mois, le CICR a ainsi nommé un délégué, Philippe Dind, chargé uniquement des questions de sécurité des missions de l'institution.

La rescapée hors de danger

Le convoi d'aide médicale et alimentaire était destiné à plus de 10000 personnes dé-

placées. Un groupe l'a attaqué près de la ville de Gorahun (sud-est). Bernadette Peterhans, 36 ans, originaire de Fislisbach (AG), blessée au bras, a été rapatriée hier à Zurich. Elle est hors de danger.

Sa compatriote, Susanne Buser, 36 ans, originaire de Sissach (BL), et la Sierra-Léonaise Sarah Leomy sont tombées sous les balles d'individus dont le CICR ignore encore officiellement l'identité et les motivations.

Le porte-parole du CICR a cependant indiqué que l'infirmière blessée avait reçu une lettre des assaillants qu'elle a ensuite remise aux forces gouvernementales. Le CICR s'est refusé à tout commentaire sur le contenu de la missive. Selon l'agence Reuter, ce geste indiquerait que les assaillants sont des rebelles du Front uni

révolutionnaire (RUF), qui combat le gouvernement de Freetown depuis mars 1991.

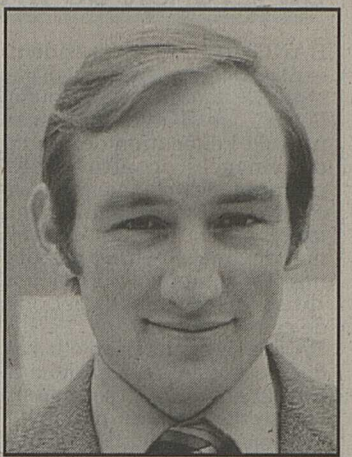
Susanne Buser en était à sa sixième mission pour le CICR et travaillait en Sierra Leone depuis juillet 1992. Sa dépouille sera rapatriée en Suisse dans les prochains jours. Outre les trois infirmières, deux chauffeurs participaient à ce convoi. Selon les dernières nouvelles du CICR, l'un des chauffeurs est mort, alors que l'on était sans nouvelles du second employé.

Accident d'avion

Le CICR a dû également déplorer en cette fin de semaine le décès du délégué Michel Kuhn. Il a été tué samedi dans l'accident de l'avion civil tadjik YAK-40 qui s'est écrasé à Khorog (sud-est du Tadjikis-

tan) en faisant plus de 60 morts. Seules quatre personnes ont survécu à la catastrophe aérienne, a indiqué hier l'agence Itar-Tass.

Agé de 44 ans, Michel Kuhn était originaire de Villars-sur-Glâne (FR). Entré au CICR en 1982, il devait quitter le Tadjikistan dans les prochains jours pour rejoindre sa nouvelle affectation en Azerbaïdjan. Le corps de M. Kuhn sera rapatrié dans le courant de la semaine. Il était connu aussi pour sa passion du vélo et avait remporté en 1974 une médaille de bronze aux championnats de cyclisme amateur à Montréal



Michel Kuhn.

La chute de l'appareil a été provoquée, d'après le témoignage du pilote, par l'arrêt soudain des deux moteurs du

biracteur. Une commission gouvernementale enquête sur place. (ats)

Appel de Berne

Les otages doivent être libérés rapidement.

BERNE. - Le Département fédéral des affaires étrangères (DFAE) n'avait pas reçu hier de nouvelle information sur les touristes suisses enlevés il y a onze jours par les rebelles kurdes. Il poursuivait néanmoins, à Berne comme à Ankara, ses efforts et a lancé un nouvel appel aux ravisseurs pour qu'ils libèrent leurs otages. Ceux-ci sont traités en «hôtes» et sont en bonne santé, a indiqué de son côté un membre du comité Kurdistan.

Le DFAE a réitéré son appel auprès des Kurdes. Il leur demande de libérer immédiatement leurs prisonniers, dont il est toujours sans nouvelles. Il rappelle à cette occasion que des actions comme la prise d'otages de civils ne sont pas des moyens acceptables de la lutte politique.

Les exigences du gouvernement suisse sont compréhensibles, estime Mehmet Zengin, un des deux responsables de la section suisse du comité Kurdistan. Mais les revendications des ravisseurs restent identiques: Berne doit prendre des contacts directs avec

les rebelles. Jusqu'à présent, une telle démarche n'a pas été entreprise, ni officiellement ni officieusement, a-t-il ajouté. La Suisse refuse de tels contacts avec les séparatistes et poursuit son dialogue avec Ankara.

Les otages sont considérés comme des «hôtes» et leur santé est bonne. Ils sont seulement un peu fatigués parce qu'ils doivent se déplacer à cause des attaques de l'armée d'Ankara contre les objectifs kurdes dans la région, a poursuivi Mehmet Zengin. Selon lui, les prisonniers se trouvent toujours dans la province de Serhat, près de la frontière iranienne.

Le chef de presse du DFAE, Franz Egle, a indiqué pour sa part que la cellule de crise mise en place à Berne était en contact permanent avec les parents des Suisses enlevés. Un de ses membres informe quotidiennement les familles sur les efforts faits par la Suisse. Le père du Tessinois Nico Pianta avait exprimé vendredi sa déception par rapport à l'action du gouvernement suisse. (ats)

PRD: pour le statu quo

Mais, «des solutions de rechange sont possibles».

ERMATINGEN. - Le groupe parlementaire du Parti radical-démocratique (PRD) ne veut pas dynamiter la formule magique pour le moment, mais peut très bien imaginer un avenir sans elle. Il faudrait par ailleurs que l'on discute sérieusement des problèmes liés à l'asile pour éviter que la xénophobie ne gagne du terrain, a déclaré samedi à la radio alémanique le président du PRD Franz Steinegger.

Le groupe radical voit certes en la formule magique une expression de la politique suisse de concordance, mais «peut aussi concevoir des solutions de rechange à cette politique et est également ouvert à des changements». Il poursuivra la discussion à ce sujet, a-t-il indiqué samedi au terme de son séminaire d'été à Ermatingen (TG).

Le groupe radical est d'avis que la composition actuelle

du Conseil fédéral garantit une base largement répartie pour l'action gouvernementale et que cela est dans l'intérêt du pays. Malgré des différences linguistiques, géographiques et politiques, le système gouvernemental a valu à la Suisse une stabilité que les autres Etats envient. La formule magique présuppose toutefois la loyauté de la part des autres partenaires «telle qu'elle existait auparavant».

La question de la mise à mort de la formule magique se posera dans deux ans ou lors de la retraite d'un conseiller fédéral socialiste, a précisé Franz Steinegger à la radio. Les radicaux n'ont nullement l'intention d'abandonner ce thème de discussion.

Le groupe radical a aussi évoqué ses priorités pour la deuxième moitié de la législature. Il souhaite la collaboration avec les autres partis gou-

vernementaux, avant tout avec ceux qui lui sont proches.

Les conseillers fédéraux Jean-Pascal Delamuraz et Kaspar Villiger ont participé à ce séminaire dirigé par le président du groupe parlementaire, le conseiller national valaisan Pascal Couchepin. Le conseiller national uranais Franz Steinegger était également présent.

S'exprimant à la radio, Franz Steinegger a ensuite plaidé une nouvelle fois pour la prise de mesures concrètes à l'encontre des demandeurs d'asile criminels. «C'est la Confédération, et non les communes, qui doit être responsable de ces délinquants». Le PRD étudiera les possibilités qu'offrent les accords internationaux dans ce domaine. «Nous devons diminuer les problèmes en Suisse si nous voulons vraiment libé-

raliser en matière de politique étrangère», a conclu l'Uranais.

L'expulsion immédiate des demandeurs d'asile criminels n'aurait pas de sens, a déclaré le conseiller fédéral Arnold Koller dans une interview publiée samedi dans le «St. Galler Tagblatt». Les criminels afflueraient en Suisse, puisqu'ils ne risqueraient plus d'y être punis.

Il y a une semaine, l'idée d'expulser rapidement les demandeurs criminels défendue par certains radicaux avait suscité une vive réaction de la part de Carlo Schmid, président du PDC. Interrogé par le «SonntagsBlick», ce dernier a précisé qu'il ne se gênerait pas de demander à l'armée d'utiliser ses cellules dans les casernes pour incarcérer les demandeurs d'asile criminels. Cet appui de l'armée permettrait à son avis de résoudre le problème du manque de place dans les prisons suisses. (ats)

Neuf morts sur les routes

LAUSANNE-ZURICH. - Triste bilan: au moins neuf personnes sont mortes sur les routes suisses en fin de semaine. Pas moins de six ont perdu la vie en Romandie.

L'accident le plus meurtrier s'est produit samedi après-midi sur l'autoroute N1 près de la jonction de Coppet. Une collision entre deux voitures a tué trois personnes et blessé cinq autres, dont plusieurs grièvement.

Tout a commencé lorsqu'un automobiliste roulant de Genève en direction de Lausanne a perdu la maîtrise de son véhicule au cours d'une manœuvre de dépassement. Il a touché une voiture valaisanne qui a été déportée sur l'autre chaussée et a percuté

une automobile genevoise arrivant en sens inverse. Le responsable du premier accident a pris la fuite, mais a été interpellé peu après.

Les secouristes ont dégagé le corps sans vie d'un fonctionnaire d'une organisation internationale de Genève âgé de 36 ans de la voiture genevoise. Ses deux filles âgées de 11 et 9 ans sont également décédées. La mère de 35 ans a été grièvement blessée. Cinq autres personnes ont été plus ou moins sérieusement touchées dans cet accident dans lequel cinq véhicules ont été impliqués. La chaussée en direction de Genève a été bloquée pendant environ trois heures. (ap)

4000 titres au panier

BERNE. - Quels journaux continueront d'être acheminés à des tarifs postaux préférentiels à l'avenir? Le Conseil fédéral, en réponse à un postulat, a estimé qu'il fallait réduire fortement le nombre des bénéficiaires. Si les conclusions du groupe de travail qui s'est attaqué au dossier sont acceptées par le gouvernement, 4000 titres, essentiellement des bulletins de sociétés, pourraient passer à la trappe.

Six mille quatre cents publications bénéficient actuellement de tarifs d'acheminement réduits. Quotidiens, hebdomadaires, périodiques d'opinion et organes politiques représentent environ un millier de titres. Le reste concerne les bulletins de sociétés. Les journaux gratuits et ceux des grands distributeurs sont

aussi compris dans le lot.

Ce service rapporte aux PTT près de 200 millions de francs. Mais il leur coûte plus de 500 millions. Soit un déficit de quelque 300 millions. Une somme élevée, trop élevée en période de restriction budgétaire. Pour le Conseil fédéral, il faut couper dans le vif.

Un groupe de travail tripartite - composé de représentants du Département fédéral des finances (DFF) et de celui des Transports, Communications et de l'Energie (DFTCE), des PTT et des éditeurs de journaux - s'est mis au travail en 1992. Il s'agissait de redéfinir les prestations que devaient vraiment fournir les PTT. Son rapport doit être rendu dans le courant du mois de septembre. (ats)

Des clowns contre la drogue

Nouvelle campagne nationale de prévention de la toxicomanie.

GENÈVE. - L'Office fédéral de la santé publique (OFSP) et le cirque Knie se sont réunis pour opposer «le rire, la joie de vivre au fléau de la toxicomanie, au désespoir et à la fuite dans les paradis artificiels». La conseillère fédérale Ruth Dreifuss, «assistée par une brochette de clowns suisses», a donné le coup d'envoi de la campagne nationale Action cirque samedi à Genève sous le chapiteau de la famille Knie.

Le but de cette action est de faire savoir que la meilleure prévention se fait en famille, en découvrant les mille et une joies qu'offre la vie quotidienne. L'OFSP a décidé d'inviter quelque 2000 familles à une représentation du cirque Knie pendant la tournée 1993-1994. Il veut également inciter les institutions locales à se joindre à la campagne.

Action cirque se déroulera en deux étapes. La première, en 1993, aura pour cadre la Romandie et le Tessin. La deuxième aura lieu l'année

prochaine en Suisse alémanique. Les petites joies concrètes de tous les jours peuvent protéger contre la tentation des paradis artificiels, a expliqué Thomas Zeltner, directeur de l'OFSP, en présence de sept clowns suisses dont le fantaisiste Jean-Paul, ambassadeur public et médiatique de cette opération.

Le nombre d'individus qui entrent en toxicomanie n'a pas véritablement augmenté en Suisse, a déclaré Ruth Dreifuss. La situation de nombreuses personnes dépendantes est toutefois devenue plus misérable et précaire, engendrant violence et résignation.

La conseillère fédérale aimerait que l'on sorte du débat piégé de la répression et de la libéralisation. «La prévention ne devrait pas s'en tenir aux seuls interdits et mises en garde. Il s'agit d'abord et surtout de permettre à chacun de mener une existence qui lui ressemble, faite d'émotions, de réussites, de difficultés parfois et d'humour, dans une



Les clowns «en action»...

keystone

chaleureuse ambiance de partage avec ces proches». Or, le cirque est un des derniers endroits où des familles - et sur-

tout des enfants - puissent se réunir sans distinction d'âge ni de condition, a ajouté Ruth Dreifuss. (ap)

Le SIB revendique

ZURICH. - Les Chambres fédérales ont décidé de créer un bonus à l'investissement de 200 millions de francs au printemps dernier dans le cadre des mesures prises par la Confédération en faveur de l'emploi. Or, ce bonus est épuisé depuis longtemps. Compte tenu de la situation précaire qui règne sur le marché de l'emploi, le Syndicat industrie et bâtiment (SIB) a demandé samedi que ces fonds fédéraux soient augmentés d'au moins 200 millions de francs.

Le bonus à l'investissement affecté aux cantons et aux communes a suscité à ce jour quelque 1000 demandes. 50 millions de francs ont déjà été alloués, mais les aides fédérales sollicitées sont environ quatre fois supérieures aux moyens disponibles.

Le SIB demande que ces fonds fédéraux soient augmentés de 200 millions supplémentaires pour atteindre un total de 400 millions de francs. (ap)

Panne chez Swissair

KLOTEN. - Swissair a décemment bien des problèmes avec ses nouveaux long-courriers triréacteurs de type MD-11. Un de ces appareils a encore eu une panne de réacteur samedi soir. Il a dû rentrer à l'aéroport de Zurich-Kloten alors qu'il faisait route vers l'Afrique du Sud, a confirmé hier le porte-parole de Swissair, Hannes Kummer, suite à un article publié dans le «SonntagsBlick».

Le MD-11, qui transportait 153 passagers et 14 membres

d'équipage, était équipé de réacteurs Pratt et Whitney du type P&W4460. Il a décollé vers 20 h 50 à destination de Johannesburg. Un des trois réacteurs a mal fonctionné peu de temps après, ce qui a amené la tour de contrôle à donner l'ordre au commandant de bord de regagner Zurich-Kloten. Le SR284 s'y est posé peu après 22 heures. Le commandant s'était auparavant débarrassé de 50 tonnes de carburant. (ap)

Le président s'incline

André Kolingba suspend l'exécution des ordonnances qu'il venait de promulguer.

BANGUI. - Le président centrafricain André Kolingba a annoncé hier soir à la radio de Bangui qu'il suspendait l'exécution des deux ordonnances controversées promulguées la veille. Le chef de l'Etat a également laissé entendre qu'il s'inclinait devant le verdict des urnes. De son côté, la France a «pris note avec satisfaction» de ce revirement.

Dans sa déclaration à la radio, le président Kolingba a souligné qu'il souhaitait «préserv[er] l'unité nationale et la paix civile». Il a ajouté qu'il voulait maintenir «les liens entre notre pays et la France, afin de garantir le déroulement normal du processus électoral».

Etonné

Il a justifié la signature de ces ordonnances, qui modifiaient le code électoral et la composition de la Cour suprême, et lui auraient permis de repousser la proclamation du résultat de l'élection présidentielle, par sa volonté de «rectifier certains erreurs du code électoral, notamment en ce qui concerne les réclamations. Ce que je viens de signer dans un but tout à fait louable, dans l'intérêt supérieur de la nation, attire la foudre de nos partenaires», a poursuivi le président, en s'étonnant de la réaction de la France, qui a suspendu sa coopération avec la République centrafricaine et qualifié ces ordonnances de «véritable coup d'Etat».

Prêt à lâcher le pouvoir

«Il n'est nullement dans mon intention de m'accrocher au pouvoir de l'Etat», a affirmé le président Kolingba, qui a parlé d'abord en français, puis a répété son allocution en sango, une des principales langues du pays. «A partir d'aujourd'hui (...) j'exercerai mes responsabilités jusqu'à l'investiture de notre nouveau président de la République», a-t-il conclu.

Selon les résultats de l'élection de dimanche dernier, qui devraient maintenant pouvoir être proclamés officiellement, le président sortant n'est arrivé qu'en quatrième position, et il ne pourra se présenter au second tour. Celui-ci est prévu en principe pour le 12 septembre.

Satisfaction française

La France a «pris note avec satisfaction» des déclarations du président centrafricain, a pour sa part indiqué le Ministère français des affaires étrangères dans un communiqué publié hier soir. Selon le communiqué, la France «souhaite que tous les responsables centrafricains continuent de faire preuve de sagesse et de modération pour permettre au processus électoral en cours de se dérouler sans entrave jusqu'à son terme». (ats/afp)

Un barrage s'effondre

Au moins 223 morts en Chine.

PÉKIN. - Un barrage s'est effondré vendredi dans la province chinoise de Qinghai. Au moins 223 personnes ont été tuées et plusieurs villages ont été rayés de la carte, ont rapporté les autorités sanitaires locales.

La catastrophe s'est produite au barrage de Gouhou, dans la région reculée de la préfecture de Hainan Tibet. Des secours ont été dépêchés sur place et les autorités affirment contrôler la situation. «Un grand trou est apparu et l'eau en a jailli, dévastant plusieurs villages», a rapporté un

témoin.

Une télévision locale a annoncé, que jusqu'à présent, le nombre de morts est de 223. «Mais il doit sans doute y en avoir d'autres», a déclaré un médecin.

Les causes de l'effondrement du barrage, qui retenait environ 2,6 millions de mètres cubes d'eau, restaient inconnues, a déclaré l'agence Chine nouvelle.

L'agence officielle n'a pas expliqué non plus pourquoi elle avait tardé à annoncer la catastrophe. (ats/reuter)

Grandes manœuvres

Ballet politico-humanitaire à Genève.

Grâce à un avion mis à disposition par le Conseil fédéral, de Milan à Genève, M. Boutros-Ghali, secrétaire général de l'ONU, pourra être à l'heure cet après-midi pour prononcer son discours à l'ouverture de la conférence sur la protection des victimes de la guerre.

Autre invité d'honneur à la tribune du CICR, M. Kozirev, ministre russe des Affaires étrangères, qui va passer ces trois prochains jours à Genève, surveillant avec vigilance l'arrivée de M. Manfred Wörner, secrétaire général de l'OTAN. Celui-ci s'entretiendra avec M. Boutros-Ghali du rôle de son organisation pour rétablir la paix dans les Balkans. Les généraux de l'OTAN préparent la mise à disposition de 50 000 hommes, dont une vingtaine de milliers de provenant troupes américaines, ce qui ne plaira pas nécessairement aux Russes. Ces derniers insisteront - comme ils l'ont déjà fait - pour que l'ensemble de l'opération demeure sous le contrôle du Conseil de sécurité, donc sous la menace d'un veto russe.

Conférence sur l'ex-Yougoslavie

Parallèlement aux discussions humanitaires, la conférence sur l'ex-Yougoslavie doit se réunir à nouveau cet après-midi à 15 heures. Les présidents de la Croatie, de la Serbie et du Monténégro ont été invités par lord Owen et Thorwald Stoltenberg, ainsi que les représentants des trois belligérants de Bosnie. Cette session, qui devrait être l'occasion d'ultimes marchandages sur la carte du partage, requerra de la part des négociateurs internationaux un doigt remarquable. Croates et musulmans n'ont donné qu'un accord conditionnel. Leur «oui, mais» provoque déjà l'ire des Serbes à qui on demande de se retirer de 20 % des territoires qu'ils ont conquis. La levée des sanctions contre la Serbie fait partie du plan de paix; elle donnera des arguments de poids au président Milosevitch. La présence à Genève ces prochains jours de tous les acteurs du drame permettra peut-être de sortir du cauchemar d'une guerre atroce. P.-E. Dentan

Un accord de principe

Bonne nouvelle à la veille de la reprise des négociations israélo-arabes.

JÉRUSALEM. - Israël et les Palestiniens sont parvenus à un accord de principe sur un régime d'autonomie qui s'appliquerait à la bande de Gaza et à Jéricho. C'est ce qu'a affirmé hier un haut fonctionnaire israélien de la présidence du conseil. A Tunis, le chef de l'OLP Yasser Arafat a obtenu du comité exécutif de l'organisation le «feu vert» pour discuter cet accord à Washington où reprendront demain les négociations israélo-arabes.

Un haut fonctionnaire des Affaires étrangères, qui s'est rendu vendredi avec le chef de la diplomatie Shimon Peres aux Etats-Unis, a déclaré hier: «Nous sommes à la veille d'un changement historique qui va modifier toute la politique de la région.»

Il s'agit d'un projet d'accord intérimaire prévoyant le retrait des forces israéliennes de la bande de Gaza et de la région de Jéricho (Cisjordanie) et l'implantation dans ces deux zones d'un régime d'autonomie palestinienne. Seule la délégation israélienne aux négociations bilatérales peut le signer», a affirmé le haut fonctionnaire israélien.

«Pas de statut définitif»

Selon le ministre de la Police Moshé Shahal, «il s'agit d'un accord sur la période intérimaire de cinq ans et non sur un statut définitif, qui ne concernera pas Jérusalem-Est, ni

les implantations israéliennes en Cisjordanie et dans la bande de Gaza, ni leurs habitants». Il a ajouté que «la sécurité, les affaires étrangères et la souveraineté resteront entre les mains d'Israël». «Cet accord stipule qu'il n'y aura pas d'action violente, ni d'acte de terrorisme durant la période intérimaire», a-t-il ajouté.

L'accord a pu être mis au point lors des rencontres secrètes entre M. Peres et des responsables de l'OLP à Oslo la semaine dernière, a-t-on indiqué de source gouvernementale. M. Peres s'est rendu vendredi aux Etats-Unis pour en informer le secrétaire d'Etat américain Warren Christopher et obtenir son aval.

Le gouvernement israélien doit se réunir en session extraordinaire ce soir pour se prononcer sur ce projet d'accord. Cette option intitulée «Gaza et Jéricho d'abord» provoque les vives protestations de la droite israélienne. Celle-ci envisage de présenter une motion de censure. Le comité des rabbins des colonies de peuplement de la Cisjordanie et de la bande de Gaza a soulevé le spectre d'une «guerre civile provoquée par des concessions dangereuses et irresponsables du gouvernement» sur les territoires occupés.

Accord du CEOLP

A Tunis, après trois nuits de débats houleux, le comité

exécutif de l'OLP (CEOLP) a donné son feu vert pour «négocier l'option Gaza et Jéricho d'abord», a-t-on appris de source officielle. «Il ne s'agit pas d'un «feu vert» pour signer un accord, mais pour le négocier, dans le cadre d'une déclaration de principes sur un accord global», a précisé Mme Hanane Achraoui, porte-parole de la délégation palestinienne à Washington.

Pour Sari Nusseibeh, membre du comité d'orientation de la délégation palestinienne aux pourparlers de paix, «les termes de l'accord dont les Israéliens parlent ne correspondent pas aux informations que nous avons à ce sujet». «Les Palestiniens proposent qu'Israël retire complètement ses forces de Gaza et de la région de Jéricho et instaurent un régime d'autonomie dans les autres parties des territoires occupés», a-t-il dit. «Si la position israélienne est telle que la présente M. Shahal, nous la rejetterons.» Pour le Front populaire de libération de la Palestine (FPLP de Georges Habache), deuxième formation en importance de l'OLP après le Fatah de Yasser Arafat, «l'accord sur Gaza et Jéricho est une tromperie». Selon le secrétaire général adjoint du FPLP, ce projet n'assurera pas leurs droits aux Palestiniens. Il a déclaré que «le peuple palestinien est extrêmement inquiet et considère cette décision comme un partage (de l'autorité) avec les forces d'occupation israélienne». (ats/afp/reuter)

En bref

Le grand saut

CHATTANOOGA. - Tennessee. - Après deux années de mûre réflexion, un nonagénaire américain a fait le grand bond samedi: un saut à l'élastique de 53 mètres.

Porter Harvey, éditeur à Guntersville (Alabama), avait été très intéressé par le «bungee» voici deux ans et en avait parlé à ses proches lors d'une réunion de famille.

Cette année, il a pris son courage à deux mains et - accompagné de 35 membres de sa famille - s'est rendu dans un parc d'attractions pour accomplir cet exploit. «C'est probablement mieux de le laisser faire plutôt que de se battre pour l'en empêcher», a confié, fataliste, son fils Joe.

M. Harvey a déclaré que ce saut à l'élastique était la deuxième plus grande excitation de sa vie (la première n'est pas connue) et que, désormais, il avait tout fait dans sa vie. (ap)

Espionnage industriel

BONN. - Le patron de Volkswagen Ferdinand Piech connaissait en mars les accusations d'espionnage industriel portées par General Motors (GM) contre son nouveau bras droit José Ignacio Lopez, écrit le «Spiegel» dans son numéro de lundi. L'hebdomadaire affirme dans un communiqué que le responsable des services juridiques du groupe américain, Harry Pearce, a adressé le 23 mars une lettre à M. Piech pour lui exprimer ses soupçons.

Jeudi et vendredi, le parquet de Darmstadt a fait effectuer une perquisition au siège du constructeur allemand à Wolfsburg, au cours de laquelle un important volume de documents et de matériel informatique a été saisi. Opel, filiale allemande de GM, avait déposé une plainte fin mai. (ats/afp)

Amputée par erreur

LONDRES. - Une étudiante en éducation physique de 20 ans a eu la jambe droite amputée au-dessus du genou à la suite d'une erreur de diagnostic sur des tests de dépistage du cancer.

Le Royal Orthopaedic Hospital de Birmingham où ces examens avaient eu lieu, est au centre d'un retentissant scandale en Grande-Bretagne après la découverte d'au moins 42 cas d'erreurs similaires. Des personnes ont ainsi été soignées pour des cancers qu'elles n'avaient pas, ou, au contraire, déclarées en bonne santé alors qu'elles étaient vraiment malades.

Selon un communiqué des avocats, la jeune femme a été informée en début de semaine qu'une «erreur de diagnostic avait eu lieu et qu'en conséquence la plus grande partie sinon la totalité du traitement avait été inutile». Mlle Hunter a décidé de poursuivre l'hôpital pour «négligence». Plus de 1800 personnes vont devoir repasser les tests effectués au cours des dernières années par l'hôpital de Birmingham. (ats/afp)

Lettres mortes

NICE. - L'écrivain Joseph Joffo a été victime vendredi matin à Nice d'un vol à la roulotte de manuscrit, a-t-on appris hier de source policière.

Le malfaiteur a dérobé dans sa voiture décapotable un sac de voyage contenant le manuscrit rédigé par sa fille et destiné à porter à l'écran son livre «Simon et l'enfant».

L'auteur du «Sac de billes», qui habite à Cannes une partie de l'année, avait quitté quelques instants sa voiture devant la Fnac de Nice lorsqu'un malfaiteur a plongé la main à l'arrière de la voiture et emporté le sac. (ap)

Eyadéma réélu au Togo

LOME. - Le général togolais Gnassingbé Eyadéma, au pouvoir depuis 1967, a été réélu au premier tour de l'élection présidentielle contestée du 25 août, avec plus de 92% des voix. Selon des chiffres officiels annoncés hier, il a obtenu 679 830 des 737 237 suffrages exprimés. Le taux de participation au scrutin, que l'opposition boycottait, a donc à peine dépassé les 36 %.

Adversaires peu connus

Le général Eyadéma devance de loin ses deux adversaires, très peu connus au Togo. Adani Atkamevi Ife, secrétaire général de l'Alliance togolaise pour la démocratie, et Jacques Kwame-Mensah Amouzou, candidat indépendant, ont été crédités respectivement de 11 584 et 13 168 voix, soit moins de 2%.

Les deux principaux chefs de l'opposition, Edem Kodjo et Appolinaire Yaovi Agboyibo, respectivement candidats du Collectif de l'opposition démocratique (COD 2) et

officialisé par la Cour suprême.

Adversaires peu connus

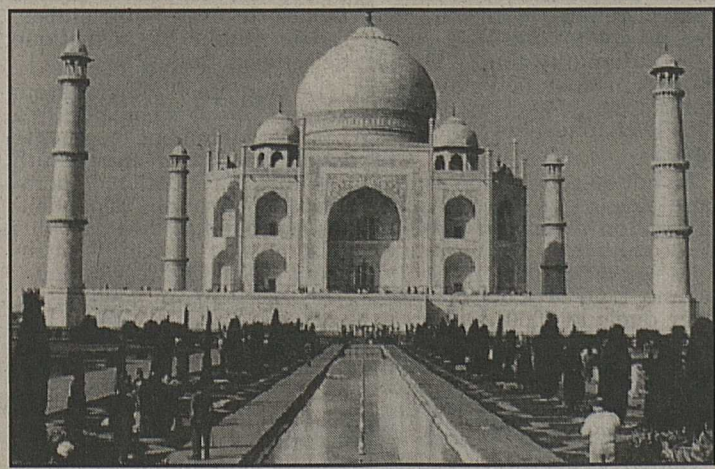
Le général Eyadéma devance de loin ses deux adversaires, très peu connus au Togo. Adani Atkamevi Ife, secrétaire général de l'Alliance togolaise pour la démocratie, et Jacques Kwame-Mensah Amouzou, candidat indépendant, ont été crédités respectivement de 11 584 et 13 168 voix, soit moins de 2%.

Les deux principaux chefs de l'opposition, Edem Kodjo et Appolinaire Yaovi Agboyibo, respectivement candidats du Collectif de l'opposition démocratique (COD 2) et

du Comité d'action pour le renouveau, avaient refusé de prendre part au scrutin, dont ils avaient recommandé le boycottage. Ils reprochaient aux autorités des irrégularités et des insuffisances dans la préparation de l'élection.

A Paris, le Ministère des affaires étrangères a fait savoir que la France avait «pris acte de la réélection du président Eyadéma et regrette que le scrutin n'ait pas permis, dans l'esprit des accords du 11 juillet, d'associer tous les Togolais à l'élection du 25 août». Les Etats-Unis ont déploré les conditions d'organisation de l'élection, estimant qu'elles n'avaient «pas permis au peuple togolais d'exprimer vraiment et pleinement ses aspirations». (ats/reuter)

Le Taj Mahal en danger



Le marbre blanc est attaqué par la pollution.

Key/a

Deux cents usines fermées pour sauver le monument.

DELHI. - La Cour suprême indienne a ordonné la fermeture de plus de deux cents usines ou ateliers situés à proximité du Taj Mahal. Cela afin de préserver de la pollution ce joyau de l'architecture indienne, témoignage de l'amour d'un empereur moghol pour son épouse.

Les juges Kuldip Singh et S.C. Aggarwal ont décidé vendredi que deux cent douze usines de la ville d'Agra (située à 215 km au sud-est de Delhi) et de sa région devaient fermer leurs portes pour n'avoir pas respecté les

normes antipollution. Selon la cour, les émissions d'usines chimiques, de verreries et de tanneries menacent le monument de marbre blanc. Quelque 15 000 touristes le visitent chaque jour.

Les services archéologiques indiens avaient déjà averti que le marbre blanc du Taj Mahal était en train de jaunir en raison de la pollution et en particulier des émissions de dioxyde de soufre. Le Taj Mahal, situé au bord de la rivière Yamuna, a été construit au XVIIe siècle par l'empereur moghol Shahjahan comme mausolée pour son épouse bien-aimée Mumtaz Mahal. (ats/afp)

Victoire mitigée

SINGAPOUR. - Le candidat du parti au pouvoir à Singapour, Ong Teng Cheong, a remporté 58,7% des votes de la première élection présidentielle au suffrage universel, selon les résultats officiels publiés hier. Mais son seul adversaire, l'ancien contrôleur des finances, Chua Kim Yeow, a créé la surprise en atteignant un score de 41,3%.

Le nouveau chef de l'Etat doit principalement assurer un meilleur contrôle des budgets et de l'utilisation des importantes réserves financières du pays. Elles s'élèvent à environ 43 milliards de dollars. (ats/reuter/afp)

Trente ans après

WASHINGTON. - Trente ans après l'appel en faveur de l'égalité des droits lancé par Martin Luther King depuis le Lincoln Memorial de Washington, une nouvelle génération a défilé, réclamant davantage d'emplois et de justice sociale et tentant de raviver le «rêve» du pasteur noir. Sous un soleil de plomb, une foule de 75 000 à 200 000 personnes selon les estimations a mis les pieds samedi sur les traces de ceux qui avaient participé, le 28 août 1963, à la Marche sur Washington. (ap)

Nouvelliste

SPORT-SERVICES

FOOTBALL	Fully cartonne à Sierre	18
TENNIS	Rosset jusqu'au bout	19
AUTOMOBILISME	Hill a des ailes	20
CYCLISME	Armstrong sur la Lune	21



MEUBLES decarle saxon
TOUTE UNE EQUIPE A VOTRE SERVICE!
15 500 m² Exposition (026) 44 35 44

FOOTBALL

L'heure... c'est l'heure!

Sion a rendu fou le derby pour le meilleur, en évitant le pire. Servette n'en est pas revenu.

Servette - Sion 3-4 (2-4)

De notre envoyé spécial Jacques Mariéthoz

Les Charmilles en folie! A Genève, Sion a semé le vent pour se protéger de la tempête... En l'espace de quatre jours, en dérangeant Grasshopper dans son jardin puis en tirant les premiers sur la citadelle de Petkovic, les Sédunois ont franchi un nouveau palier. Bertine Barberis reconstruit un ensemble plus beau qu'avant. Le constat réjouit. Pour que le nid devienne douillet il ne reste qu'à rendre le compartiment intermédiaire plus structuré encore avec un supplément de rigueur et d'organisation. A partir de là, Sion éviterait le pas de retrait qui compresse la défense. Ce fut le cas au Hardturm en seconde mi-temps, ce fut le cas aux Charmilles par intermittence en seconde mi-temps encore. Comment calmer et stabiliser le jeu lorsque l'adversaire cherche l'égalisation ou la prise de pouvoir? Par l'apport d'éléments de soutien certainement.

Ce tableau brossé, il est aisé de reconnaître que, parallèlement, Sion n'est pas loin du meilleur rendement hors de Tourbillon. Aux Charmilles il a franchi un pas de plus en jouant l'ambition d'entrée. De l'audace, encore de l'audace, tel fut le «leitmotiv» d'une formation désireuse de prendre le pouvoir. Servette n'eut même pas le temps de le provoquer que déjà Quentin (à la 5e) de trente mètres et Hottiger (à la 6e) dans un face à face infligeaient à Pascolo les deux premières humiliations.

Dans la douce folie d'un derby débridé, où se mariaient feu d'artifice, orchestre de chambre, samba brésilienne et simplement football romand, il ne fut pas toujours aisé de soigner le détail. C'est ainsi que Sion après avoir fait l'ange (deux buts après six minutes de jeu) se heurta à un diabolot nommée Schepull sorti de sa boîte à la 35e pour éviter à Pascolo une troisième courbette. Il refusait par la même occasion à Sion le 3-0, signe de tranquillité d'esprit.

En fait le derby ne fut que rebondissements. Les défen-



Retrouvailles. Quentin et Geiger ont retrouvé Sauthier (à droite). L'ex-Sédunois n'a pas eu droit au chapitre samedi aux Charmilles. asi

ses se mirent à bafouiller sur le but de Neuville (1-2), sur celui de Bonvin (1-3), sur celui d'Hottiger (1-4) et sur celui d'Ohrel (2-4).

C'étaient les grains de folie du derby. Six buts en quarante-cinq minutes! Sion avait posé le handicap de deux buts au départ et se retrouvait avec la même avance au terme de la première mi-temps.

Côté sédunois le coup avait été parfaitement joué. Sion se méfiait d'Anderson et prit les moyens qui s'imposaient en jouant la solidarité défensive à fond. Herr, premier de cordée sur le Brésilien, eut la tâche simplifiée par Geiger constamment au marquage d'Anderson à l'origine, haut dans le terrain. Milton, Fournier, Hottiger (le meilleur homme du match avec Lehmann et

Neuville) et Bonvin n'en finissaient plus de ratisser pour gêner les intentions offensives servettiennes. Pris entre le marteau et l'enclume, le buteur de Petkovic resta muet.

Il est revenu. Ce pas de retrait qui oblige la défense à se mettre en quatre pour éviter le pire réapparut aux Charmilles comme au Hardturm. Sous la forte pression adverse évidemment. A partir de là, les actions genevoises remontèrent en flèche. Les occasions d'Anderson (tir sur le montant à la 53e) et le but de Renato (sur coup franc de Sinval à la 73e) ramenaient un peu de panique dans les rangs sédunois et le score à 3-4.

On en restera là à cause d'Assis qui rata le 3-5 seul devant Pascolo à la 81e et grâce à Lehmann réalisant l'exploit du match à la 87e en déviant en coup de coin l'envoi de Renato sur coup franc aux 16 mètres.

Aux Charmilles Sion a gravi un échelon de plus vers la perfection cela ne fait aucun doute. Sion est à l'heure!

Ils nous ont dit...

Ilija Petkovic

«Nous avons presque marqué les quatre buts sédunois. Ce fut un match magnifique pour le public et triste pour nous. Le résultat aurait pu être inversé. C'est le football!

J'avais dit à mes joueurs que le match débutait dix minutes avant le coup d'envoi. Il faut être prêt dans sa tête avant d'entrer sur le terrain. Or nous avons encaissé deux buts en une minute dans les six premières minutes de la rencontre. Cela mis à part je n'ai rien à reprocher à mes joueurs. Ils se sont donnés à cent pour cent pour tenter de s'imposer malgré tout. Domage qu'Anderson traverse une mauvaise période.

Sion a bien utilisé sa vivacité et j'adresse mes félicitations à Barberis.»

Bertine Barberis

«Ce match a prouvé qu'en football tout était possible. Sion n'a pas attendu. Il a cherché d'entrée la victoire. J'ai tout de même eu peur parfois en voyant que nous ratons de belles occasions qui auraient dû nous permettre de mener 3-0. Sion a été plus près d'un succès de 6-1 que du 4-3 finalement réussi.

Il y eut de petits relâchements en défense. Ils expliquent en partie les trois buts encaissés. Je reconnais que l'erreur de Pascolo sur notre premier but nous a rendu service. Cette première victoire à l'extérieur confirme nos progrès.

Les changements de Milton et Bonvin ne furent pas des modifications tactiques. Le premier évoluait sous piquère à un pied et le second ressentait des douleurs à la cuisse.» (jm)

le mobilier du bien-être!

anthamatten

LNA: encore dix prétendants

Trois points seulement séparent les trois premiers du dixième.



Young Boys - Grasshopper. Weber est toujours la tour de garde. keystone

La lutte est plus âpre et plus serrée que jamais en LNA. A l'issue de la 8e journée, trois équipes (Grasshopper, Lugano et Aarau) partagent la première place avec dix points et elles ne comptent que trois longueurs d'avance sur le dixième (Neuchâtel Xamax). Les Neuchâtelois ont d'ailleurs fait les frais du renouveau des champions de Suisse (4-0). Avant de recevoir mercredi Omonia Nicosie en match retour du tour préliminaire de la coupe des champions, les poulains de Rolf Fringer ont démontré une forme réjouissante au Brugglifeld. Privé de ses deux meilleurs atouts offensifs, Chassot et Seferovic, blessés, Ulli Stielike n'était guère en mesure

d'exploiter les relatives faiblesses du «onze» argovien. Il ne disposait pas d'un attaquant aussi percutant qu'Aleksandrov. Auteur de deux buts superbes au cours des vingt premières minutes, le Bulgare a fait voler en éclats le dispositif défensif que dirigeait le néophyte Martin.

Les buts de Subiat

L'équipe la plus séduisante du moment, Grasshopper, a justifié sa réputation au Wankdorf. En dépit du score de 0-0, le public bernois assista à une confrontation fort plaisante. Les Young Boys déplorent le vide laissé en attaque par le départ du Norvégien «Mini»

Jakobsen qui fait la banquette à Duisbourg.

Kriens se prépare déjà à disputer le tour de relégation. Samedi, le néopromu a subi sa sixième défaite (3-0). Pour Lugano, ce match dans la région lucernoise était une aubaine à la veille d'entreprendre un déplacement éprouvant en Biélorussie. Subiat (83e) ne laissa pas échapper la possibilité d'améliorer son capital de buts. Il partage maintenant la première place classiquement avec Bickel (5 buts).

Au contraire de Kriens, Yverdon s'accroche et offre surtout une réplique de qualité à tous ses adversaires. Devant leur public, les hommes de Challandes ont une nouvelle fois passé à côté d'une

victoire à leur portée. Au terme d'un match riche en rebondissements, ils ont été tenus en échec par le FC Lucerne (2-2). Le Genevois Gilbert Castella, auteur d'un doublé (15e et 75e) a enfin trouvé le chemin des filets. En fin de partie, alors qu'ils accusaient un fléchissement bien compréhensible, les Yverdonnois faillirent tout perdre lorsqu'un envoi de Nadig frappa la barre transversale. Une défaite aurait été trop injuste pour une équipe déjà mal payée avec ce nul (2-2). Le match Zurich-Lausanne de cette huitième journée, renvoyé à cause de l'organisation d'un concert au Letzigrund, se déroulera le mardi 31 août. (si)

LNA

Résultats

Aarau - NE Xamax	4-0 (2-0)
SC Kriens - Lugano	0-3 (0-1)
Servette - Sion	3-4 (2-4)
Y. Boys - Grasshopper	0-0
Yverdon - Lucerne	2-2 (1-1)

Classement

1. Grasshopper	8	4	2	2	14	7	10
2. Lugano	8	5	0	3	10	8	10
3. Aarau	8	4	2	2	11	9	10
4. FC Zurich	7	3	3	1	6	2	9
5. Lausanne	7	4	1	2	9	8	9
6. Sion	8	3	3	2	12	7	9
7. Servette	8	3	3	2	12	11	9
8. Young Boys	8	2	3	3	10	8	7
9. Lucerne	8	2	3	3	8	10	7
10. NE Xamax	8	2	3	3	11	14	7
11. Yverdon	8	1	3	4	6	13	5
12. SC Kriens	8	0	2	6	7	19	2

Les buteurs

1. Bickel (Grasshopper), Subiat (Lugano +1) 5. 3. Seferovic (Neuchâtel Xamax), Aleksandrov (Aarau +2), 4. 5. Nakhid (Grasshopper), Caideron (Lausanne), Aeby (Servette), Anderson (Servette), Tulio (Sion), Romano (Aarau +1), 3.

Demain soir

20.00 Zurich - Lausanne

Mercredi 1er septembre

20.00 Grasshopper - Yverdon
Lucerne - Kriens
NE Xamax - Servette
Sion - Young Boys
Lausanne-Aarau et Lugano-Zurich sont renvoyés au 22 septembre (en raison des coupes d'Europe).

Deux buts d'Hottiger

Stade des Charmilles. Spectateurs: 8000. Arbitre: M. Kurt Zuppinger de Bremgarten. Buts: 5e Quentin (0-1), 6e Hottiger (0-2), 37e Neuville (1-2), 38e Bonvin (1-3), 44e Hottiger (1-4), 45e Ohrel (2-4), Renato (3-4).

Servette: Pascolo; Djurovski; Sauthier, Schepull, Rothenbühler (40e Margarini); Sinval, Ohrel, Aeby, Renato; Anderson, Neuville. Entraîneur: Ilija Petkovic.

Sion: Lehmann; Oggier, Herr, Geiger, Quentin; Hottiger, Milton (78e Lonfat), Fournier, Assis; Tulio, Bonvin (58e Piffaretti). Entraîneur: Bertine Barberis.

Notes. Servette joue sans Duchosal (blessé) et Sion sans Orlando et Rey (blessés).

Coups de coin: 2-4 (0-2). Avertissements: à Assis (jeu dur, 32e), à Neuville (réclamations, 74e), à Djurovski (antijeu, 85e).

Faits spéciaux

A la 35e, Schepull vient au secours de Pascolo en sauvant une balle de 0-3 expédiée par Tulio.

A la 41e, Oggier est mis k.-o. par un tir d'Anderson reçu en plein visage. Après avoir été soigné, il reprend la rencontre.

A la 51e, Milton se fait soigner sur la touche. Il revient en jeu une minute plus tard.

A la 53e, un tir d'Anderson frappe le montant gauche des buts de Lehmann.

A la 81e, Assis, seul devant, Pascolo, expédie la balle par-dessus la transversale.

A la 85e, Djurovski arrête fautivement Hottiger qui s'en allait en direction de Pascolo. Il écope d'un carton jaune... seulement. (jm)



Marc Hottiger a marqué le derby des Charmilles. asi

Le

Nouvelliste

et Feuille d'Avis du Valais

le trait d'union des Valaisans

vous invite
à assister au

Canon

EUROPEAN MASTERS

CRANS MONTANA

SUR-SIBRE SWITZERLAND

qui se déroulera du

jeudi 2 septembre
au dimanche
5 septembre 1993

Nous vous offrons
aujourd'hui

15 BILLETS D'ENTRÉE

pour la journée
du 3 septembre

Comment procéder?
Téléphoner aujourd'hui
de 14 h à 14 h 30
au (027) 297 524 - 528

Nous tressons des nouveaux cheveux dans ceux qui vous restent.



L'Europe en tant que complément de cheveux le plus parfait. L'aspect naturel de cette correction de cheveux vous étonnera. Le «Hair Weaving» tient à perfection.

Vous le portez comme vos propres cheveux, et même les plus proches membres de votre famille oublieront vite et volontiers le spectacle de votre (ancienne) calvitie. Le changement d'habitude dure à peine un jour! Les porteurs d'un «Hair Weaving» soulignent tous avec enthousiasme le maintien impeccable: ils se douchent, font du ski, courent et nagent sans problème. Une excellente présentation en toute occasion plait tellement plus. Profitez de la vie, restez actifs!

Pas d'opération, mais une correction de cheveux aussi élégante qu'indolore:

La nouvelle méthode sensationnelle du «Hair Weaving» (= de nouveaux cheveux noués et tissés fermement dans ceux qui vous restent), qui vous redonne sans problème une chevelure abondante, avec la coiffure souhaitée. Développé initialement aux USA, breveté dans le monde entier, le «Hair Weaving» a conquis depuis un certain temps aussi

BEAUFORT

Genève Rue du Port 8 022 310 87 33
 Lausanne Rue du Bourg 8 021 20 45 43
 Sion Rue du Rhône 26 027 22 35 26
 Fribourg Grand'Places 16 037 23 27 53
 Berne Neuengass-Passage 3 031 21 29 88
 Bienne Rue Neuva 19 032 22 33 45
 Bâle Claragraben 78 061 681 90 80
 Aarau, Coire, Lucerne, Olten, Rapperswil, Soleure, St-Gall, Thoun, Winterthour, Zurich Ouvert sans interruption dès 10h

M^e Léonard A. Bender

Licencié en droit et en sciences politiques

a le plaisir d'informer le public de l'

ouverture

de son

étude d'avocat

Adresse:

av. de la Gare 17, case postale 56, 1920 MARTIGNY.
 ☎ (026) 23 35 35 - fax (026) 23 35 35.

036-110247

Brigitte Bruttin-Mariéthoz



Masseuse diplômée E.B.E

- Entretien
- Décontraction du dos
- Sportif
- Bio-énergétique
- Drainage lymphatique

Vieux-College 6 - 1950 Sion - tél. (027) 22 68 05

Publicitas
vous dira volontiers
comment m'insérer
dans ce journal.
Votre petite annonce.

PUBLICITAS
L'annonce au quotidien.

Publicitas, Rue du Rhône 4,
1920 Martigny, tél. 026 / 22 10 48.

027. 22 87 57
AntenneSida

dialoguons



AV. DU MIDI 10
MARDI 18 H A 22 H

P
(027) 29 51 51

duplirex
l'espace
bureautique s.a.
anc. SCHMID & DIRREN

A vendre

FAX d'occasion
Fr. 400.-

ainsi que
diverses machines
de bureau

Nous attendons votre visite
à la route du Levant 160
à MARTIGNY.

36-113006

Effectivement, ça marche!

J'ai perdu 17 kilos



Heidi Hubschmid de Berne:
"J'avais perdu pratiquement tout espoir d'avoir une fois une silhouette "normale" et ferme. Ni la gymnastique ni les diètes ne m'ont aidé à me débarrasser de mes kilos superflus. Et les pilules et autres pilules-miracle ne m'inspirent vraiment pas.

Et c'est arrivé: j'ai lu une annonce Esthetic Bodyline, je me suis rendue à une analyse de silhouette gratuite et je me suis inscrite au programme-minceur qui m'a été recommandé, le système FMS (système de mobilisation des graisses) utilisé avec succès depuis vingt ans. Les photos avant/après en témoignent: ça marche! Le plus plaisant, c'est d'avoir perdu des kilos exactement dans mes zones à problèmes. Je suis extrêmement satisfaite et je me réjouis de montrer ma silhouette en costume de bain.

66

Agissez maintenant, prenez
aujourd'hui même un rendez-vous pour
une analyse de silhouette gratuite:

027/22 33 00

Esthetic Bodyline SA, Sion
25, Passage des Remparts, 1950 Sion

**ESTHETIC
BODYLINE SA**

Baden (056-21 53 09)
 Bâle (061-272 44 30)
 Berne (031-21 19 19)
 Genève (022-244 80 80)
 Lausanne (021-311 31 21)
 Lucerne (041-52 88 50)
 Zurich (01-461 62 11)
 -Oberikon (01-312 44 65)
 Zoug (042-22 57 58)

Acheteurs de salons!

LIQUIDATION TOTALE

La plus grande liquidation
de Suisse romande

Pour cause de fin de bail et de cessation définitive d'activité, plus de 100 salons cuir et tissus vendus à des prix sacrifiés. Tout doit disparaître.

Dates: autorisée du 26.8.1993 au 25.2.1994.
Lieu: Mondial Salons, av. des Grandes-Maresches 110, 1920 Martigny.
Objets: salons, canapés-lits, fauteuils relax, lits, banquettes, angles, poufs, lampes, tables basses, etc.
Prix: jusqu'à 70% du prix tarif.
Horaire: lundi 13 h 30 - 18 h 30
 mardi - vendredi 9 h 00 - 18 h 30
 samedi 9 h 00 - 17 h 00

36-112560



OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

ECCO
POSTES FIXES

Nous cherchons, pour missions de courte et longue durée,

- mécaniciens MG
- maçons
- machinistes (Menzi)
- manœuvres (chantier)
- grutiers
- plâtriers-peintres

Pour tous renseignements: tél. (027) 22 30 44.



ECCO

POUR ALLER DE L'AVANT...
Postes fixes et temporaires

FUST actuel ELECTROMENAGER

CUISINES/BAINS, LUMINAIRES, TV/HIFI/VIDEO

Vous lavez, séchez et rangez! Tout dans votre appartement!



799.-

398.-

Novamatic WA 3
Lave-linge entièrement automatique, capacité 3 kg.
H 69, L 51, P 42 cm.
Location/m.* 47.-

Novamatic T 31
Séchoir, capacité 3,2 kg.
H 67, L 50, P 50 cm.
Location/m.* 23.-

Idéal! Lavez et séchez quand vous le désirez grâce à un lave-linge entièrement automatique et un séchoir d'appartement ou grâce à une colonne lavage-séchage d'appartement. Des appareils raccordables partout (une simple prise suffit), très peu encombrants, très performants (jusqu'à 4,5 kg), tous les programmes de lavage à disposition, économiques... Venez nous rendre visite, nous nous ferons un plaisir de vous présenter les modèles Miele, Electrolux, Kenwood, Novamatic, Rotel, V-Zug, AEG, et bien d'autres!

Kenwood Mini S
Lave-linge entièrement automatique pour 3 kg de linge sec. H 67, L 46, P 43 cm.

Electrolux 1030 W
Lave-linge entièrement automatique avec séchoir incorporé. 5 kg. H 85, L 60, P 60 cm. Location/m.* 86.-

Location
69.-

Modèles
d'exposition et
d'occasion.

1990.-

* Durée minima de location 6 mois * / Droit d'achat * Toutes les marques livrables immédiatement à partir du stock * Paiement contre facture

Sion, av. de Tourbillon 47, 027/22 77 33. Martigny, Marché PAM, rte de Fully, 026/22 14 22. Eyholz-Visp, FUST-Center, Kantonsstrasse 79, 028/46 75 74. Villeneuve, Centre Riviera, 021/960 26 55. Réparation rapide toutes marques, 021/311 13 01. Service de commande par téléphone, 021/312 33 37.

DÉJA CHEZ FEMINA LA NOUVELLE MODE

PURE LAINE VIERGE

SIERRE by Tichelli

SION

MONTHHEY

AV. GÉN.-GUISSAN 5

AV. DE LA GARE 15

AV. GARE 9

FOOTBALL

La leçon d'humilité

Monthey avait pris de la hauteur. A Fribourg, il s'est cogné la tête au plafond.

Fribourg-Monthey 2-0 (2-0)

De notre envoyé spécial Christian Rappaz

Il y a des échecs qui peuvent s'avérer salutaires. Celui subi par les Bas-Valaisans face à des Fribourgeois modestes par leurs moyens mais grands par leur cœur sera peut-être à ranger dans cette catégorie.



Cette fois, Clavel parvient à éclaircir la situation. Audin (à gauche) et Python n'auront pas ce ballon qu'ils convoitaient eux aussi.

visa Morinini après ce pétillant et agréable débat. C'eût sans doute été le cas si son équipe avait terminé son apprentissage de la maturité.

Puce et Lamas suspendus

Notes: stade Saint-Léonard, 795 spectateurs, dont une centaine de Montheyans. Temps froid, pluie intermittente.

mas - troisième avertissement pour les deux - et Odin, tous pour jeu dur.

Buts: 25e Bodonyi (penalty, 1-0); 45e Python (2-0).

Fribourg: H. Dumont; Chauveau; Sudand, Bourquenoud, Perriard; Gaspoz, Bodonyi (88e Jaquet), Odin, Piller; Summerauer, Python. Entraîneur: Joseph Winiger.

Monthey: Tornare; Wiese; Clavel, Puce, Ogay; Vannay, Lamas, Simunek, Derivaz (69e Burchel); Matthey, Lorenz. Entraîneur: Roberto Morinini.

Avertissements: Puce, Lamas - Corners: 2-7 (1-2).

Le film du match

25e, 1-0 (penalty). Un ballon galvaudé à mi-terrain débouche sur la première alerte sérieuse des Fribourgeois. Lancé en profondeur, le vélocité Gaspoz pénètre dans les seize mètres bas-valaisans mais, semble-t-il, en position trop excentrée pour véritablement inquiéter Tornare.

terrain et le ballon parvient à Vannay lequel, en pleine course, est stoppé irrégulièrement par le gardien Dumont. Dans un souci de compensation sans doute, M. Ullmann n'intervient pas.

45e, 2-0. On joue les arrêts de jeu (46'10'') lorsque Ogay «oublie» Summerauer dans son dos. Le centre en retrait de ce dernier provoque une scène confuse à huit mètres de Tornare. Python extrait le ballon de la mêlée et d'un tir ras de terre en pivot double la mise.

40e. L'arbitre ignore une faute montheyenne à mi-

Histoire de penalties

Dans les faits, nous dirons que Monthey fut égal à lui-même pendant vingt-cinq minutes, les premières, qu'il aborda prudemment avant, comme à son habitude, de soumettre son adversaire à un pressing duquel le vieillissant Bodonyi et les siens paraissaient impuissants à se dégagez. Pris en étau, privé d'espaces, Fribourg, parti la fleur au fusil, se voyait donc contraint d'opérer un pas de recul, de tempérer ses ardeurs. Dans ce contexte, le penalty aussi indiscutable qu'inutile provoqué par Lamas (25e) tomba comme une planche de salut pour lui.

Après l'euphorie engendrée par ses bons résultats, Monthey est donc revenu à la dure réalité d'une catégorie qu'il n'a, de loin, pas encore totalement apprivoisée. «Dommage, car nous devons partir d'ici avec au moins un point», de-

LNA

Les quatre autres matches

Aarau - Neuchâtel Xamax 4-0 (2-0). - Brugglifeld. 3500 spectateurs. Arbitre: Schoch (Rumisberg). Buts: 6e Aleksandrov 1-0. 19e Aleksandrov 2-0. 53e Daniel Wyss 3-0. 74e Romano (penalty) 4-0.

Aarau: Hilfiker; Romano; Marini, Pavlicevic, Stiel (69e Weiler); Heldmann (78e Stauch), Hermann, Thomas Wyss, Daniel Wyss; Rathino, Aleksandrov.

Neuchâtel Xamax: Delay; Ramzy; Martin, Henchoz (67e Fasel), Gottardi, Perret, Moro, Negri, Zé Maria (46e Wittl); Manfreda, Hotz.

Note: 40e tir sur la latte de Thomas Wyss.

Avertissements: 9e Stiel; 64e Martin.

Young Boys - Grasshopper 0-0. - Wankdorf. 6400 spectateurs. Arbitre: Röthlisberger (Suhr).

Young Boys: Kobel; Moser; Rotzetter, Weber; Ippoliti, Bregy, Baumann, René Sutter, Nowak; Kunz, Agostino (76e Streun).

Grasshopper: Brunner; Nemtsoudis, Vega, Gren, Thüler; Nakhid, Koller, Bickel, Lombardo; Elber (90e Sermetzer), Wiederkehr (63e De Napoli).

Kriens - Lugano 0-3 (0-1). - Kleinfeld. 1600 spectateurs. Arbitre: Schlup

(Granges). Buts: 24e Galvao 1-0. 47e Galvao 2-0. 83e Subiat 3-0.

Kriens: Thalmann; De Simone (70e Oser); Zwysig, Joller; Berchtold (76e Heitzmann), Gwerder, Rossi, Kern, Pekas; Przybylo, Joivanovic.

Lugano: Walker; Morf (80e Carrasco), Galvao, Andreoli, Fernandez; Paradiso, Espósito (58e Colombo), Andrioli, Käslin; Fink, Subiat.

Note: 37e tir sur le poteau de Przybylo.

Avertissements: 73e Subiat; 76e Käslin.

Yverdon - Lucerne 2-2 (1-1). - Stade municipal. 3500 spectateurs. Arbitre: Hans Müller (Berne). Buts: 14e Schällibaum 0-1. 15e Castella 1-1. 75e Castella 2-1. 76e Nadig 2-2.

Yverdon: Willomet; Wicht, Juarez, Schrago, Castro; Besnard, Luis Carlos (85e Dizerens), Guex; Urošević, Karlen (65e Douglas), Castella.

Lucerne: Mutter; Rueda; Gmür, Van Eck, Schällibaum; Bertelsen (11e Gilli), Camenzind, Wolf, Baumann; Nadig (90e Güntensperger), Tuce.

Note: 83e tir de Wolf sur la latte.

Avertissement: 38e Karlen.

LNB

Etoile Carouge s'envole

Groupe ouest

Table with 3 columns: Team, W, L, D, Points. Rows include Bâle - CS Chênois, Delémont - Etoile Carouge, Granges - Old Boys, Fribourg - Monthey, UGS - Bulle.

Classement

Table with 3 columns: Rank, Team, Points. Rows include 1. Etoile Carouge, 2. Bâle, 3. Old Boys, 4. Granges, 5. Monthey, 6. CS Chênois, 7. Fribourg, 8. Delémont, 9. Bulle, 10. UGS.

Buteurs

1. Langers (Etoile Carouge) 7. 2. Marcolli (Old Boys) 6. 3. Bodonyi (Fribourg+1) 5. 4. Zuffi (Bâle), Maiano (Granges), Matthey (Monthey), Python (Fribourg+1), Jäggi (Granges) 4.

Mercredi 1er septembre

20.00 Bulle - Granges; Chênois - Fribourg; Carouge - Bâle; Monthey - UGS; Old Boys - Delémont

Groupe est

Table with 3 columns: Team, W, L, D, Points. Rows include Baden - Gossau, Locarno - Winterthur, Schaffhouse - Bellinzona, Saint-Gall - Wil, Chiasso - Sursee.

Classement

Table with 3 columns: Rank, Team, Points. Rows include 1. Schaffhouse, 2. Saint-Gall, 3. Locarno, 4. Bellinzona, 5. Baden, 6. Wil, 7. Winterthur, 8. Sursee, 9. Chiasso, 10. Gossau.

Buteurs

1. Tiefenbach (Sain-Gall+1) 8. 2. Engesser (Schaffhouse+1) 7. 3. Axel Thoma (Winterthur) 6. 4. Höhener (Gossau), Gilewicz (Saint-Gall), 5. 6. Sesa (Baden), Morocutti (Bellinzona), Thans (Bellinzona+1), Hafner (Wil), 4.

Mercredi 1er septembre

19.30 Gossau - Schaffhouse; 20.00 Bellinzona - Chiasso; Sursee - Locarno; Wil - Baden; Winterthur - Saint-Gall

France

Résultats

Table with 3 columns: Team 1, Team 2, Score. Rows include Monaco - Marseille, Cannes - Sochaux, Saint-Etienne - Bordeaux, Auxerre - Lyon, Nantes - Montpellier, Martigues - Metz, Paris Saint-Germain - Caen, Le Havre - Strasbourg, Lens - Angers, Toulouse - Lille.

Classement

Table with 3 columns: Rank, Team, Points. Rows include 1. Cannes, 2. Bordeaux, 3. Nantes, 4. Martigues, 5. Monaco, 6. Lyon, 7. Auxerre, 8. Paris St-Germain, 9. Strasbourg, 10. Marseille, 11. Sochaux, 12. Saint-Etienne, 13. Metz, 14. Angers, 15. Caen, 16. Lille, 17. Lens, 18. Le Havre, 19. Montpellier, 20. Toulouse.

Allemagne

Résultats

Table with 3 columns: Team 1, Team 2, Score. Rows include Fribourg-en-Brisgau - SV Hambourg, VfB Leipzig - MSV Duisbourg, Karlsruhe - B. Mönchengladbach, Bayer Leverkusen - B. Dortmund, Kaiserslautern - Werder Brême, Nuremberg - Eintracht Frankfurt, Dynamo Dresde - Wattenscheid, Schalke 04 - Cologne, VfB Stuttgart - Bayern Munich.

Classement

Table with 3 columns: Rank, Team, Points. Rows include 1. E. Francfort, 2. Werder Brême, 3. B. Leverkusen, 4. SV Hambourg, 5. Bayern Munich, 6. MSV Duisbourg, 7. Kaiserslautern, 8. Karlsruhe, 9. B. Dortmund, 10. Cologne, 11. Wattenscheid, 12. VfB Leipzig, 13. VfB Stuttgart, 14. Fr.-en-Brisgau, 15. Mönchenglad., 16. Schalke 04, 17. Nuremberg, 18. Dynamo Dresde.

A L'ÉTRANGER

Angleterre

Résultats

Table with 3 columns: Team 1, Team 2, Score. Rows include Manchester City - Coventry, Arsenal - Everton, Aston Villa - Tottenham H., Chelsea - Sheffield Wednesday, Liverpool - Leeds, Norwich City - Swindon, Oldham - Wimbledon, Sheffield United - Ipswich, Southampton - Manchester U., West Ham U. - Queen's Park R., New Castle - Blackburn.

Classement

Table with 3 columns: Rank, Team, Points. Rows include 1. Manchester U., 2. Liverpool, 3. Arsenal, 4. Norwich City, 5. Ipswich Town, 6. Blackburn R., 7. Coventry City, 8. Everton, 9. Tottenham H., 10. Aston Villa, 11. Sheffield U., 12. Wimbledon, 13. Queen's P. R., 14. Chelsea, 15. Newcastle U., 16. Oldham Athletic, 17. West Ham U., 18. Leeds United, 19. Southampton, 20. Manchester City, 21. Sheffield W., 22. Swindon Town.

Portugal

Résultats

Table with 3 columns: Team 1, Team 2, Score. Rows include Marítimo Funchal - FC Porto, Sporting Braga - Guimaraes, Benfica - Estoril, Beira Mar - Farense, Famalicão - Boavista, P. de Ferreira - Gil Vicente, Salgueiros - União Madeira, Belenenses - Estrela Amadora, Vitória Setubal - Sporting Lisbonne.

Classement

Table with 3 columns: Rank, Team, Points. Rows include 1. Boavista, 2. Sp. Lisbonne, 3. Guimaraes, 4. Estoril, 5. Beira Mar, 6. União Madeira, 7. Benfica, 8. Marítimo Funchal, 9. P. de Ferreira, 10. Salgueiros, 11. Belenenses, 12. Sporting Braga, 13. Farense, 14. FC Porto, 15. Vitória Setubal, 16. Estrela Amadora, 17. Gil Vicente, 18. Famalicão.

Italie

Résultats

Table with 3 columns: Team 1, Team 2, Score. Rows include Atalanta - Cagliari, Genoa - AS Roma, Inter Milan - Reggiana, Juventus - Cremonese, Lecce - AC Milan, Napoli - Sampdoria, Piacenza - Torino, Udinese - Parma, Lazio Roma - Foggia.

Classement

Table with 3 columns: Rank, Team, Points. Rows include 1. Atalanta, 2. Torino, 3. Genoa, 4. Inter, 5. Juventus, 6. Lecce, 7. Sampdoria, 8. AC Milan, 9. Lazio, 10. Parma, 11. Foggia, 12. Reggiana, 13. Napoli, 14. Cremonese, 15. Udinese, 16. AS Roma, 17. Cagliari, 18. Piacenza.

Après les incidents du parc des Princes

«Il faut des mesures d'urgence et la création d'une brigade spéciale.» Michel Denisot, président délégué du Paris SG, a mesuré hier ce qui s'était passé réellement samedi soir dans le «kop» de Boulogne du parc des Princes, où de violents incidents entre des spectateurs et les CRS ont causé six blessés parmi les forces de l'ordre.

«Je n'avais pas mesuré hier soir (samedi) la gravité de ces incidents car j'étais avec les joueurs dans les vestiaires, a indiqué Michel Denisot, corrigeant ainsi sa première réaction «à chaud», qui «excusait» presque les «casseurs». Le président délégué du club de la capitale est catégorique: «Il faut arrêter cela.» «Il faut prendre absolument des mesures d'urgence, en liaison avec les ministères de l'Intérieur et des Sports, la ville de Paris et la police, a-t-il poursuivi. «Je pense que nous aurons une réunion dans les prochains jours pour voir ce que l'on peut faire. Je suis favorable, pour ma part, à la création d'une brigade spéciale.» «Les casseurs sont impardonnables et nous condamnons de tels agissements, a-t-il ajouté. Je tire donc de nouveau la sonnette d'alarme. Il faut que les casseurs, qui sont connus et fichés par la police, ne rentrent plus dans le stade. Mais pour ce faire, il faut nous donner les moyens de leur interdire cet accès, grâce à une loi adaptée. Pour l'heure, nous sommes impuissants.»

Belgique. championnat de première division (5e journée): La Gantoise - Seraing 0-0. Cercle Bruges - RC Liège 3-3. Antwerp - Waregem 2-0. Charleroi - FC Bruges 0-1. Standard Liège - Beveren 0-0. Lierse SK - FC Malines 0-0. Lommel - Molenbeek 3-1. Anderlecht - Genk 6-2. Ostende - Ekeren 2-2. Classement (5 matches): 1. Anderlecht 10-2. Lommel et Charleroi 7-4. FC Bruges 7-5. Standard Liège 6.

Hollande. Championnat de première division (4e journée): Venlo - Volendam 2-0. Twente Enschede - Breda 0-1. Cambuur Leeuwarden - FC Groningue 0-2. Roda Kerkrade - Deventer 2-1. FC Utrecht - Heerenveen 0-1. PSV Eindhoven - Willem Tilburg 2-1. Vitesse Arnhem - Ajax Amsterdam 0-1. Sparta Rotterdam - Maastricht 2-2. Waalwijk - Feyenoord Rotterdam sera joué mardi. Classement: 1. Ajax Amsterdam 4/8. 2. Roda Kerkrade 4/8. 3. PSV Eindhoven 4/7. 4. Breda 4/6. 5. Heerenveen 4/6. 6. Feyenoord 3/5. (si)

FOOTBALL

Gare au lion blessé!

Leytron - Savièse 3-4 (2-2)

Buts: 2e Morard (1-0), 16e Michellod (2-0), 20e Pantucci (2-1), coup de pied au but, 36e Dubuis (2-2), 50e Perroud (2-3), 55e Arlettaz (3-3), 63e Perroud (3-4).

Leytron: Giannarelli; Gard; Roduit, Grand, Schmidli; Buchard (67e Rittmann), Bortone, Michellod; Morand (54e P. Dussex), Morard, Arlettaz. Entraîneur: François Rittmann.

Savièse: P.-M. Reynard; Willa; Zufferey, Héritier, Dubuis; Perroud (70e St. Reynard), Filippo Petrella, Franco Petrella, Pantucci; Mattle, Tavares. Entraîneur: Freddy Bruttin.

Notes: stade Saint-Martin. 500 spectateurs. Arbitre: M. Sébastien Allard de Massongex (excellent). Avertissements: 12e Michellod (jeu dur), 35e Grand (jeu dur), 64e Arlettaz (coup). Expulsion de Michellod (62e) pour deux avertissements.

Savièse poursuivra sa route en coupe de Suisse. Verdict logique et mérité que celui-ci. Logique parce que les chiffres parlent pour lui, mais surtout logique parce que le maître du match, ç'a été lui. Après un début de rencontre dominé par Leytron, qui concrétisa sa supériorité par deux buts dans le premier quart d'heure, Savièse refit en effet surface. Doucement mais sûrement. Un coup de pied au but accordé pour une faute de Bu-

chard sur Pantucci, transformé par ce dernier, permit aux joueurs de Freddy Bruttin de revenir au score. Puis d'égaliser par Dubuis, monté à l'attaque, d'un tir en cloche qui surprit le gardien Giannarelli.

Après la pause, Savièse poursuivit sur sa lancée. Mieux organisé, plus précis à la relance, plus percuteur aussi devant les buts adverses, celui-ci prit une première fois, puis une deuxième fois le large par Perroud, après qu'Arlettaz eut égalisé une nouvelle fois à la 55e. La messe était dite. Au tableau d'affichage du moins. En dépit d'une belle et vaillante réaction dans la dernière demi-heure, Leytron dut abandonner la victoire, et du même coup la qualification, à son adversaire du jour. Un adversaire qui, cela doit être relevé, n'a rien volé du tout. Avec un brin de réussite, Savièse aurait pu et dû assooir définitivement le résultat sur contre-attaque au plus fort de la pression leytronnaise. Soit dans les ultimes minutes du match. Il n'en a rien été. Pour le grand bonheur de Leytron, qui crut en sa chance jusqu'au bout. En vain. Savièse, hier, était bien le plus fort. Rien n'indique qu'il en ira de même à l'avenir. Dans un mois à peine, les deux formations se retrouveront en coupe valaisanne, au stade de Saint-Germain cette fois. Gare au lion blessé! (jor)

Le dernier... pour la route

Le plus fort a gagné. L'autre a essayé. Guilleret, le dialogue.

Grimisuat - Martigny 1-3 (0-1)

Par Christian Michellod

Buts: 40e Ribordy 0-1; 65e Petoud 0-2; 74e P. Balet 1-2; 86e Januzi 1-3.

Grimisuat: Yerly; Riccio; Jeltsch, Nigro, Ch. Balet; Dondainaz, P. Balet, Berthouzo, Roux (73e Duc); Charbonnet, Cakolli (85e Hofmann). Entraîneur: Milenko Bajic.

Martigny: Schurmann; Schuler; Pinho, Nussbaumer, Polo; Januzi, E. Vouilloz, Favre, Petoud; Ribordy (73e M. Vouilloz), Moulin (88e Tiano). Entraîneur: Christophe Moulin.

Notes: centre scolaire. 400 spectateurs. Arbitre: Emile Ruppen (Venthône). Grimisuat sans Lochmatter et Coter (blessés); Martigny sans Debons (voyage de noces), Suard (blessé), Clot (qualifié pour la reprise du championnat,

le 12 septembre). Avertissement: 25e E. Vouilloz (antjeu). Corners: 2-5 (1-1).

Martigny a gagné. Juste, Auguste! Mais Grimisuat a contesté cette supériorité jusqu'à la 86e minute. Un premier tir de Marc Vouilloz, renvoyé par Yerly, permit alors à Januzi de mettre le but final à ce tour de coupe bien agréable.

Les Octoduriens furent meilleurs. Techniquement et territorialement. Mais leur maladresse offensive offrit aux «Blèques» le droit de rêver... les pieds sur gazon.

A 2 à 0, on crut la carotte cuite. Ribordy (seul) et Petoud (conclusion facile) avaient donné de l'air frais aux Martignerains. C'est le moment que choisirent les hommes de Bajic pour jouer leur va-tout. Augmenter leur rythme. S'élever à hauteur adverse. Cette obstination trouvera sa récompense au bout du soulief de Patrick Balet.



Cakolli devant Pinho. Martigny effacera pourtant Grimisuat.

1-2 à un quart d'heure valaisan du terme: relancé, le duel! Les Octoduriens, à la merci d'une bourde ou d'un exploit «ennemi», contrôlèrent pourtant le débat. Sans trop de

pression. Januzi toucha même du bois (78e). Avant d'inscrire le «numéro trois. Le dernier. Pour la route... qui mène au tour suivant. Logique, Angélique!

Le coup du «bison»

Aigle - Bramois 5-0 (1-0)

Aigle: Salvatore; Gregori, Strahm, Devanthéry, Tomasino (74e Karaguelle); Riviello, Andric, Beretta, Aznar; Sierra (66e Lucas), Biselx. Entraîneur: Dany Payot.

Bramois: Obrist; Santoro; Barras, Crettenand, Bitschnau; Flury, Vianin, Bétrisey, Cavallera (74e de Oliveira); Clerc, Forry (60e Solioz). Entraîneur: Serge Basili.

Buts: 44e Riviello, 49e Aznar, 68e Biselx, 71e Biselx, 77e Biselx.

Notes: stade des Glariers. 200 personnes. Arbitre: M. Marguerat (Lutry) qui avertit Vianin (16e antjeu), Beretta (52e antjeu), Tomasino (57e antjeu). Aigle sans Nicolerat (blessé). Bramois sans Philippe Obrist (blessé). Bramois a vite refermé sa parenthèse coupe de Suisse. Un petit tour et puis s'en va. Les coups portés par le «bison» Patrick Biselx ont été fatals aux Valaisans, qui pou-

vaient encore espérer revenir. Aigle avait besoin de cette victoire (et des buts) pour trouver le bon rythme en championnat.

5 à 0, une fessée pour Bramois? Pas tellement. Un score (comme un éléphant), ça peut tromper. Tout au long de la première mi-temps, les Aiglons ont buté sur le piège tendu par Bramois. En alignant leur défense haut dans le terrain, les hommes de Basili ont gêné les offensives aiglones. Un travail de sape qui aurait pu se révéler payant si Riviello n'avait pas trouvé la faille en solo peu avant le thé (44e).

Le déclin avait eu lieu chez les Aiglons. Bramois vit ses dernières chances s'envoler lorsque le tir de Clerc fut repoussé par le montant de Salvatore et la reprise de Barras déglagée sur la ligne par Strahm (53e). La démonstration de Biselx pouvait alors commencer. (nf)

2e ligue, gr. 1

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Bramois - Vouvry, Brig - Grimisuat, Conthey - Leytron, Grône - Sierre, Salgesch - USCM, Savièse - St-Gingolph.

3e ligue, gr. 1

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Montana-Cr. - Termen/Ried-B., Raron 2 - Chalais, St. Niklaus - Steg, Turtmann - Agarn, Varen - Noble-Contrée, Visp - Lalden.

3e ligue, gr. 2

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Fully 2 - Massongex, La Combe - Bagnes, US Port-Valais - ES Nendaz, Riddes - Vétroz, St-Maurice - St-Léonard, Vionnaz - Héremence.

4e ligue, gr. 1

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Lalden 2 - Salgesch 2, Naters 2 - Leuk-Susten, Sierre 2 - Chippis, Stalden - Miège, Steg 2 - St. Niklaus 2, Visp 2 - Brig 2.

4e ligue, gr. 2

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Châteauneuf - Grône 2, Chermignon - Bramois 2, Chippis 2 - Lens, Evolène - Ayent, Sion 3 - Savièse 2, Vex - Conthey 2.

4e ligue, gr. 3

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Aproz - St-Maurice 2, Chamoston - Saillon, Leytron 2 - Erde, ES Nendaz 2 - Conthey 3, Orsières - Iséables, Savièse 3 - US ASV.

4e ligue, gr. 4

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Bagnes 2 - Vollèges, Evionnaz-Coll. - Troistorrents, La Combe 2 - St-Maurice 3, Monthey 2 - Orsières 2, Saxon - Vionnaz 2, Vernayaz - Martigny 2.

5e ligue, gr. 1

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Leukerbad - Leuk-Susten 2, Saas-Fee - Visp 3, Sierre 3 - Termen/Ried-B. 2, Turtmann 2 - Brig 3, Varen 2 - Agarn 2.

5e ligue, gr. 2

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Anniviers - Evolène 2, Chalais 2 - Arbaz, Chermignon 2 - Granges, Nax - Lens 2, Noble-Contrée - Montana-Cr. 2.

5e ligue, gr. 3

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Ardon - Grône 3, Bramois 3 - Sion 4, Granges 2 - US ASV 2, Héremence 2 - Vétroz 3, St-Léonard 2 - Grimisuat 2.

5e ligue, gr. 4

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Iséables 2 - Aproz 2, Martigny 3 - Fully 3, Riddes 2 - Chamoston 2, Saxon 2 - Ardon 2, Vétroz 2 - Châteauneuf 2.

5e ligue, gr. 5

Table with 2 columns: Team, Points. Includes US Port-Valais 2 - USCM 2, Riddes 3 - Vérossaz, St-Gingolph 2 - Troistorrents 2, Vernayaz 2 - Liddes, Vouvry 2 - Massongex 2.

Seniors, gr. 1

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Brig - Steg, Lalden - Stalden, Naters - Termen/Ried-B., Visp 2 - Turtmann.

Seniors, gr. 2

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Agarn - Chalais, Chippis - Leukerbad, Salgesch - Visp, Sierre - Grône.

Seniors, gr. 3

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Châteauneuf - Vex, Héremence - Conthey, Sion - ES Nendaz, Vétroz - Leytron.

Seniors, gr. 4

Table with 2 columns: Team, Points. Includes USCM - Troistorrents, St-Maurice - La Combe, Vionnaz - Monthey, Vouvry - Martigny.

2e ligue, gr. 1

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Savièse, Sierre, Bramois, Leytron, Salgesch, Grimisuat, Grône, Conthey, Vouvry, USCM, Steg 2, St-Gingolph.

3e ligue, gr. 1

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Chalais, Noble-Contrée, Termen/Ried, V. Port-Valais, V. Steg, Lalden, Turtmann, Agarn, St. Niklaus, Montana-Cr., Varen, Raron 2.

3e ligue, gr. 2

Table with 2 columns: Team, Points. Includes La Combe, Vionnaz, St-Maurice, Fully 2, US Port-Valais, Riddes, Bagnes, Massongex, Vétroz, ES Nendaz, Héremence, St-Léonard.

3e ligue, gr. 3

Table with 2 columns: Team, Points. Includes La Combe, Vionnaz, St-Maurice, Fully 2, US Port-Valais, Riddes, Bagnes, Massongex, Vétroz, ES Nendaz, Héremence, St-Léonard.

4e ligue, gr. 1

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Sierre 2, Leuk-Susten, Lalden 2, Chippis, Salgesch 2, Stalden, Naters 2, Miège, Steg 2, St. Niklaus 2, Brig 2, Visp 2.

4e ligue, gr. 2

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Sion 4, Saxon - Vionnaz 2, Varen 2, Agarn 2, Chamoston 2, Châteauneuf 2, Ardon 2.

5e ligue, gr. 1

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Martigny 3, Aproz 2, Vétroz 2, Iséables 2, Fully 3, Riddes 2, Saxon 2, Chamoston 2, Châteauneuf 2, Ardon 2.

5e ligue, gr. 2

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Vérossaz, USCM 2, Vernayaz 2, Troistorrents 2, Liddes, St-Gingolph 2, Vouvry 2, Massongex 2, Riddes 3, US Port-Valais 2.

Seniors, gr. 1

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Brig, Naters, Lalden, V. Steg, Raron, Termen/Ried, Turtmann, Stalden.

Seniors, gr. 2

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Visp, Sierre, Chippis, Salgesch, Agarn, Leukerbad, Chalais, Leuk-Susten, Grône.

Trop facile...

Sierre - Fully 1-10 (1-4)

Sierre: Arnold; Eremia (26e Pascale), Amacker, Yerly, Pont; Lager, Jordao, Morgarella, Meichtry; Calderari, Caloz. Entraîneur: Roger Meichtry.

Fully: Buchard; Eggs, Fumeaux, Cuesta, Bruchez; Produt (66e Elsig), Moret, Grand, Bridy; Devayes, Praz (61e Roduit). Entraîneur: Serge Trinchero.

Buts: 5e Praz 0-1; 16e Grand 0-2; 22e Praz 0-3; 25e Caloz 1-3; 38e Praz 1-4; 55e Praz 1-5; 57e Produt 1-6; 74e Bruchez 1-7; 75e Roduit 1-8; 79e Roduit 1-9; 86e Grand 1-10.

Notes: Stade des Condémines. 300 spectateurs environ. Ce match rentre dans le cadre du 85e anniversaire du FC Sierre.

Avant la rencontre, l'entraîneur fullierain Serge Trinchero ne cachait pas une certaine crainte pour ce match de coupe face à Sierre. «Le déplacement à Condémines n'est pas à prendre à la légère, ça ne sera pas évident de s'y imposer.» Eh, bien! il n'aura pas

fallu attendre longtemps pour dissiper tout soucis puisqu'après seulement vingt minutes de jeu, tout était dit avec un avantage de trois longueurs pour les Bas-Valaisans. En fait, un homme surtout, vint gâcher la fête sierroise - vous l'avez sans doute deviné - il s'agit bien entendu, du buteur maison Bertrand Praz qui, jusqu'à sa sortie à la 60e minute, inscrivit quatre des cinq goals fullierains, soit un but tous les quarts d'heure. Une belle moyenne (!).

Les Sierrois, eux, doivent surtout s'en vouloir d'avoir raté l'égalisation en début de match, car, par la suite, ils se montrèrent inférieurs à leur adversaire dans tous les compartiments de jeu, sombrant même totalement en seconde période. Fully put alors s'en donner à cœur joie et redorer un capital-confiance quelque peu déficient ces derniers temps. 10 à 1, la gifle est difficile à encaisser pour les hommes de l'entraîneur Meichtry, mais, samedi, à Condémines, il y avait bien une ligue de différence entre les deux formations... V. Fragnière

Autres résultats

Orbe (2) - Montreux (1) 1-2 (1-2). Baulmes (2) - Echallens (1) 1-3 (0-1, 1-1) ap. prol. La Tour-de-Trême (2) - Châtel-Saint-Denis (1) 1-2 (0-1). Chêne Aubonne (2) - Vevey

(1) 1-0 (0-0). Stade Nyonnais (2) - Stade Lausanne (1) 2-0 (0-0). Viège (3) - Rarogne (1) 0-7 (0-0). Salquenen (2) - Naters (1) 0-2 (0-1). Guin (2) - Central Fribourg (2) 1-4 (0-1).

NF-Toto. Concours N° 2. La colonne exacte: DDNDNVVVVV. Nombre de buts marqués: 54.

TENNIS

Rosset en patron

Le Genevois bat Michael Chang en trois sets.

Un mois et demi seulement après avoir quitté sa chambre d'hôpital - il a été opéré des amygdales le 12 juillet - Marc Rosset (ATP 30) a signé à Long Island une victoire qui pourrait bien donner une nouvelle dimension à sa carrière. A Commack, une banlieue chic de New York, le champion olympique a remporté le sixième titre de sa carrière en battant en finale Michael Chang (ATP 6) en trois manches, 6-4 3-6 6-1. Ce succès lui rapporte un chèque de 39 600 dollars et, surtout, va lui permettre d'occuper dès aujourd'hui le 22e rang mondial.

Après sa démonstration la veille face à Goran Ivanisevic, balayé 6-3 6-3 en cinquante-neuf minutes, Marc Rosset a livré un match remarquable pour signer sa troisième victoire sur l'Américain, le

joueur le plus percutant au mois d'août. «Il y a longtemps que j'attendais de livrer un tel match, contre un grand joueur surtout contre Chang dont le jeu me convient parfaitement», soulignait Rosset. «Aujourd'hui, j'étais en pleine confiance sur mon coup droit. A l'échange, j'ai cherché à imposer ma puissance dès les premières frappes, à monter en force. Chang n'a jamais pu trouver son rythme. Il ne faut pas chercher ailleurs les raisons de son déchet en coup droit.»

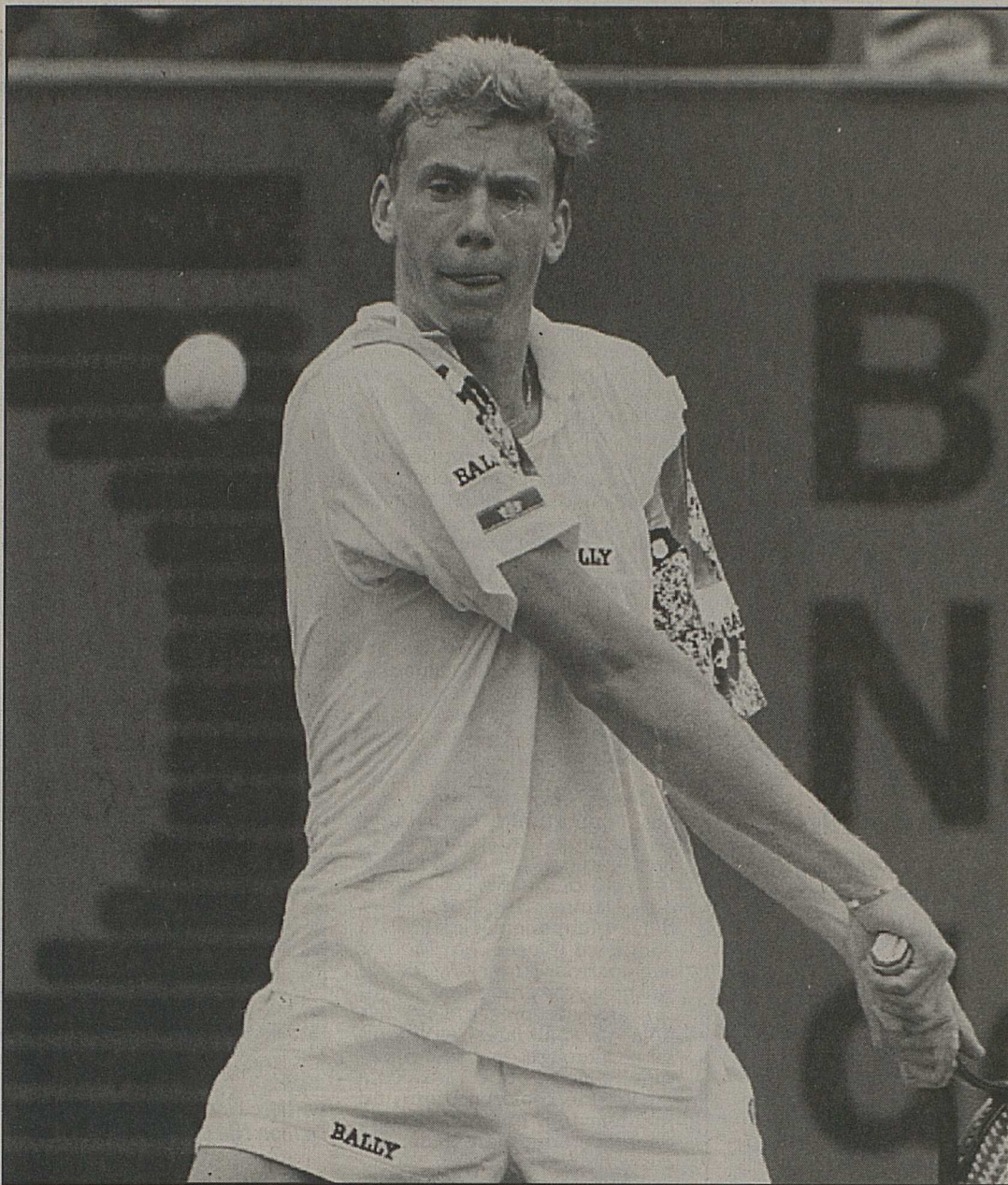
C'est vrai, le récent champion de Cincinnati a «donné» beaucoup de points à son rival, notamment sur les balles de break. Malgré toute sa vitesse et son sens tactique, le Californien ne s'est jamais imposé comme le patron tout au long des cent seize minutes de cette finale. Le «boss», c'était bien Rosset avec ses deux armes fabuleuses, sa mise en jeu (60% de réussite en première balle, 7 aces) et 20 services gagnants) et ce coup droit qui claqué à merveille.

C'est grâce à ce coup droit que le protégé de Stéphane Oberer a forcé la décision dans la première manche. En lâchant trois «bombes» coup sur coup dans le neuvième jeu, il réalisait le premier

break du match pour enlever cette manche initiale en quarante-six minutes. Dans la deuxième manche, Chang rétablissait l'équilibre en prenant le service de Rosset au septième jeu. Gêné par les pleurs d'un bébé dans les tribunes, Rosset commettait une erreur fatale sur un smash à 30-30.

Heureusement, le Genevois retrouvait toute sa verve à l'attaque du troisième set. Dès le premier jeu, il annonçait la couleur en gagnant «blanc» sa mise en jeu en moins d'une minute avec un «ace» et trois services gagnants. Il enchaînait par un break heureux avec ce retour boisé qui touche la bande à 30-30. Il en signait en second au sixième jeu pour conclure cette finale sur un ultime coup de canon au service. «Face à Chang, la tactique est simple: il faut le bousculer sur sa deuxième balle. Et aussi frapper très fort sur son coup droit.»

Après cette finale, le champion olympique a pris ses quartiers à Manhattan pour l'US Open. Demain, ou peut-être mercredi, Marc Rosset entrera en lice face à l'Australien Todd Woodbridge (ATP 102). A New York, Rosset n'a encore jamais gagné un match. Il serait bon de briser le maléfice. (si)



Marc Rosset: de bon augure avant Flushing Meadow.

Athlétisme

Record du monde

Le Tchèque Jan Zelezny a confirmé qu'il est l'incontestable No 1 du javelot en battant de douze centimètres (95,66 m contre 95,54 m) le record du monde qu'il avait établi le 6 avril dernier, en Afrique du Sud.

En début comme en fin de saison, le superbe athlète (1 m 86 pour 77 kg) de la République tchèque, âgé de 27 ans, a donc été égal à lui-même avec, entre-temps, un titre mondial logique à Stuttgart venu compléter un palmarès déjà riche d'un titre olympique gagné à Barcelone.

Dimanche, c'est à son troisième essai qu'il a planté son engin à 95 m 66. Battu une seule fois cette saison en 12 réunions, Zelezny avait, avec un jet à 87 m 06, amélioré le record du stade à son premier essai, ce qui avait incité les organisateurs à reculer les limites de l'aire du concours. Deux jets plus tard, le record du monde était battu. C'est le onzième record du monde battu depuis le début de la saison.

Günthör sans problème

Deux jours après avoir subi sa première défaite de la saison et au lendemain de sa victoire à Innsbruck, Werner Günthör a signé un nouveau succès dans la réunion de Wehr (All), en propulsant son poids à 20 m 82. En l'absence de toute concurrence sérieuse, Günthör a largement devancé l'Allemand Ralf Kahles (17 m 62).

Sergei Bubka

Le perchiste ukrainien Sergei Bubka a échoué de peu dans sa tentative contre son propre record du monde (6 m 13), au cours de la réunion de Padoue. Bubka a, en effet, accroché de peu la barre en retombant, à sa troisième tentative. En hauteur, la Bulgare Stefka Kostadinova a signé un bon de 2 m 02.

Golf

Bossert rétrograde

Auteur d'un remarquable début de tournoi (troisième après deux tours), le Zuriçois André Bossert n'a pas tenu la distance à l'open d'Allemagne à Düsseldorf. Il avait ramené samedi une carte de 72, ce qui l'avait fait rétrograder à la sixième place. Il a finalement dû se contenter du vingtième rang après avoir tourné en 73 hier. La victoire est revenue à l'Allemand Bernhard Langer, en tête de bout en bout et qui s'est ainsi imposé pour la cinquième fois dans «son» open. (si)

Edberg et Graf favoris

Coup d'envoi à Flushing Meadow.

Les Américains Jim Courier et Pete Sampras, le Croate Goran Ivanisevic, les Allemands Boris Becker et Michael Stich... tous auront une cible commune à l'US Open, ultime étape du grand chelem, qui débute aujourd'hui à Flushing Meadow: le Suédois Stefan Edberg, tenant du titre, qui tentera de réussir la passe de trois.

Edberg a mis longtemps à s'acclimater aux conditions new-yorkaises: climat humide, public turbulent, un programme établi en fonction des horaires de la télévision. Mais après huit tentatives manquées, il a trouvé la voie du succès en 1991 et renouvelé son exploit l'an dernier aux dépens de Sampras. Cette fois, il sera appelé à surmonter un obstacle de taille en la personne de Michael Stich.

Entre eux

Une confrontation avec le Suédois n'étant possible qu'en finale, Courier, Becker et Ivanisevic devront d'abord régler leurs comptes entre eux. L'Américain (No 1), qui aura la tâche la plus aisée jusqu'en quarts de finale, sera certainement avide d'effacer ses échecs en finale à Roland-Garros et Wimbledon en 1993, ainsi qu'à Flushing Meadow en 1991.

Becker, en petite forme, devra d'abord se défaire du Russe Andrei Cherkasov, première étape d'un parcours destiné à le conduire jusqu'au «vieux» Ivan Lendl puis à Ivanisevic. Le «bombardier» croate, s'il tient psychologiquement, peut logiquement gagner le droit d'affronter le dernier vainqueur de Roland-Garros, l'Espagnol Sergi Bru-

guera, tandis que Sampras, si la logique est respectée, devrait affronter son compatriote André Agassi au troisième tour, le vainqueur ayant de fortes chances de retrouver Michael Chang pour la place dans le carré final.

Sans «Jimbo» ni «Mac»

L'US Open sera toutefois orphelin de ses deux artistes, Jimmy Connors et John McEnroe. Le premier, qui fêtera bientôt ses 41 ans, a renoncé pour la deuxième fois seulement en vingt-quatre ans, tandis que le second n'avait manqué aucune des 16 précédentes éditions.

En l'absence de Monica Seles, toujours convalescente, Steffi Graf (No 1) sera la femme à battre. Forte de cinq victoires consécutives, dont les «internationaux» de France et Wimbledon, et libérée de son problème à un pied, l'Allemande est bien placée pour succéder à la Yougoslave à un palmarès où elle figure déjà deux fois (1988 et 1989).

Steffi Graf devrait subir son premier test sérieux en quarts de finale face à l'Argentine Gabriela Sabatini, le tour suivant laissant présager la revanche de Wimbledon contre la Tchèque Jana Novotna. L'autre place de finaliste devrait donner lieu à de belles affiches: elle devrait résulter d'un possible duel des générations entre les Américaines Jennifer Capriati (17 ans) et l'insubmersible Martina Navratilova (36 ans), et d'une confrontation entre leur compatriote Mary Joe Fernandez, finaliste à Paris, et l'Espagnole Arantxa Sanchez, finaliste l'an passé. (si)

MARCHE

Thierry Toutain revient

Après avoir connu deux journées difficiles, le Français Thierry Toutain est revenu au premier plan dans le Tour de Romandie, sur le circuit du Val-de-Travers. Malgré un arrêt imposé par le passage d'un train à Fleurier, le multiple champion de France est parvenu à distancer le leader de l'épreuve, le Letton Liepins, à la mi-course.

Tour de Romandie. Val-de-Travers. 39 km: 1. Toutain (Fr) 3 h 20'27". 2. Liepins (Let) 3 h 20'37". 3. Vasnaukas (Lit) 3 h 29'55". 4. Poltinkov (Rus) 3 h 32'38". 5. Cusin (Fr)

3 h 36'40". Puis les Suisses: 16. Girod 3 h 57'27". 22. Brot (S) 4 h 13'09". Classement général: 1. Liepins 7 h 38'24". 2. Toutain 7 h 46'43". 3. Vasnaukas 7 h 59'02". 4. Poltinkov 8 h 00'42". 5. Tcherepanov 8 h 07'23". Puis: 11. Girod 8 h 43'42". 22. Brot 9 h 39'42".

Dames (9,6 km): 1. Galiullina (Ru) 49'28". 2. Liepina (Let) 49'34". 3. Brozmanova (Slo) 51'12". 4. Gureva (Rus) 53'03". 5. Smirnova (Let) 55'06". Général: 1. Liepina (Let) 3 h 27'41". 2. Galiullina 2 h 28'38". 3. Brozmanova 2 h 34'41". (si)

DES PETITS PRIX ... **... TOUJOURS DES PETITS PRIX!**

Du 30 août au 4 septembre

CRISTALP
Eau de Saxon
6 x 1.5 litre

~~6.60~~
5.40

A Magro MARTIGNY un château gonflable attend les enfants durant toute la semaine!

MAGRO VOTRE CENTRE COMMERCIAL **MARTIGNY**
Toujours des petits prix!

AUTOMOBILISME

Quand Hill a des ailes

Grand prix de Belgique: deuxième victoire pour Damon Hill. Prost proche du titre mondial.

Quinze jours après la Hongrie, Damon Hill a signé sa deuxième victoire consécutive dans le championnat du monde de formule 1. Le pilote britannique s'est en effet imposé dans le grand prix de Belgique, disputé sur le circuit de Spa-Francorchamps. Au terme d'une course très rapide, le fils de l'ancien champion du monde Graham Hill a devancé l'Allemand Michael Schumacher (Benetton-Ford) et son coéquipier chez Williams-Renault, Alain Prost. Le Français du même coup consolide sa position de leader du championnat du monde, puisqu'il a lui-même précédé le Brésilien Ayrton Senna (McLaren-Ford).

Certes, tout le monde n'a pas l'opportunité de débiter en formule 1 au volant de la meilleure voiture du moment. Il n'en demeure pas moins que Damon Hill a d'ores et déjà pleinement justifié la confiance placée en lui par son «patron» Franck Williams. En quatorze grands prix, Hill (31 ans) ne présente-t-il pas déjà un palmarès étonnant: deux victoires, quatre deuxième places, une troisième place, une «pole position», un meilleur tour en course et dix départs en première ligne. Excusez du peu.



Le tiercé du jour. De gauche à droite: Michael Schumacher (2e), Damon Hill (1re) et Alain Prost (3e).

avance sur le Brésilien au classement du championnat du monde, alors qu'il ne reste plus que quatre grands prix à disputer. Et Prost pourrait bien assurer définitivement sa victoire dans quinze jours, à Monza, à l'occasion du grand prix d'Italie. Il lui suffirait en effet de faire croître son avance de deux points encore.

Senna désabusé

Le Français a d'autant plus de chances de réussir dans son entreprise que Senna apparaît de plus en plus désabusé. Au volant d'un bolide nettement moins performant que les Williams-Renault ou même la Benetton-Ford de Schumacher, le Brésilien a tout de même tenu à se montrer en prenant le meilleur départ, ce qui lui valut d'occuper un

temps la deuxième place, derrière Prost. Mais Senna devait rapidement rentrer dans le rang et accumuler du retard.

La victoire dans ce grand prix s'est finalement jouée dans les changements de pneumatiques. En tête jusque-là, Prost mettait beaucoup de temps à démarrer lors de son deuxième arrêt aux stands, ce qui permettait à Hill de se porter au commandement. Quant à Schumacher, il avait fait le pari de n'observer qu'un seul arrêt. Ce qui lui permit d'empêcher un doublé des Williams-Renault. Enfin, les Sauber ont de nouveau eu un comportement discret: Karl Wendlinger a abandonné, aux prises avec des ennuis de châssis, tandis que Lehto, après avoir un moment flirté avec la sixième place, a finalement dû se contenter du neuvième rang. (si)

Un titre attribué

Une première décision est tombée à l'occasion du grand prix de Belgique: Williams-Renault a en effet d'ores et déjà remporté le titre mondial des constructeurs.

Par les chiffres

Spa-Francorchamps. Grand prix de Belgique (44 tours de 6,974 km = 306,856 km): 1. Damon Hill (GB), Williams-Renault, 1 h 24'32"124 (217,795 km/h). 2. Michael Schumacher (All), Benetton-Ford, à 3"668. 3. Alain Prost (Fr), Williams-Renault, à 14"988. 4. Ayrton Senna (Bré), McLaren-Ford, à 1'39"763. 5. Johnny Herbert (GB), Lotus-Ford, à un tour. 6. Riccardo Patrese (It), Benetton-Ford. 7. Martin

Brundle (GB), Ligier-Renault. 25 pilotes au départ, 13 à l'arrivée, 15 classés.

Tour le plus rapide: Prost (41e) 1'51"095 (225,99 km/h).

Championnat du monde (12 manches). Pilotes: 1. Alain Prost (Fr) 81 points. 2. Ayrton Senna (Bré) 53. 3. Damon Hill (GB) 48. 4. Michael Schumacher (All) 42. 5. Riccardo Patrese (It) 18.

Constructeurs: 1. Williams-Renault 129 points. (champion). 2. Benetton-Ford 60. 3. McLaren-Ford 56.

Prochaine manche: grand prix d'Italie à Monza, le 12 septembre. (si)

Le beau carton de Juha

Rallye des 1000-Lacs: Kankkunen dans son jardin.

Pour la deuxième fois de sa carrière, le Finlandais Juha Kankkunen (Toyota) s'est imposé dans son jardin du rallye des 1000-Lacs, devançant son compatriote Ari Vatanen (Subaru), de 47", et le Français Didier Auriol (Toyota), de

2'10". Le triple champion du monde (en 1986 avec Peugeot et en 1987 et 1991 avec Lancia), associé au Français Denis Giraudet pendant que son équipier habituel Juha Piironen se remet doucement d'une hémorragie cérébrale, a

dominé depuis le départ.

En tête dès la première spéciale, il a défendu sa place de leader avec opiniâtreté, sauf quand Vatanen l'a momentanément devancé (de 3") samedi soir. Mais bien vite, le champion de Laukaa, le vil-

lage à quelques kilomètres de Jyväskylä où il est né il y a trente-quatre ans, a repris les rênes.

Quel talent!

En l'absence des Ford, la course aurait vite sombré dans la monotonie, tant était grande la suprématie des Toyota, si Vatanen, au volant de la toute nouvelle Subaru Impreza, n'avait fait une nouvelle fois la démonstration de son immense talent. Vatanen n'a cessé d'attaquer que dimanche matin, pour préserver une deuxième place qui compensait la déception causée par la sortie de route, dès la première spéciale, vendredi matin, de Markku Alen avec la seconde Impreza.

Jusqu'à l'«armistice» de dimanche matin, ils étaient trois, avec Auriol, vainqueur l'an dernier, à prétendre s'imposer. Mais Kankkunen était le mieux armé avec une voiture sans problème et un moral d'acier. Vatanen, de son côté, devait «apprendre» l'Impreza, qui s'annonce redoutable pour l'attribution du titre la saison prochaine.

Top chrono

Jyväskylä (Fin). Rallye des 1000-Lacs: 1. Juha Kankkunen - Denis Giraudet (Fr-Fin), Toyota Celica, 4 h 23'51". 2. Ari Vatanen - Bruno Berg-

lund (Fin-Su), Subaru Impreza, à 47". 3. Didier Auriol - Bernard Occelli (Fr), Toyota Celica, à 2'10". 4. Tommi Makinen - Seppo Harjanne (Fin), Lancia Delta, à 4'35". 5. Kenneth Eriksson - Staffan Parmander (Su), Mitsubishi Lancer, à 5'41".

Championnat du monde (9 manches). Pilotes: 1. Juha Kankkunen (Fin) 91 points. 2. Didier Auriol (Fr) 71. 3. François Delecour (Fr) 70. 4. Massimo Biasion (It) 66. Constructeurs: 1. Toyota 131 points. 2. Ford 111. 3. Subaru 73.

Groupe N: 1. Alessandro Fassina (It) 36. Coupe féminine: 1. Christine Driano (Fr) 15 points. (si)

Encore Panis

Le Français Olivier Panis (Reynard-Cosworth) a signé sa troisième victoire consécutive dans le championnat international de formule 3000, en enlevant la course de Spa-Francorchamps, septième manche du championnat international. Panis, qui prend ainsi la tête du championnat, a devancé de 1"55 le Brésilien Gil de Ferran (Reynard-Cosworth) et de 3"81 l'Ecoisais David Coulthard (Reynard-Cosworth). (si)



Juha Kankkunen et sa Toyota Celica: une victoire indiscutable.

keystone

Basketball

McColum à Lugano

Le BC Lugano a engagé un deuxième joueur étranger en la personne de l'Américain Scott McColum (31 ans, 2 m 06). Ce dernier évolue en Suisse depuis la saison 1986-1987 et il a déjà porté successivement les couleurs de SAM Masagno, Bellinzona, Nyon et Monthey.

Boxe

En conserve

L'Américain Virgil Hill a conservé son titre de champion du monde des poids mi-lourds (version WBA). A Bismarck, dans le Dakota du Nord, Hill a en effet battu son challenger, l'Argentin Sergio Merani, aux points en douze reprises. Le tenant du titre a obtenu ce verdict à l'unanimité des juges.

Motocross

«Don» Pedro

Deux fois deuxième au GP d'Australie à Manjimup, le Hollandais Pedro Tragter, vice-champion du monde 1992, s'est assuré le titre mondial des 125 cm³ devant le Français Yves Demaria, ce qui a permis à Suzuki de réussir le double.

Natation

Cassani quatrième

Le Tessinois Giovanni Cassani, en 59'52" sur cinq kilomètres, a pris la quatrième place du championnat d'Europe de grand fond, à Slapy (Tch). Le vainqueur est l'Italien Marco Formentini. Chez les dames, la victoire est revenue à la Française Anne Chagnaud, sur 25 kilomètres, en 5 h 47'55". La Tessinoise Eliana Fieschi, qui s'était adjugé le titre il y a deux ans, a abandonné en raison des conditions atmosphériques défavorables (eau 18 degrés, air 9 degrés).

Record du monde

L'Australien Phil Rogers a battu un deuxième record du monde dans le cadre des championnats d'Australie en petit bassin, à Melbourne. Vingt-quatre heures après avoir nagé le 100 mètres brasse en 59'07, Rogers a en effet été crédité de 2'07'80 sur 200 mètres brasse, soit 13 centièmes de seconde de mieux que le précédent record en bassin de 25 mètres du Britannique Nick Gillingham.

Triathlon

Bernhard champion

L'Appenzellois Olivier Bernhard a remporté à Seewen le championnat suisse des moyennes distances (2 km 500 de natation, 100 km de cyclisme et 10 km de course à pied). Chez les dames, Natascha Badmann et Dolorita Gerber ont franchi ensemble la ligne d'arrivée, si bien que les organisateurs ont renoncé à attribuer un titre national.

Canoë

Liberato dernier

Aux championnats du monde, qui se déroulent sur le lac Bagsvaerd près de Copenhague, Roberto Liberato a pris une décevante neuvième et dernière place de la finale du 500 mètres. La victoire dans cette course de kayak-mono est revenue au Finlandais Mikko Kolhmainen, champion olympique. (si)

CYCLISME

Armstrong décroche la Lune

L'Américain, néopro, voit la vie en arc-en-ciel. Indurain deuxième, les Suisses décevants.

Portrait du champion

Nom: Armstrong. Prénom: Lance. Age: 21 ans (né le 18 septembre 1971), à Dallas (Texas). Habite en Italie au bord du lac de Côme, mais rêve de se payer une mesure dans l'arrière-pays de Cannes. Carrière: a commencé par la natation (équipe nationale américaine), poursuivi par le triathlon (deux fois champion des Etats-Unis juniors, à 17 et 18 ans), n'a commencé le cyclisme proprement dit qu'à 18 ans. Actuellement classé seulement 151e mondial. Professionnel depuis la fin des JO de Barcelone 1992 (14e). Dernier de la Clásica San Sebastian (coupe du monde) pour sa toute première course professionnelle; 2e du Championnat de Zurich 1992 pour sa deuxième course chez les pros.

Palmarès: champion du monde 1993. Champion des Etats-Unis 1993. Vainqueur du Trophée Laigueglia 1993. Vainqueur de l'étape de Verdun au Tour de France. Vainqueur d'un triptyque (dont le championnat des Etats-Unis) qui rapportait un million de dollars à celui qui s'imposait dans les trois courses. «Il ne me reste que... 30 000 dollars, après déduction des impôts et répartition d'une grosse somme entre les coéquipiers.»

Professionnels (257,6 km)

1. Lance Armstrong (EU, Motorola) 6 h 17'10" (moy. 40,979 km/h).
2. Miguel Indurain (Esp, Banesto) à 19".
3. Olaf Ludwig (All) même temps.
4. Johan Museeuw (Be);
5. Maurizio Fondriest (It);
6. Andrei Tchmilé (Mold);
7. Dag-Otto Lauritzen (No);
8. Gérard Rué (Fr);
9. Bjarne Rijs (Dan);
10. Frans Maassen (Ho);
11. Marco Giovannetti (It) tous m.t. que Indurain;
12. Claudio Chiappucci (It) à 24";
13. Andreas Kappes (All) à 1'17";
14. Ardi Van der Poel (Ho) m.t.;
15. Laurent Jalabert (Fr) à 1'47";
16. Viatcheslav Ekimov (Rus);
17. Felice Puttini (S);
18. Bo Hamburger (Dan);
19. Harald Maier (Aut);
20. Richard Virenque (Fr);
21. Gert-Jan Theunisse (Ho);
22. Piotr Ugrumov (Let);
23. Rolf Järmann (S);
24. Pascal Richard (S);
25. Cezary Zamana (Pol);
26. Johnny Weltz (Dan);
27. Jan Svoboda (Tch);
28. Steve Larsen (EU);
29. Giancarlo Perini (It);
30. Gianni Faresin (It) m.t. Puis: 32. Jörg Müller (S); 35. Rolf Sörensen (Dan) m.t.; 49. Sean Kelly (Irl) à 5'07"; 50. Dimitri Konychev (Rus); 52. Jacky Durand (Fr) à 8'44"; 59. Beat Zberg (S) à 13'22"; 66. (dernier) Norman Alvis (EU) m.t. 166 partants, 100 abandons, dont 7 Suisses: Fabian Jeker, Erich Mächler, Thomas Wegmüller, Laurent Dufaux, Alex Zülle, Mauro Gianetti, Heinz Imboden.

Amateurs (184 km)

1. Jan Ullrich (All) 4 h 13'09" (moy. 43,610 km/h).
2. Kaspers Ozers (Let) même temps.
3. Lubomir Tesar (Tch) même temps.
4. Alessandro Bertolini (It);
5. Arvis Piziks (Let) à 4";
6. Marek Lesniewski (Pol) à 53";
7. Christophe Leroscouet (Fr);
8. Nico Mattan (Be);
9. Andreas Hubmann (S);
10. Mauro Radaelli (It). Puis: 12. Roland Meier (S); 26. Oskar Camenzind (S); 28. Roman Jeker (S). 112. Beat Huber. 226 partants, 89 abandons, dont le Suisse André Wernli.

Dames (92 km)

1. Leontien Van Moorsel (Ho) 2 h 21'20" (moy. 39,056 km/h).
2. Jeannie Longo (Fr) même temps.
3. Laura Charameda (EU) à 4".
4. Michela Fanini (It);
5. Sally Zack (EU). Puis: 7. Luzia Zberg (S).

L'Américain Lance Armstrong, âgé de 21 ans seulement, passé pro après les Jeux de Barcelone, il y a un an, a remporté le championnat du monde des professionnels, disputé sur 14 tours de 18 km 400, soit 257 km 600, à Oslo, par un temps exécrable et sur des routes rendues extrêmement glissantes. L'Américain, sociétaire de l'équipe Motorola, a effectué une course très discrète. «J'ai été victime de deux chutes dans la première moitié de la course, qui ont eu le mérite de me rendre prudent.» Mais, le champion des Etats-Unis restait en possession de tous ses moyens, lorsqu'il portait un premier démarrage à 16 km de l'arrivée pour revenir sur les hommes de tête, puis un second, encore plus violent, à 12 km de l'arrivée dans l'ultime côte du jour. Il allait résister à ses dix poursuivants immédiats, ralliant l'arrivée avec 19 secondes d'avance.

Puttini meilleur Helvète

Miguel Indurain est allé chercher la médaille d'argent à la manière d'un sprinter, se permettant le luxe de coiffer l'Allemand Olaf Ludwig, médaillé de bronze, le Belge Johan Museeuw (4e) et, notamment, Maurizio Fondriest, 5e, l'actuel leader de la coupe du monde, et vainqueur, dimanche dernier, de la «répétition générale» de ces «mondiaux», le champion de Zurich. Dans le premier peloton, qui a terminé à 1'47", le Tessinois Felice Puttini n'a été devancé au sprint que par Laurent Jalabert (Fr) et Viatcheslav Ekimov (Rus). Mais, 17e pour le meilleur Suisse, c'est quelque peu décevant. D'autant que sept de nos compatriotes, Dufaux, Zülle, Jeker, Imboden, Mächler, Wegmüller et Gianetti n'ont pas rallié l'arrivée.

«Personne d'entre nous n'était vraiment super», avouaient-ils en cœur. «Mais, cela nous le savions, donc nous avons tenté notre chance

quand on pouvait», renchérisait Rolf Järmann. Le Suisse s'était retrouvé projeté à l'avant de la scène en compagnie du Hollandais Erwin Nijboer, tout comme plus tard Pascal Richard. «J'ai tenté le tout pour le tout. Je n'avais pas les jambes, mais j'ai tout fait au moral», dira le Vaudois. Outre Järmann et Richard, les plus présents, on a aussi aperçu Imboden, Zberg, Müller et Dufaux, l'Aiglon, touché au moral, mettant pied à terre au dixième tour.

Bugno abandonne

Les coureurs italiens que tout le monde donnait archifavoris ont dû se contenter des places 5 (Fondriest), 11 (Giovannetti) et 12 (Chiappucci). «El Diablo» a bien tenté le tout pour le tout à 8 km de l'arrivée. Mais, le chef de file de Carrera n'a pas pu aller jusqu'au bout. Fabio Roscioli a, lui aussi, tenté sa chance, et effectué un labeur de titan. Mais, les Italiens ont souffert, comme les autres, de cette crispation provoquée par un revêtement traître. «En descente, au plat ou en montée, à tout instant la chute vous guettait», dira Fondriest, qui n'est pas réputé casse-cou. Rapidement rejeté l'arrière, Bugno, champion en titre, a même abandonné.

Tous les coureurs souffraient des muscles de la nuque et avaient mal aux... mains. La cocotte des freins était l'ustensile le plus en vogue à Oslo. Les conditions étaient exécrables. Avec Lance Armstrong, la course s'est donnée le seul champion du monde possible: «J'ai commencé par la natation. J'étais dans l'équipe US juniors à 14 ans. J'ai poursuivi par le triathlon (réd.: deux fois champion des Etats-Unis), avant de venir au cyclisme. Si je change si souvent de sport, c'est que j'arrête tout quand je m'aperçois que je n'ai aucune chance d'être le meilleur. J'en aurais fait autant avec le vélo...» (si)

Richard a tout tenté

Lance Armstrong: «Je croyais qu'il restait un tour. Il y avait si peu d'ambiance. J'ai regardé autour de moi pour avoir une indication. Rien. Puis, j'ai jeté un coup d'œil à mon ordinateur de bord, ce qui m'a rassuré, car il m'indiquait plus de 250 km. J'ai vu beaucoup de chutes et suis tombé moi-même deux fois. Tout était un danger ici. Moi, c'est la peinture des «tifosi», apposée à même la route, qui m'a fait tomber une fois. Lorsque je suis parti, je n'ai pas pris trop de risques. J'ai pris la peine de me retourner, et j'ai vu qu'ils ne s'entendaient pas derrière moi. Ne me comparez pas à Greg LeMond. Lui, il est connu aux States, moi, je ne le serai peut-être jamais. Il a gagné deux titres mondiaux et trois fois le Tour de France. Au TdF, il ne faudra probablement jamais compter sur moi. J'ai fait attendre le roi et la reine, mais je n'ai pas voulu recevoir son hommage sans la présence de ma mère, à qui je dois tout.»

Miguel Indurain: «Je ne croyais pas vraiment à la réussite de notre échappée. Au

milieu de la course, j'ai connu un coup de fatigue. Mais, bizarrement, à mesure que la pluie se mettait à tomber plus dru, j'ai retrouvé des ressources pour être bien. Au sprint, je n'avais pas grand-chose à perdre. 3e à Stuttgart, 2e ici, je ne crois pas, pour l'instant, que je serai champion du monde un jour. Je suis vraiment trop surveillé.»

Olaf Ludwig: «Jamais je n'ai autant souffert sur mon vélo. Bon, j'y suis aussi pour quelque chose, puisque j'ai fait une course offensive et n'ai pas attendu un sprint hypothétique. Cette médaille compte autant que mon titre olympique de 1988 à Seoul. Et comme hier, un autre ex-Allemand de l'Est, (réd.: Jan Ullrich) a remporté le titre, notre fête va être belle.»

Rolf Järmann: «La course a confirmé ce que je craignais: aucun de nous n'était vraiment super. La sélection s'est faite dans les descentes, et toujours par l'arrière. Jamais encore, je n'ai eu autant peur dans une course.»

Pascal Richard: «J'ai connu deux chutes. Une fois, j'ai roulé par dessus Martin Earley. J'aurais pu l'éviter, mais avec de grands risques pour moi... J'ai eu mal aux jambes dès les premiers kilomètres. J'ai tout fait au moral. Au moment où je me sentais le plus juste, à trois tours de la fin, j'ai tenté le tout pour le tout. Sans succès.»

Laurent Dufaux: «J'ai fait la course en tête tant que j'ai pu. Puis, il y a eu la chute d'Alcala, qui m'a retardé. Dans la montée suivante, mes nerfs ont lâché. J'ai eu les jambes coupées, les muscles durs. C'était horrible de devoir être concentré et crispé sans aucune seconde de relâchement. Nous n'osions même pas nous ravitailler convenablement.» (si)



Lance Armstrong monte le ciel. Il vient de lui envoyer un beau cadeau.

keystone

L'apprenti mate les maîtres

A 19 ans, l'Allemand Ullrich crée la surprise.

C'est un jeune Allemand, un apprenti mécanicien sur vélos, qui n'aura 20 ans que trois jours avant Noël, qui a volé la vedette aux meilleurs amateurs à Oslo: Jan Ullrich, dossard No 6, sympathique blond Hambourgeois d'adoption (l'ex-coureur de la RDA vient de Rostock), a réglé au sprint ses quatre compagnons d'échappée, soit: le Letton Kaspers Ozers, médaillé d'argent, le Tchèque Lubomir Tesar, médaillé de bronze, l'Italien Alessandro Bertolini, à l'ingrate 4e place, et le second Letton, Arvis Piziks, 5e.

Pas de Suisse dans ce groupe d'échappés, mais Andy Hubmann a terminé 8e, 3e du sprint du peloton.

Les Suisses, justement, ont pourtant pesé sur la course, pour autant qu'on puisse affirmer cela, lorsqu'on se retrouve à six au départ dans un peloton de... 226 coureurs venus de... 45 pays! «C'est l'horreur, la bousculade, la jungle en début de course.» Roland Meier a beaucoup de faconne. «La pression est terrible. Les nombreuses chutes dans les deux premiers tours ne sont pas pour m'étonner.» Les amateurs ont donc, presque forcément, pris la course à bras le corps. La moyenne finale était de 43,6 km/h, mais l'avant-dernier des dix tours de 18 km 400, était même parcou à 44,6 km/h de moyenne, un autre le fut à 44,9.

Les Lettons constituent la nation qui monte dans le cyclisme. Après Dainis Ozols, médaillé de bronze aux Jeux de Barcelone, après Piotr Ugrumov, adversaire le plus dangereux d'Indurain au Tour d'Italie, voici donc Kaspers Ozers. Quant à l'Italie, crainte tant chez les amateurs que les pros, elle dut se contenter de

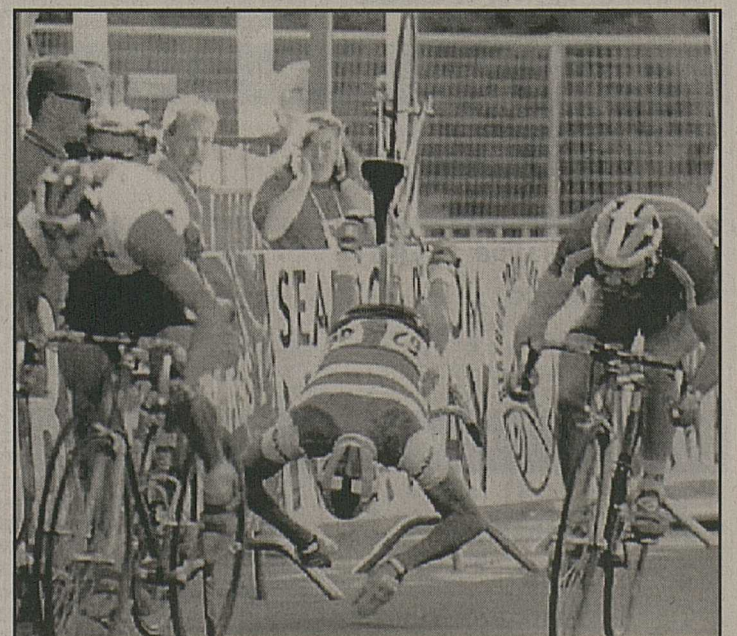
la 4e place de Bertolini.

Dames: passation de pouvoir

La Hollandaise Leontien Van Moorsel (24 ans) a conquis son deuxième titre mondial, après 1991, en s'imposant à Oslo, au terme des cinq tours du circuit de 18 km 400, soit 92 km. La Batave a battu au sprint sa dernière compagne d'échappée, la quadruple championne du monde sur route, la Française Jeannie Longo laquelle, à 35 ans, met ainsi un terme à sa carrière sur un échec. «Sans amertume», précise-t-elle. Vingt-quatre heures avant Lance Armstrong, Laura Charameda offrait la première médaille de

ces «mondiaux» aux Etats-Unis en prenant la troisième place. Quant à Luzia Zberg, elle devait se contenter du septième rang, comme il y a deux ans à Stuttgart. Malgré ce relatif échec, l'Uranaise fut pourtant la seule à déranger la quiétude de Van Moorsel et Longo. Trop juste, elle céda cependant sous les incessants coups de boutoir de Van Moorsel dans le dernier tour.

Ajoutant un deuxième titre sur route à celui de la poursuite, la jolie Hollandaise d'origine moluquoise s'attellera désormais à la conquête d'un titre olympique, mission qu'elle avait complètement ratée à Barcelone. (si)



Les chutes ont été nombreuses à Oslo. Ici le Danois Michaelsen, ou l'art de finir ventre à terre.

keystone



Laurent Dufaux. A bout de nerfs, il a abandonné.

keystone

CYCLISME

Golay, le chamois d'Ovronnaz

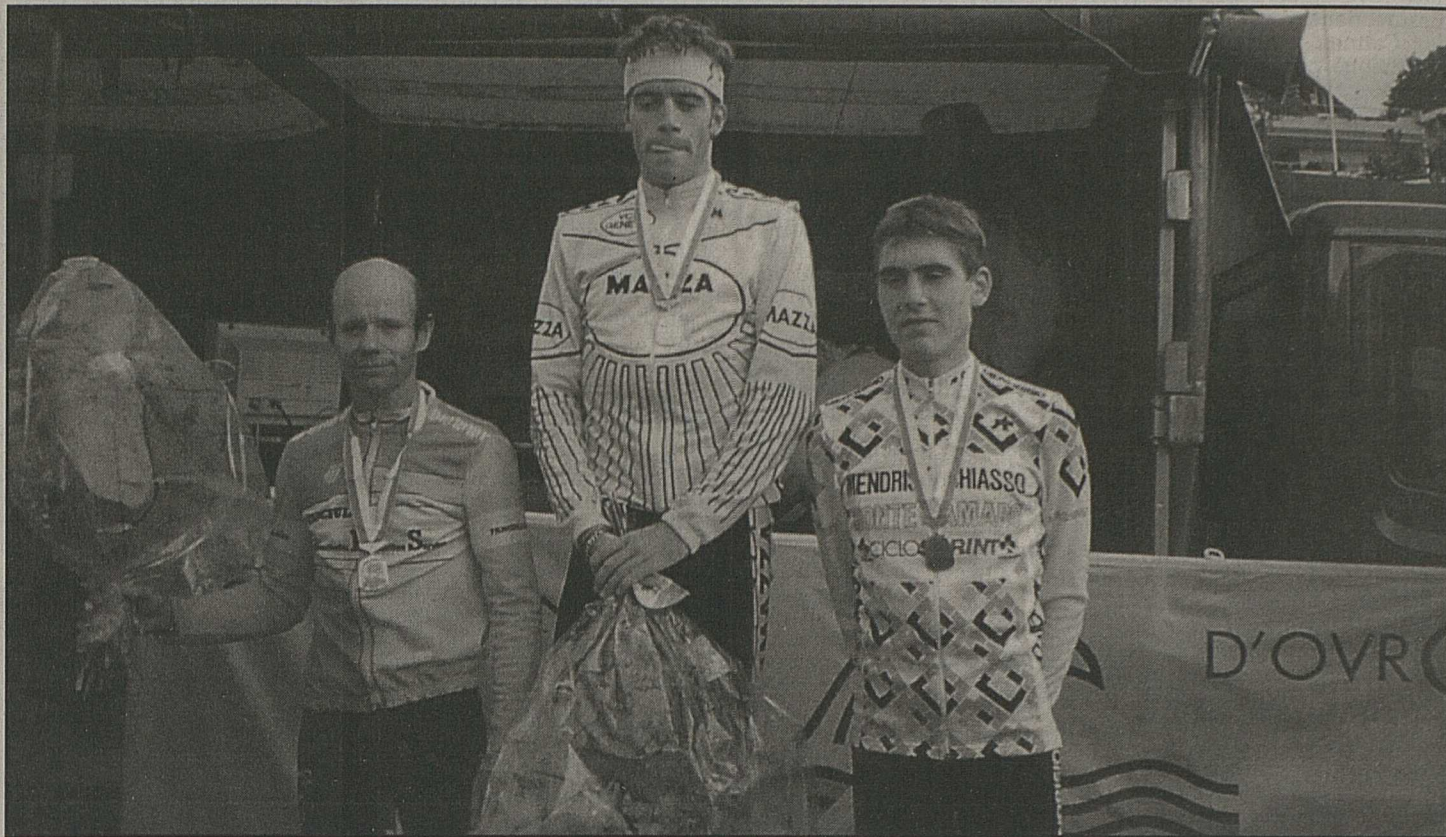
Duel serré au championnat de Suisse de la montagne entre Saillon et Ovronnaz. Karl Kälin battu.

Par Jean-Pierre Bähler

Malgré un temps maussade, mais avec une température idéale pour les coureurs, le championnat de Suisse de la montagne, sur un parcours très sélectif entre Saillon et Ovronnaz a connu une lutte serrée entre les meilleurs élites et le professionnel favori Karl Kälin. Le suspense tint jusqu'à l'ultime coureur de la course contre la montre. Finalement, le Vaudois Sylvain Golay s'est imposé au total des deux manches, pour 27 secondes sur les surprénants Ruedi Parpan (vainqueur du parcours de vérité) et Pascal Devittori.

Premiers lacets déterminants

L'épreuve en ligne du matin (66 coureurs au départ) s'est facilement décaillée dès les premières rampes. Comme prévu, les grimpeurs ont joué placé. Ruedi Parpan, Karl Kälin et Sylvain Golay ont dicté le train. A Montagnon, le peloton était déjà très étiré, à l'exception de la tête de la course, où les trois hommes se relayaient. Mais, Roger Devittorio et le Valaisan Pascal Corti ne se laissaient pas distancer et revenaient régulièrement sur la tête de la course. A Dugny, les positions n'avaient pas changé, si bien que la victoire se jouerait dans les derniers kilomètres. A 2 kilomètres du but, Golay plaça un premier démarrage, Kälin réagissait. Mais ce n'était que partie remise, le Vaudois lança l'assaut final et



Le tiercé gagnant. Parpan (2e), Golay, nouveau champion de Suisse, et Devittori (de gauche à droite).

distança son adversaire pour 4 secondes sur la ligne, Parpan terminait avec 35 secondes de retard. Les écarts laissaient donc prévoir une lutte acharnée dans l'épreuve de vérité.

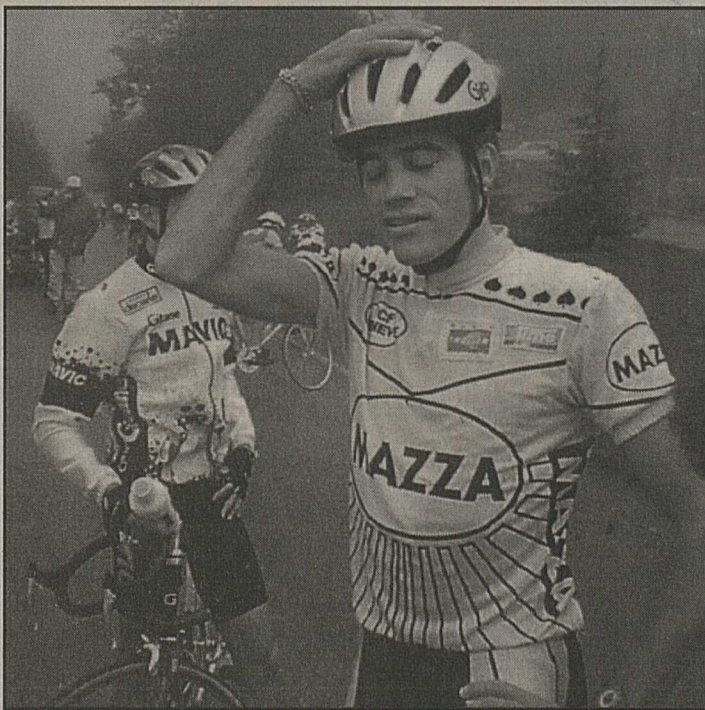
Le retour de Parpan et de Devittori

Le duel Golay-Kälin n'eut finalement pas lieu. Ce dernier n'a pas trouvé les ressources

nécessaires pour combler son retard du matin. Au contraire, Kälin perdit encore du terrain pour finalement terminer au quatrième rang. Par contre, les bénéficiaires de la course contre la montre furent Ruedi Parpan, meilleur temps, qui au total des deux manches se retrouvent sur la deuxième marche du podium, et le Lucernois Pascal Devittori (3e le matin). Quant à Sylvain Golay, il a pu savourer le titre national de la spécialité avec finalement 27 secondes d'avance. A l'issue de cette épreuve, le champion sortant

Kälin n'était pas très affecté de cette défaite. «Cela n'a pas marché, j'avais déjà beaucoup donné le matin, il faut savoir accepter, Golay était bien meilleur que moi aujourd'hui.» Quant au vainqueur, il analysait sereinement cette victoire: «Je n'avais pas préparé cette course, je suis venu reconnaître le parcours à trois reprises, et cela me paraissait très difficile. Après mon succès du matin, rien n'était assuré. Je pensais que Kälin était plus en forme, mais je redoutais également le retour de

Parpan. Heureusement, j'ai été bien renseigné sur les écarts, j'ai tout donné dans les deux derniers kilomètres et cela a réussi. Je suis satisfait, mais c'est tout de même un titre au rabais en l'absence des meilleurs. J'aurais souhaité lutter avec des adversaires plus coriaces. Tant pis, c'est tout de même une satisfaction de plus.» Pour le Bâlois Parpan, c'est une demi-surprise. «Je pensais terminer sur le podium, mais pas à la deuxième place. Le parcours était très dur, mais sélectif pour un vrai grimpeur.»



Sylvain Golay: mais qu'est-ce qu'il m'arrive!

Valaisans en verve

Jérôme Posse vainqueur chez les cyclos.

C'était prévu, chez les cycles l'ex-amateur montheysan Jérôme Posse vole de succès en succès. Il s'imposa d'ailleurs très facilement avec 1'16" d'avance sur le toujours jeune Jean-Pierre Biolley (56 ans), qui fut le vainqueur d'une étape du Tour de Romandie à Ovronnaz en 1961. Que le temps passe...

également la bonne prestation de l'Agaunois Stéphane Magnin (7e) qui termine à 1'49" du vainqueur.

Chapeau Saillon-Ovronnaz

Ainsi le 28e championnat de Suisse de la montagne a vécu. Ce fut certainement le plus sélectif grâce au parcours de qualité entre Saillon et Ovronnaz. L'organisation fut parfaite par les membres du vélo-club Excelsior, avec la collaboration précieuse des deux parcs des établissements des Bains-de-Saillon et Thermalp-Ovronnaz. Cette «première» fut une réussite. Les deux stations sont prêtes à récidiver dans une future organisation. (peb)

Magnin: mention bien

La course des juniors (28 au départ) fut assez limpide dès les premiers lacets. Le Bernois d'Ostermündingen, Reto Bergmann réalisa une course parfaite, reléguant ses plus dangereux adversaires, Raphael Schaer à 43" et Beat Blum à 1'37". Cette performance du nouveau champion de Suisse l'aurait placé au 9e rang du classement open. On signalera

LES RÉSULTATS DU P.M.U.



Résultats et rapports du Pari Tiercé, Quarté+, Quinté+, 2 sur 4 Samedi 28 août à Vincennes

Dimanche 29 août à Deauville

Arrivée de samedi

1.	Biez d'Or	10
2.	Bricassard	13
3.	Bellafina	15
4.	Banco	14
5.	Baron	6

Arrivée de dimanche

1.	Joansands	18
2.	Amal	1
3.	Simonetta Vespucci	5
4.	Sheer Drop	11
5.	River Barrow	17

Les rapports de samedi

Jeu simple (pour Fr. 2.-)		Quarté+ (pour Fr. 1.-) 10 - 13 - 15 - 14	
10 - Gagnant:	Fr. 17.--	Dans l'ordre exact	
Placé:	Fr. 10.20	d'arrivée	Fr. 4 971.90
13 - Placé:	Fr. 4.40	Dans un ordre	
15 - Placé:	Fr. 14.60	différent	Fr. 258.80
Tiercé (pour Fr. 1.-) 10 - 13 - 15		Trio/bonus	Fr. 64.70
Dans l'ordre exact		Quinté+ (pour Fr. 2.-) 10 - 13 - 15 - 14 - 6	
d'arrivée	Fr. 1 943.50	Dans l'ordre exact	
Dans un ordre		d'arrivée	Fr. 163 790.60
différent	Fr. 388.70	Dans un ordre	
2 sur 4 (pour Fr. 5.-)		différent	Fr. 586.40
Rapport unique		Bonus 4	Fr. 112.80
Fr. 16.50		Bonus 3	Fr. 37.60

Les rapports de dimanche

Jeu simple (pour Fr. 2.-)		Quarté+ (pour Fr. 1.-) 18 - 1 - 5 - 11	
18 - Gagnant:	Fr. 8.40	Dans l'ordre exact	
Placé:	Fr. 4.40	d'arrivée	Fr. 2 517.60
1 - Placé:	Fr. 7.80	Dans un ordre	
5 - Placé:	Fr. 9.80	différent	Fr. 314.70
Tiercé (pour Fr. 1.-) 18 - 1 - 5		Trio/bonus	Fr. 14.50
Dans l'ordre exact		Quinté+ (pour Fr. 2.-) 18 - 1 - 5 - 11 - 17	
d'arrivée	Fr. 248.50	Dans l'ordre exact	
Dans un ordre		d'arrivée	Fr. 51 820.--
différent	Fr. 49.70	Dans un ordre	
2 sur 4 (pour Fr. 5.-)		différent	Fr. 1 036.40
Rapport unique		Bonus 4	Fr. 86.40
Fr. 44.--		Bonus 3	Fr. 10.40

AUDIO COURSES 156 74 97 97 Les résultats des courses en direct.
156 74 97 98 Les derniers tuyaux d'Henri Belouin.
156 74 97 99 Les pronos champs réduits.

TSR 21 h 50

Graine de révolte



Leïla est d'origine kabyle, de famille musulmane, traditionnelle. A 16 ans et demi, bonne élève, Leïla termine son cycle secondaire. Elle veut devenir infirmière. Ses parents s'y opposent. D'ailleurs son père lui a trouvé un mari. Leïla refuse.

M6

- 5.30 Echecs aux volcans
7.05 Boulevard des clips
9.05 M6 boutique
9.30 Boulevard des clips
10.55 La famille Addams Série.
11.25 Aline et Cathy
12.00 Papa Schultz
12.30 La petite maison dans la prairie
13.25 Roseanne Série.
13.55 Le temps de naître
14.50 M6 boutique
15.00 La vie à pleins tubes
17.05 Multitop
17.35 Rintintin junior Série.
18.00 O'Hara
19.00 Deux flics à Miami
20.00 Notre belle famille

20.45 Le parrain II

Film de Francis Ford Coppola. Avec Al Pacino, Robert Duvall, Diane Keaton, Robert De Niro.
0.10 6 minutes
0.20 Culture pub
0.50 Jazz 6
2.40 Le temps de naître
3.35 Musimage
4.30 A la conquête des grands fonds

ARTE

- 17.00 Wadi
18.40 Des images qui ont fait l'histoire
La playmate.
19.00 Rencontre
Yaguel Didier interviewée par Edgar Morin.
19.35 Horizon
La fabrication du paysage anglais.
20.30 8 1/2 journal
20.40 Quatre aventures de Reinette et Mirabelle
Film d'Eric Rohmer.
105' - France - 1986
Avec Joëlle Miquel, Jessica Forde, Philippe Laudenschach, Fabrice Luchini.
Quatre sketches.

22.15 Cinq soirées

Film de Nikita Mikhalkov.
97' - Russie - 1978
Avec Ludmila Gourtchenko, Stanislav Lioubchine.
Un homme et une femme se retrouvent après vingt ans de silence. Sacha reconnaît l'immeuble où il a jadis aimé Tamara. Envahi par les souvenirs, il se précipite chez elle. Ils se rencontrent durant cinq soirées qui vont bouleverser leur vie.
23.55 Snark
«Pegasus», film d'animation belge de Raoul Servais.

FRANCE 2

- 5.55 Léo et Léa
Homme sweet hommes.
6.20 Dessin animé
6.30 Télématin
8.35 Amoureuement vôte
9.00 Amour, gloire et beauté
9.25 Les craquantes
Bonnes vacances.
9.55 La compète
A ta santé.
10.20 Hanna Barbera
Dingue Dong
La classe de l'espace - Les Jetsons - Les voyages fantomatiques de Scoubidou - Capitaine Caverne - Yo-Yogi.
11.20 Flash info
11.25 Motus
12.00 Pyramide
12.25 Que le meilleur gagne
13.00 Journal
13.50 Tatort
15.20 Les deux font la paire
Y'a plus d'enfants.
16.10 Des chiffres et des lettres
16.35 L'équipée du Poney-Express
Les ailes du faucon (2/2).
17.20 Giga
Happy Days - Le prince de Bel Air.
18.30 Riptide
La croix tordue.
Les détectives de l'agence Riptide sont chargés de récupérer un fils kidnappé par son père. Ils découvrent que l'institution pour adolescents qu'il dirige est en fait la couverture d'un camp d'entraînement nazi...
19.20 Que le meilleur gagne plus
20.00 Journal
20.50 La milliardaire
Téléfilm de Jacques Ertaud.
Avec Bernard Fresson, Judith Magre, Nicole Courcel, Klaus Grünberg.
(3 et fin) Max Briand possède une usine qui fabrique, dans le plus grand secret, des gaz de combat. Menacé de mort, il cherche désespérément à revendre cette usine...

22.25 The Rake's Progress

Avec Jerry Hadley, Samuel Ramey, Dann Uspshaw, Victoria Vergara.
En trois actes d'Igor Stravinsky.
Présenté en première mondiale au festival international de musique de Venise, en 1951, «The Rake's Progress» (La carrière du libertin) s'inspire d'une série de tableaux du XVIIIe siècle. Le héros, Tom Rake-well, a conclu sans le savoir un pacte avec le diable. Insatiable amoureux de jupon, il abandonne Anne Trulove pour épouser Baba la Turque, une femme à barbe...
0.55 Journal
1.15 Les cavaliers de l'aube
2.05 Laura et Luis
2.55 Dessin animé
3.00 Ballon glacé
3.50 Pyramide
4.15 Dessin animé
4.25 24 heures d'info
4.35 Verdi

FRANCE 3

- 7.30 Bonjour les petits loups
8.00 Les Minikeums
Jeunesse.
10.05 Continentales d'été
Un pied dans la tombe - KY
TV en v.o. - Eurolight.
11.05 Couleurs de France
Les Indiens Galibis.
11.30 Le jardin des bêtes
11.58 Titres de l'actualité
12.03 Estivales
A pied, en cheval ou en bateau.
12.45 Journal
13.00 Miss Marple
Une poignée de seigle (1).
14.00 Dynastie
Les derniers vivants.
14.45 Tiwai
Sur une rivière de l'Est africain, une grande île se détache. Cette île isolée est immense et recouverte d'une forêt, peuplée d'une multitude d'oiseaux, et riche d'un grand nombre d'arbres différents.
15.20 Quelle vie de chien
15.35 Tourbillons
Avec Fabienne Babe, Johan Leyens, Sylvie Granotier.
Paris 1942. Irène a dix-huit ans et travaille dans un atelier de couture. Elle a rencontré un homme. Elle apprend un peu plus tard que le prince charmant est aussi un officier allemand. Celui-ci est déjà l'amant de Marjorie qui mène une double vie puisqu'elle est à la fois la maîtresse du commandant de la Wehrmacht à Paris et espionne au service de la Résistance...
16.30 40° à l'ombre
18.25 Questions pour un champion
19.00 19/20 Informations
20.10 Une famille pas comme les autres
Le cocard.

20.40 Crésus

Film de Jean Giono.
100' - F - 1960
Avec Fernandel, Rellys, Marcelle Ranson, Paul Préboist.
Berger roublard sous ses allures de simplet, Jules a monté un stratagème pour combattre la solitude. Dès qu'il se sent esseulé, il accroche une lampe à sa fenêtre et Joséphine, une veuve qui habite à trois pas, accourt. Un jour, elle le surprend en train de compter des monceaux de billets de banque qu'il vient de trouver dans un container parachuté pendant la guerre. Ne sachant trop qu'en faire, il organise un banquet pour tout le village. Sur le thème «l'argent ne fait pas le bonheur», Jean Giono - dont «Crésus» est le seul film qu'il ait lui-même réalisé - dresse un constat quelque peu désabusé sur la nature humaine, avide et intéressée. Fernandel trouve là l'un de ses plus beaux rôles.
22.20 Soir 3
22.50 Strip Tease
500 lignes - J'aurai ta peau - Actes notariés.
23.50 Les mystères de l'Ouest
La nuit de la terreur verte.
0.40 Portée de nuit

AUTRES CHAINES EN RACCOURCI

TCR

14.25 Si les chiffres m'étaient contés
14.30 Cette semaine à Hollywood
14.35 Croque la vie Film de Jean-Charles Tachella
16.15 Détente
16.40 Si les chiffres m'étaient contés
16.45 Cinéma scoop-avant-première
17.10 Ma fiancée est un fantôme
17.40 Le fantôme de la liberté Film de Luis Buñuel
19.10 Au fil des mots
19.20 Si les chiffres m'étaient contés
19.25 Ciné-journal
19.30 Premiers baisers
19.55 Si les chiffres m'étaient contés
20.05 Solo pour une blonde Film de Roy Rowland
21.30 Trailer
21.55 Si les chiffres m'étaient contés
22.00 Ciné-journal
22.10 School Spirit Film d'Alan Holl-
23.40 Chine ma douleur Film de Dai Sijie

TV5

6.00 Peau de banane
6.30 Télématin
8.00 Journal canadien
8.30 L'événement
8.55 Infos
9.00 52 sur la Une
10.00 Aventures et voyages
11.00 L'enfer, c'est nous autres
11.25 Le jardin des bêtes
11.35 Questions pour un champion
12.00 La chance aux chansons
12.45 Journal suisse
13.15 Peau de banane
13.40 Savoir plus
15.00 Le divan
15.30 30 millions d'amis
16.00 Journal
16.15 Vision
16.30 40° à l'ombre
18.30 Journal
19.00 Le jeu des dictionnaires
19.30 Journal belge
20.00 Le match de la vie
21.00 Journal F2
21.30 Jeux sans frontières
22.40 Hongkong
23.45 Solr 3
24.00 Le cercle de minuit
2.15 Vision
2.30 40° à l'ombre
4.30 Questions pour un champion
5.00 Le match de la vie

RAI 1

6.00 Di nuovo tante scuse
6.50 Unomattina estate
9.00 TG 1
9.05 La locanda nella foresta
10.40 Calimero
11.00 TG 1
11.05 Versilia '66
11.40 Buona fortuna
12.30 TG 1
12.35 Benvenuto sulla terra
13.30 TG 1
14.00 Canottaggio Campionati mondiali
16.40 Nulla sul serio
18.00 TG 1
18.15 Cose dell'altro mondo
18.40 Lenny
19.10 Good Morning, Miss Bliss
19.40 Almanacco
20.00 Telegiornale
20.30 TG 1 Sport
20.40 Khartoum Film de Basil Dearden
22.55 TG 1
23.00 La guerra nel profondo Nord
24.00 TG 1
0.30 Venezia cinema '93
1.00 Mezzanotte e dintorni
1.45 L'aratro e le stelle
2.55 TG 1
3.00 L'istruttoria è chiusa: dimentichi
4.40 TG 1

TVE - Espagne

6.00 Informativo matinal
10.15 Universidad de verano
11.15 Avance informativo, Euronews
11.30 Documentalia
12.30 La primera respuesta Relaciones con los demás
13.30 Ultimos refugios Parques Nacionales de España
14.00 Los primeros Espacio musical juvenil
14.30 No te rías que es peor
15.00 Telediaro
15.30 Tu mundo y el mio
16.15 Juguemos al Trivial
16.45 No me cortas
17.30 Lingo
18.00 Pinnic
18.30 T y T
19.00 Sólo por tí
19.45 Especial: «En Andalucía...»
20.00 El informe del día
20.30 Cifras y letras
21.00 Sin vergüenza
21.30 Telediaro
22.00 Código uno
23.30 El ojo del huracán
24.00 Tendido cero
0.30 Telediaro internacional

RTP - Portugal

18.30 RTP1 Júnior Para crianças e jovens
19.30 Ricardina e Marta Telenovela
20.00 Telemag Notícias em directo do Canal 1 da RTP
20.30 A Banqueira do Povo Telenovela
21.15 Café Lisboa Joaquim Letria, Agostinho Roseta e José Amaral
22.45 RTP-Financial Times Noticiário económico

EUROSPORT

9.00 Golf de la PGA européenne 1993
German Open de Düsseldorf
9.30 Aérobie
11.00 Cyclisme Championnats du monde
13.00 International Motorsport
14.00 Tennis Tournoi ATP de Schenectady - Open de New York (demi-finales)
16.00 Championnat d'Allemagne de voitures de tourisme
17.00 Automobile GP de Belgique (qualifications)
18.00 Formule Indy
19.00 Euroforn
19.30 Eurosportnews
20.00 Athlétisme Meeting IAAF de Sheffield
23.00 Eurogoals
23.00 Top Rank Boxing Supermoyens
24.00 Eurogolf
1.00 Eurosportnews

SUPER CHANNEL

5.30 Victory
6.00 Videogenerator
6.15 Super Shop
6.45 Videogenerator
7.00 CNBC Business Weekly
7.30 Rights and Wrongs
8.00 ITN World News
8.30 Videofashion
9.00 Super Shop
12.00 Videogenerator
16.30 On The Air
18.30 Bonanza
19.30 The Detectives: The Strager
Affair
20.00 Gillette World of Sports
Special
20.30 Rights and Wrongs
21.00 Indigo
21.30 Eco Record
22.00 ITN World News
22.30 Close Up
22.48 US Market WRAP
23.00 Gangster Story Film de Walter Matthau
0.20 Videogenerator
2.00 China News Europe

ARD - Allemagne 1

5.55 JOYrobic
6.00 Morgenmagazin
9.00 ARD-ZDF-Vormittagsprogramm
14.00 ARD-Sport-Treff
15.00 Tagesschau
15.03 Abbott und Costello in Hollywood
16.25 Cartoons im Ersten
16.30 Medisch Centrum West, Amsterdam
17.00 Tagesschau
17.05 Punkt 5 - Länderreport
17.15 Kinderquatsch mit Michael
17.40 Regionale Information
17.55 Forstinspektor Buchholz
18.50 Tagesschau-Telegramm
18.55 Zwei Halbe sind noch lange kein Ganzes
20.00 Tagesschau
20.15 Wunder der Erde
21.00 FAKT
21.40 Detektivbüro Roth
22.30 Tagesthemen
23.00 Tatort
0.20 Spätere Heirat aus geschlossenen Spielfilm de Robert Florey
0.30 ZEN
1.25 Tagesschau

ZDF - Allemagne 2

5.55 JOYrobic
6.00 Morgenmagazin
9.00 ARD-ZDF-Vormittagsprogramm
14.00 Querkopf
14.25 Superchance
15.00 Heute
15.03 Lustige Musikanten
16.00 Heute
16.04 Vier nach vier
17.00 Heute, Sport
17.15 Länderjournal
17.50 Der Alte
19.00 Heute
19.25 Das Glück liegt in Wai-kiki
20.55 Auslandsjournal
21.45 Heute-Journal
22.15 Der Mann der Friseur
Spielfilm de Patrice Leconte
23.35 Apropos Film
0.05 Das Beste aus der V.I.P.-Schaukel
0.35 Heute
0.40 Das Geheimnis des Dirigenten
Spielfilm de Marion Hänsel

DRS

7.00 Euronews
8.00 Schulfernsehen
9.10 Springfield-Story
9.50 RätselTAF
10.10 Monaco France
11.05 Iesenthal
12.10 Lassies neue Freunde
12.35 TAFminigame
12.45 TAFhoroskop
13.05 Lindenstrasse
13.45 Zum doppelten Engel
15.20 Klamottenkiste
15.35 Polizeiinspektion
1 16.05 Forum
16.50 Jugendprogramm
17.40 Gutenacht-Geschichte
17.55 Tagesschau
18.00 Ein Heim für Tiere
18.45 Barry White
19.00 Schweiz aktuell
»Wohin der Wind uns weht...«
19.30 Tagesschau
20.00 Traumpar Glück in der Liebe - Glück im Spiel
21.05 Time out
21.50 10 vor 10
22.20 Wale im August
23.45 Musik im Nachtasy
0.45 Nachtbulletin, Meteo

ORF - Autriche

6.00 Text-Aktuell
9.00 Zeit im Bild
9.05 Polizeiinspektion
1 9.30 Nachtstudio
10.30 Canasta
12.00 Musik-kiste
12.15 Vielvölkerhalbinsel Istrien
13.00 Zeit im Bild
13.10 Drei Damen vom Grill
13.35 Spitzenschuh und grüner Raser
15.10 Laurel & Hardy
15.15 Dinosaurier
16.00 Kinderprogramm
17.00 Mini-ZIB
17.10 Wurlitzer
18.00 Zeit im Bild
18.05 Wir
18.30 Der Doktor und das liebe Vieh
19.30 Zeit im Bild
20.00 Sport
20.15 Die Sportarena
21.08 Meisterkochen
21.15 Seitenblicke
21.25 Perry Mason und das Hotel des Schreckens
23.00 Zeit im Bild
23.05 Deadlock
0.35 Kopfüber in die Nacht
2.25 Text-Aktuell
2.30 Tausend Meisterwerke

TSI

6.30 Text-Vision
7.00 Euronews
12.30 Genitori in blue jeans
13.00 TG flash
13.05 La Bella e la bestia
13.55 Ordine e disordine Medici: amici o nemici
14.25 I predatori dell'idolo d'oro
15.15 Max Folies
15.30 Poliziotti a quattro zampe
15.55 Text-Vision
16.00 Donne che ridono
16.50 Maguy
17.15 L'arca del dottor Bayer
18.00 Per i bambini
18.30 Per i ragazzi
19.00 Il Quotidiano
20.00 Telegiornale
20.30 Oggi ho vinto anch'io
Avec Franco Nero, Barbara de Rossi, Claudine Auger
22.15 TG sera
22.30 Il nostro secolo
23.20 New Folk Lugano 1993
Tra i partecipanti il gruppo africano dei Fatala
0.10 Text-Vision

KARATÉ

Enfants dès 6 ans et adultes tous les jours

COURS D'ESSAI GRATUIT

KARATÉ-CLUB VALAIS

Fitness Center Rue du Scex 4 SION
J.-C. KNUPFER (027) 23 10 18
5^e dan

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

Nous cherchons pour le Valais central un collaborateur pour le service externe

Vous avez une formation commerciale ou équivalente. Vous avez de l'expérience dans la vente, si possible. Notre mode de travail exige flexibilité, initiative, créativité, esprit d'équipe, qualités de négociateur et ambition.

Ce travail vous intéresse? Alors, vous êtes le candidat que nous cherchons.

Nous vous offrons:
- un travail au sein d'une équipe dynamique, autonome et responsable de son marché
- un environnement de travail ouvert et agréable
- une formation continue et des possibilités de développement basées sur le mérite
- des produits de pointe et en constante évolution.

Envoyez-nous votre dossier de candidature ou téléphonez-nous.

Aldo Zenhäusern
Rentenanstalt / Swiss Life
Inspecteur principal
Place du Midi 40
1950 Sion
Tél. (027) 23 25 05



OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

Motel Interlps à Saint-Maurice, cherche tout de suite
jeune réceptionniste
pour 2 à 3 soirs par semaine et 1 à 2 week-end par mois.
Horaire: 18 h - 23 h 30.
Formation par nos soins si nécessaire.
Tél. (025) 65 24 74, exclusivement de 14 à 18 h.
036-113211

Garage de la Piscine S.A. à Verbier
cherche **mécanicien auto** avec CFC.
Faire offres écrites: **Garage de la Piscine S.A., 1936 Verbier**
036-113064

Café-restaurant à Fully cherche **jeune serveur(se)** en possession du diplôme, BEP ou CAP, pour début octobre.
Ø (026) 22 73 00 ou (026) 46 30 98.
036-113166

Motel du Soleil à Saint-Léonard
cherche **sommelière**
Entrée immédiate.
Ø (027) 31 28 68.
036-112742

Près de Sion,
café-restaurant, cherche **serveuse**
Tél. (027) 27 27 29.
036-112636

Martigny
Hôtel-restaurant cherche **cuisinier expérimenté** capable de travailler seul.
Entrée à convenir.
Ø (026) 22 20 78.
036-112318

Entreprise séduisante en pleine expansion cherche **secrétaire-réceptionniste** avec bonne présentation, emploi à plein temps, connaissances de l'informatique.
Entrée à convenir.
Faire offres avec photo sous chiffre U 036-112590 Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
036-112590


Bénéficiez du nouvel arrêté fédéral du 19.03.93 concernant l'octroi **d'aide financière destinée à la rénovation la transformation**
J'étudie sans engagement votre projet.
J'effectue les devis et démarches pour l'obtention de cette aide.
J'exécute les travaux selon vos désirs.
Pour tous renseignements:
Ø (027) 86 39 48.
Ø (077) 28 65 34.
243-012789

AVIS DE DISTILLATION

Nous informons notre fidèle clientèle de SAINT-MAURICE, COLLONGES, DORÉNAZ, VERNAYAZ, MARTIGNY, BOVERNIER ET DES ENVIRONS, ainsi que tous les gens désireux de distiller leur production, de la mise en service de la machine à distiller dans les locaux de la distillerie Morand à Martigny.
(Entrée rue des Petits-Epineys, à côté de la préventive.)

A partir du lundi 30 août 1993

Nous attendons votre visite ou votre inscription téléphonique au (026) 22 20 36.



Distillerie à Façon de Martigny
LOUIS MORAND & CIE S.A.
1920 MARTIGNY

VEHICULES AUTOMOBILES

J'ACHETE JE VENDS

TOUS VÉHICULES AUTOMOBILES
027 / 55 24 24 (H. BUREAU)
WILLY FOURNIER - ILE FALCON - SIERRE

Nissan Sunny	1987
Renault 21 TXE	1987
Peugeot 309 GT	1990
Porsche 924	1983
Peugeot 106 XT	1991
Nissan Primera GT	1991
Porsche 944 turbo S	1988
Peugeot 405 SRT	1991
BMW 525i	1989
Mazda 121 Crazy	1993
Mercedes 230E	1992

4x4:
Citroën BX GTI 1990
Vectra 2,0, 16V 1989
Jeep Cherokee Ltd. 1989

Automatiques:
Citroën BX GTi 1989
Peugeot 405 SRI 1992
Toyota Camry break 1991
Maserati Quattroporte 1983
Opel Omega 2600 CD 1992
Mercedes 190E 1989
Mercedes 190E 2,3 1987
Mercedes 260E 1991
Mercedes 450 SLC 1977
Mercedes 300 CE-24 1992

Cabriolet:
Mercedes 450 SL avec hard-top. 1980

Garage Ch. Hediger Sion
Route d'Italie, Ø (027) 22 01 31.
036-112441

A vendre
Fiat Uno 1.4 IE année 1992, 15 000 km
Audi 80 S année 1990, 65 000 km (direction assistée)
Ford Sierra 2,0 i GL année 1987, 70 000 km
Opel Corsa 1.4 i Joy année 1990, 25 000 km
Mercedes 190 E 2.3, année 1988, 98 000 km
Ford Escort 1.6 i ABS, année 1990, 8000 km
Opel Kadett GSi 2,0 i Cabriolet, année 1988, 55 000 km.
Tél. (027) 86 15 87.
036-113279

A vendre **voiture de démonstration**
Kadett 2,0i cabrio super prix.
Tél. (077) 28 70 49.
036-113081

Test anti-pollution
sans rendez-vous
Fr. 60.-
Ø (027) 22 34 69
Garage Delta, Sion.
036-108231

MONTEURS ÉLECTRICIENS CFC
(places temporaires et fixes)
CONDOR - PERSONNEL S.A.
Rue de l'Hôpital 44, 2800 Delémont
Tél. (066) 22 46 76 ou (01) 241 01 51

Peintre en voitures
sérieux, 36 ans, **cherche nouvelle situation stable.** Région Sierre-Sion.
Tél. (027) 55 09 79.
036-112812

Equipement de garage et carrosserie

Lot important de pneus, jantes - Véhicule de collection Matériel de bureau
Le jeudi 2 septembre 1993, à 9 heures, à la rue du Lac 14, à Renens, l'office des faillites de Lausanne procédera à la vente aux enchères publiques, à tout prix, au comptant et sans garantie quelconque de:
- matériel pour garagiste: 1 plaque ripomètre Franceschini, 1 banc de freinage BPS 200 avec télécommande, 1 système de prétraitement Securomat, 1 lift à ciseaux Omer hydraulique 3,5 t, 1 presse FOG 15 t, 2 servantes à fût, 1 nettoyeur de pièces Clean Flow, 2 pressmat
- pneus et jantes: env. 200 pneus de toutes dimensions, neufs et d'occasion, jantes alu ou tôle d'acier neuves ou d'occasion pour la marque Alfa Romeo
- matériel pour carrossiers: 1 mélangeur-préparateur de peinture Dupont 56 pots sur 4 étages, 1 cabine de peinture Lesi, 1 lift carrosserie 4 colonnes UB, compresseur d'env. 500 litres, établis, outillage divers, lecteurs de microfiches
- mobilier et matériel de bureau: photocopieuse Canon PC 6, bureaux bois et métalliques, chaises de bureau, armoires de rangement, chaises diverses, meubles pour dossiers suspendus
- véhicule de collection: Alfa Romeo Montréal pour bricoleur-restaureur.
OFFICE DES FAILLITES DE LAUSANNE
22-135712

ANNONCES DIVERSES

Nouveau à St-Maurice
aux Bois-Noirs
Pizzeria Trattoria Crêperie
grande place de parc et espace jeux pour enfants
Restaurant Interlps

Ferrero Cycles
un des plus grands choix du Valais à des prix super
Ferrero Sion
Rue du Sex. 027/ 22 18 72
Plus de 60 ans à votre service

MAJO - ELECTROMENAGER

CONGÉLATEUR-ARMOIRE
163 litres
Garantie 1 année
698.-

Frigo-congélateur	216 l	698.-
Congélateur-armoire	110 l	498.-
Frigo	125 l	328.-

MAJO
MAJO SA 1907 SAXON TEL. 026/ 44 35 35

PANEL
Isolant
Thermique
Acoustique
Léger
Incambustible
Démontable
Fixe

Horta IMPORTATEUR
Plafonds suspendus préfabriqués
Eléments décoratifs en plâtre
Ø (025) 81 19 41
A. Rodriguez et Fils Case post. 50 CH-1896 VOUVRY
Depuis 1980 en Valais, la seule adresse pour une qualité et une garantie de «PRO»
Plafonds en plâtre et métal

FULL-CONTACT

«Le summum du dévouement»
Cours: lundi, mercredi et vendredi dès 18 h 30
MUSCULATION + SAUNA
tous les jours pour seulement Fr. 50.- par mois
COURS D'ESSAI GRATUIT

KARATÉ-CLUB VALAIS

Fitness Center Rue du Scex 4 SION
J.-C. KNUPFER (027) 23 10 18
5^e dan

Grâce aux massages

mieux dans son corps, mieux dans sa tête, plus efficace...
Mettez-vous entre 2 bonnes mains Institut Husi M. masseuse diplômée
ch. des peupliers 15 Sierre - 027/55 36 23

Crédit rapide
(038) 51 18 33
Discretion assurée
Lu à sa de 10 h à 20 h
Meyer Finance + Leasing
Tirage 28
2520 La Neuveville

Offre spéciale
Duvets nordiques
160x210 cm, plumettes duvetueuses neuves d'oeufs blanches à Fr. 99.-, ou 200x210 cm à Fr. 159.-, ou 240x240 cm à Fr. 269.-. Envoi rapide jusqu'à épuisement du stock.
DUVET SHOP S.A.
Frontenex 8
1207 Genève
Tél. (022) 786 36 66
Fax (022) 786 32 40.
18-090567

A vendre **jeu de 8 tables de gym complètes, solarium, Vibrosaun**
Tél. (027) 22 67 68.
036-111973

Ø 27 29 51 51

Révision d'une usine dans la région de Bex
monteurs aides-monteurs
Habités à exécuter des travaux de mécanique lourde.
Mission temporaire de plusieurs mois.
OK PERSONNEL SERVICE
Placement fixe et temporaire
Votre futur employeur sur VIDEOTEX OK #
Rue Saint-Martin 22 • 1005 Lausanne • 021/312 20 22

Bar Le Falot Saxon
cherche **1 sommelière**
Se présenter ou téléphoner au (027) 86 43 79.
036-113180

PEINTRES MAÇONS

Sion: av. des Mayennets 5
Tél. (027) 22 05 95
Monthey: rue du Midi 2
Tél. (025) 71 22 12
MANPOWER
Votre Réseau de l'Emploi

Agence de publicité
cherche **technicien en publicité ou marketing**
Age idéal 25-35 ans, motivé.
Possibilité de partenariat.
Tâches: contact et suivi clientèle gestion de projets.
Faire offres avec curriculum vitae et photo sous chiffre X 036-112374 Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
036-112374

Nouvelliste
Direction
André Luisier, président du groupe Nouvelliste et du holding Rhône Media S.A.; Hermann Pellegrini, directeur des éditions; Francis Zufferey, directeur administratif.
Rédaction centrale
François Dayer, rédacteur en chef responsable; Roland Puippe, rédacteur en chef des éditions; Pierre Fournier, rédacteur en chef adjoint; Jean-Cosme Zimmermann, Gérald Théodoloz, Jean-Paul Riodel, Michel Pichon, Jean-Marc They-

taz, Michel Masserey, Xavier Duroux, Ariane Alter, Danièle Delacréta, Csilla Bohnet, rédacteurs; Roger Germainer, Vincent Pellegrini, éditorialistes analystes; Jean-Pierre Bahler, Jacques Mariéthoz, Gérard Joris, Christian Michelod, Christian Rappaz, rédacteurs sportifs; Raphael Bolli, rédacteur publicitaire; Casal, caricaturiste. Magazine: Antoine Gessler, Manuela Giroud, Joel Cerutti.
Tirage contrôlé
44 221 exemplaires. REMP base 1991.

Réception des annonces
Publicitas S.A., Sion, avenue de la Gare 25, téléphone (027) 29 51 51.
Téléfax (027) 23 57 60
Edition du lundi: jusqu'à vendredi à 10 h. Edition du mardi: jusqu'à vendredi à 16 h. Edition du mercredi au samedi: l'avant-veille du jour de parution à 16 h.
Avis mortuaires: la veille du jour de parution

jusqu'à 17 h 30. (En dehors des heures de bureau ils peuvent être transmis directement à la rédaction du journal, rue de l'Industrie 13, téléphone (027) 297 511 jusqu'à 22 heures.)
Renseignements techniques
Surface de composition d'une page: 289x440 millimètres.
Corps fondamentaux: 8 (petit).
10 colonnes annonces de 25 mm de largeur.
6 colonnes réclames de 44 mm de largeur.
Tarif de publicité
Annonces: Fr. 1.10 le millimètre (colonne de 25 mm), hauteur minimale 30 mm.
Réclames: 4 fr. 70 le millimètre.
Gastronomie: 2 fr. 45 le millimètre.
Publireportage: 2 fr. 35 le millimètre.
Avis mortuaires: 1 fr. 50 le millimètre (colonne de 44 mm).
Rabais de réduction sur ordres fermes et sur abonnement d'espace.

BIEN-ÊTRE

Ni fleurs... ni fruits

Par Maria Gessler

Filles de la mer et du soleil, les algues, ces drôles de légumes marins, déferlent... en vagues dans nos assiettes. Mais qu'ont-elles de si extraordinaire? Elles contiennent, tout simplement, tous les éléments nécessaires au bon fonctionnement de notre organisme.

Ils ne s'y sont pas trompés, les Asiatiques, les Sud-Américains et les Polynésiens qui apprécient depuis fort longtemps cette nourriture primordiale, qui constitue une part importante de leur régime alimentaire, en tant que légumes frais, déshydratés ou transformés.

Au début de l'ère chrétienne, elles servaient d'engrais ou bien étaient brûlées pour obtenir le sel. Le «kombu», algue la plus consommée au Japon faisait partie des cadeaux apportés par les délégués japonais lors de leurs visites protocolaires... C'est dire combien cet aliment jouissait d'une haute considération! En Europe, quelques régions font la part belle à ces concentrés d'eau de mer: les Irlandais mâchent des «dulse» juste séchées en buvant leur bière brune et forte; l'Esquimau du Groenland les croque crues avec les coquillages frais qu'il vient de ramasser sur la plage; les Bretons les dégustent en salade tout comme les Irlandais et les Ecossais le font avec la «laitue de mer», si riche en vitamines A et C.

Des richesses insoupçonnées... C'est leur abondance en vitamines du groupe B, protéines, sels minéraux et oligo-éléments qui fait la valeur diététique des algues. Elles contiennent aussi des sucres en quantité importante,



Riches en oligo-éléments et en vitamines, les algues sont précieuses en particulier dans les régimes amaigrissants.

mais pas n'importe lesquels! Il s'agit des mucilages, sucres complexes qui ont la propriété de gonfler dans l'eau et de n'être pratiquement pas assimilés par l'organisme. Peu caloriques... merveilleux avantage, ces sucres sont utilisés par l'industrie alimentaire comme gélifiant (agar-agar) et par les laboratoires pharmaceutiques comme laxatifs doux. Les algues, produit minceur par excellence, donnent une impression de rassasiement rapide et sont recommandées dans les régimes amaigrissants souvent carencés en sels minéraux et oligo-éléments.

Les algues qui se trouvent dans le commerce ont été séchées selon des procédés di-

vers mais quelle que soit la méthode utilisée, leurs vertus organoleptiques sont conservées; elles sont d'ailleurs soumises à des contrôles et des analyses précis et obligatoires. Rien de tel que les algues pour dynamiser, recharger le moral à plat et un tonus flapi. Il ne faut pas les consommer d'une façon aveugle mais apprécier le rôle de chacune et choisir celles qui correspondent le mieux à ses propres besoins. Essayer de «travailler» à l'instar de chefs au nom souvent prestigieux, ce nouveau légume aromate, c'est ouvrir une nouvelle porte à sa gourmandise et à sa bonne santé et retrouver dans son assiette le goût des embruns, une bouffée du grand large... Grisant, non?

Palais gourmand Mousse de légumes

Recette aux algues calculée pour quatre personnes.

400 g de chou-fleur, 200 g de champignons, 3 blancs d'œuf, 2,5 dl de crème liquide, basilic, sel, poivre, 2 à 3 pincées de laitue pourpre en paillettes.

Parer les choux-fleurs et après les avoir lavés, les détacher en bouquets et les faire cuire à la vapeur. Nettoyer les champignons, les couper en lamelles et les faire revenir dans une noix de beurre, assaisonner et ajouter un filet de jus de citron. Egoutter soigneusement les légumes, les mixer avec les œufs, saler, poivrer. Ajouter le basilic ciselé et la laitue pourpre préalablement sautée légèrement à la poêle. Incorporer la crème fraîche, vérifier l'assaisonnement au besoin. Beurrer un moule, y verser la mousse et faire cuire au bain-marie recouvert d'une feuille d'aluminium jusqu'à ébullition. Mettre à four chaud (200° C) environ trente minutes. En fin de cuisson, enlever la feuille d'aluminium et laisser un moment dans le four éteint, la lame d'un couteau doit ressortir sèche de la préparation. Démouler et servir chaud en accompagnement d'une volaille ou d'une grillade. On peut, c'est très raffiné, préparer, en réduisant les proportions de moitié, une mousse aux courgettes à l'estragon et à la dulce en paillettes ou encore carottes-poissons (400-200 g) à l'oseille et aux cheveux de mer, également en paillettes. Sain et délicieux...

Ces petits riens...

Se remettre à flot

Les vertus du bain de mer dans sa baignoire... rien de plus facile! Prendre un gant de toilette, y mettre deux poignées de «fucus vésiculeux» et le plonger dans une baignoire remplie d'eau à 38° C «assaisonnée» de deux poignées de sel marin. Frictionner le corps avec ce gant et presser pour diffuser dans l'eau le liquide jaunâtre extrait des algues. Durée de ce bain tonique: dix à quinze minutes. Surtout ne pas se rincer et ne pas se frictionner; laisser la serviette absorber tout simplement l'humidité. Ce bain exerce une action défatigante et reminéralisante.

L'important c'est la rose...

Mettre en scène les belles roses odorantes et veloutées pour les garder le plus longtemps possible... Dans un cadre en bois naturel, placer les blocs de mousse synthétique sèche. Y piquer ensuite des roses fraîches (tiges coupées à 2 cm). Elles sécheront à l'air libre et composeront le plus joli des tableaux. On peut, pour obtenir un très bel effet, varier les coloris des fleurs.

Angélique et tendre

Une étoile est née... lourde et



Jus gourmand...

URGENCES

Services médicaux

Sierre, Sion, Martigny: médecin de garde, ☎ 111.
Régions et villages entre Sion et Martigny: ☎ 111 ou natel (077) 28 08 09.
Région Fully-Conthey: Dr Bourban, Fully, ☎ (026) 46 27 27, natel (077) 28 08 09.
Saint-Maurice médecin de garde: natel ☎ (077) 22 84 40 ou clinique Saint-Amé, ☎ 65 12 12.
Monthey: service de garde, ☎ 71 11 92.
Bex et Aigle: hôpital d'Aigle, ☎ (025) 288 288.

Pharmacies de service

Loèche-les-Bains: 61 15 15.
Sierre: Cina, ☎ 55 64 40.
Crans-Montana: Pharma-Crans S.A., Crans, ☎ 41 27 36, natel (077) 28 34 35.
De Conthey à Fully: natel (077) 28 14 24.
Sion: Pralong-Nord, ☎ 23 47 37.
Martigny: ☎ 111.
Saint-Maurice: de Saint-Maurice, ☎ (025) 65 12 17.
Monthey: Buttet, ☎ 71 38 31.
Bex et Aigle: Pharmacie de la Fontaine, rue du Cropt, Bex, ☎ (025) 63 33 15.

Ambulances

Centrale cantonale des appels ambulance secours: Police cantonale, ☎ (027) 22 61 61.
District de Sierre - moins Saint-Léonard - et district de Loèche: ☎ 55 17 17.
Centrale cantonale des appels ambulance secours: police cantonale, ☎ (027) 22 61 61.
Sion: Police municipale, ☎ (027) 23 33 33.
Martigny et Entremont: service officiel (Martigny et Verbier), ☎ (026) 220 144, ambulances Yerly, ☎ (026) 83 18 13 (Orsières).
Saint-Maurice: ☎ (025) 71 62 62 et (026) 220 144.
Monthey: ☎ 71 62 62.
Aigle: ☎ 26 27 18.

Auto-secours

Sierre: garagistes siérois, ☎ 55 55 50. Auto-Secours siérois, ☎ 55 24 24.
Sion: TCS, ☎ 140 ou natel (077) 28 60 90. Garage de Champsec, 1950 Sion, ☎ 31 39 17, natel (077) 28 60 90. Auto-Secours accidents séduisols, ☎ 23 19 19.

Martigny: Auto-secours des garagistes Martigny et environs, 24 heures sur 24, ☎ 22 89 89 (jour et nuit). Groupement des dépanneurs accidents de Martigny, ☎ 22 81 81. City-Rhône, route du Simplon 128, 1920 Martigny, ☎ (026) 22 86 86.
Saint-Maurice: Garage de la Cascade, E. Bourgos, ☎ (026) 64 16 16.
Monthey: ☎ 71 17 82.
Brigue: patrouilleurs TCS, ☎ (022) ou (031) 140.
Membres TCS: ☎ 140.

Taxis

Sierre: Association des taxis siérois, gare de Sierre, ☎ 55 63 63. Val Taxi Sierre, ☎ jour et nuit (027) 55 39 19. Natel (077) 28 56 11.
Crans-Montana: Taxi Luc, jour et nuit, ☎ 41 85 85. Taxis Poncic Montana, 24 h sur 24, ☎ 41 94 94. Association des taxis de Crans-Montana, ☎ 41 34 65, le jour; ☎ (020) 246 585, la nuit, de 19 à 7 heures.
Saint-Léonard: ☎ 31 12 69.
Sion: station centrale de la gare, ☎ 22 33 33. Martigny: Taxi AAA, Michel Pillier, jour et nuit, station gare CFF, ☎ 22 32 31. Verbier: May Taxis (24 h sur 24), ☎ (026) 31 63 33, fax (026) 31 63 34. Le Châble: Taxi Alpina, ☎ (026) 31 35 55. Saint-Maurice: taxiphone, ☎ 71 17 17.
Monthey: station place Centrale de la gare, ☎ 71 14 84 et 71 41 41 ou taxiphone, ☎ 71 17 17.
Bex: taxiphone, ☎ 71 17 17.

Divers

La main tendue: ☎ 143.
SOS jeunesse, ☎ (027) 23 18 42.
SOS futures mères: permanence 24 h sur 24 h, Sion, ☎ (027) 22 12 02 et Chablais, ☎ (025) 65 30 30.
Service de dépannage du 0,8%: ☎ (027) 22 38 59.
Sage-femme: service VS, centrale romande, ☎ (021) 728 90 70, de 9 à 12 heures et de 14 à 18 heures.
Baby-sitting: Sion, ☎ 38 37 03 et Martigny, ☎ 85 22 33. Fully, ☎ (026) 46 36 16.
Réparations prothèses dentaires: Alban Jossen, Sion, ☎ 23 43 64 ou 31 65 48 (jour et nuit). Laboratoire dentaire M. Tarbouche, Sion, ☎ (027) 22 79 84.
ADS (Appel-Détresse-Service): assistance à personne seule, handicapée et âgée, 24 heures sur 24. ☎ (026) 23 20 30.
Groupe d'appui à l'allaitement maternel: Francine Ambord, (027) 31 34 50, Marylène Moos, (027) 38 42 06, Denise Lamont (027) 58 25 18.
Alcooliques anonymes: ☎ (027) 22 96 22.

MOTS CROISÉS

Problème No 22

1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

HORIZONTELEMENT

- Dans la panoplie du parfait espion.
- Entraîne souvent des mesures d'internement.
- Partie de la Bosnie. Organe buccal chez certains insectes.
- Elle causa la mort d'Héraclès. Preneur de son.
- Dans le nom d'un art martial. Aéroport de Tel-Aviv. Peinture moderne.
- Pas apprêtés. Repris connaissance.
- Pronom anglais. Docteur de l'Eglise.
- Gibier chassé au fusil. Patrie d'Abraham.
- Pronom. Bas de gamme. Possessif allemand.
- Absence d'émotion.

VERTICALEMENT

- Déclarations publiques.
- Constructeur d'avions soviétiques.
- Couleur de bleu. Il connaît le ventre de Paris.
- Illet atlantique. Prêt à siéger. Marque l'embarras.
- D'un auxiliaire. Plutôt vert. Directeur des mines.
- Unité de capacité électrique. Coule dans la botte.
- Baigne Evreux. Attaque parfois le cerveau.
- Sabres orientaux à large lame.
- Signe d'encouragement. La reine des pub. Sur Tille.
- Manque de savoir-vivre.

Solution du numéro 21

HORIZONTELEMENT

- Arabisante.
- Navigation.
- Tireur. Art. 4. Inactive.
- Nul. Ne. Ses.
- On. Vêlé.
- Mica. L.S.D.
- Ath.
- Mètres.
- Siège. Ecole.
- Effets. Par.

VERTICALEMENT

- Antonin.
- Rai. Unitif.
- Avril. Chef.
- Bien. Va. Ge.
- Iguane. Met.
- Scarcelle.
- At. Este.
- Niais. Drop.
- Torves. Ela.
- Entes. Aser.

CINÉMAS-SPECTACLES

Grans

Cinécran (027) 41 11 12
A 16 h 30 - 12 ans
Made in America
de Richard Benjamin, avec Whoopi Goldberg, Ted Tanson...
A 18 h 30 et 21 h - 14 ans - V.o.
Swing Kids
de Thomas Carter, avec Richard Sean Leonard, Christian Bale...

Sierre

Bourg (027) 55 01 18
A 20 h 30 - 12 ans
Le chitv estival de Schwarzenegger
Last Action Hero
Le film va à 300 km/h, la mise en scène est époustouflante et Schwarzie s'amuse comme un petit fou, et nous aussi.

Casino

(027) 55 14 60
A 20 h 30 - 18 ans
Première
En plein cœur de Manhattan, dans une de ces tours hautes et étroites que les Américains désignent sous le nom de Sliver
un milliardaire séduisant et voyeur a placé sous contrôle vidéo l'immeuble. La nouvelle locataire, Sharon Stone, devient sa proie. Un film «hot» d'après le best-seller d'Ira Levin.

Sion

Arlequin (027) 22 32 42
A 20 h 30 - 14 ans
Last Action Hero
de John McTiernan, avec Arnold Schwarzenegger, Austin O'Brien et F. Murray Abraham. Schwarzenegger invente la violence allégée. Moins de sang, plus d'humour... Tel est le nouveau credo du bel Arnold qui a décidé de parodier les poncifs du film d'action et sa propre image de justicier musclé.

Capitole

(027) 22 32 42
A 20 h 30 - 10 ans
La soif de l'or
de Gérard Oury, avec Christian Clavier, Tsilla Chelton. Quand on aime l'argent, on peut perdre la raison et l'avarice est le comble de tout. Un film pas comme les autres, avec du rire plein les poches.

Lux

(027) 22 15 45
A 20 h 30 - 18 ans
Sliver
de Philipp Noyce, avec Sharon Stone, William Baldwin et Tom Berenger. Le premier film qui dépasse la limite entre obsession sexuelle et voyeurisme. Un psycho-thriller, un drame passionnant en version intégrale.

Martigny

Casino (026) 22 17 74
Première suisse
Derniers jours
Jusqu'à jeudi à 20 h 30 - 12 ans
Schwarzenegger se parodie lui-même dans
Last Action Hero
de John McTiernan. Schwarzie s'amuse comme un petit fou, un régal!

Corso

(026) 22 26 22
Ce soir lundi à 20 h 30 - 14 ans
Une histoire authentique, celle des passagers de l'avion uruguayen qui s'est écrasé dans la cordillère des Andes en octobre 1972
Les survivants
de Frank Marshall. Grâce aux morts... ils vont survivre!

Monthey

Monthéolo (025) 71 22 60
A 20 h 30 - Admis dès 18 ans
En grande première suisse, en version européenne intégrale.
Sliver
Sexe, suspense, action! D'après le formidable best-seller d'Ira Levin («Rosemary's Baby»), avec William Baldwin et Tom Berenger.

Plaza

(025) 71 22 61
A 20 h 30 - 12 ans
Un régal! Epoustouflant! Du rire, de l'action à 300 km/h. Arnold Schwarzenegger dans
Last Action Hero
Des cascades, des bagarres... Un film signé John McTiernan.

SHARON STONE WILLIAM BALDWIN TOM BERENGER
SLIVER
Vous aimez être voyeur, n'est-ce pas?
UN FILM PARAMOUNT DISTRIBUÉ PAR IP

SCHWARZENEGGER
LAST ACTION HERO
Original soundtrack disponible en MD, CD, LP et K7
maintenant chez vos disquaires.
COLUMBIA
Sony Music

Pour tenter de survivre, ils n'avaient plus qu'un seul moyen.
LES SURVIVANTS (ALIVE)
La volonté humaine est sans limite.
UN FILM PARAMOUNT DISTRIBUÉ PAR IP

PHILATÉLIE

Chiffres pour la rentrée

Les PTT ont récemment publié les chiffres de tirage des timbres émis en 1991. La palme revient au bloc de quatre du 700e anniversaire de la Confédération avec 89,117 millions d'exemplaires, total auquel il convient d'ajouter 683000 carnets. Quant au timbre de 80 centimes célébrant les 800 ans de la ville de Berne, il a été émis à 29,236 millions.

Par Gérald Théodoloz

Année du 700e anniversaire de la Confédération, 1991 a également été celle de l'introduction des tarifs A et B pour le courrier. Ce qui a eu pour conséquence un tirage élevé des timbres de 80 centimes. Ainsi, celui célébrant le 800e anniversaire de la ville de Berne a atteint les 29,236 millions d'exemplaires.

Autres 80 centimes, celui de

la série des ponts et celui du centenaire de l'Union PTT ont totalisé respectivement 14,565 et 12,355 millions d'exemplaires.

Pour sa part, le timbre commun Suisse-Etats-Unis (1,60), un tarif uniquement valable pour le courrier par avion à destination d'outre-mer, a atteint la barre des 9,985 millions. A titre comparatif, l'émission commune avec la France (Tinguely en 1988, 90 centimes) avait plafonné à 6,5 millions d'exemplaires.

Les timbres du 700e, imprimés en bloc de quatre dans les quatre langues nationales, ont été tirés à 89,117 millions, soit 22279250 dans chaque langue.

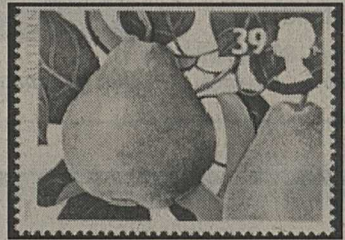
Le pont de la Ganter (90 centimes), qui est venu enrichir la collection des timbres valaisans, a atteint le total de 11,545 millions d'unités.

Natacha arrive

Héroïne imaginée par le dessinateur belge François Walthéry, l'hôtesse de l'air Natacha a les honneurs du timbre. C'est elle qui illustre le timbre de 15 francs émis par les postes belges dans le cadre de leur action philatélie de la jeunesse.

Une émission qui va ravir les mordus de la BD, qui, chaque année, peuvent compter sur les postes d'outre-Quévrain pour enrichir leur collection. Evidemment, c'est François Walthéry lui-même qui a signé la vignette dédiée à sa protégée.

Ce timbre sera mis en vente le 18 octobre et une oblitération spéciale sera mise en service au Centre belge de la BD, à Bruxelles.



Timbres d'automne

Les postes de Sa Gracieuse Majesté saluent à leur façon la future arrivée de l'automne. Le 14 septembre, elles mettront en vente une série de cinq timbres illustrés avec des fruits de l'automne: marrons (18 pennies), mûres (24), noisettes (28), sorbes (33) et poires (39). Cette série fait suite à celle de janvier 1992.

En bref

Justifiée: elle l'est l'oblitération spéciale qui sera utilisée du 20 septembre au 8 octobre lors de la session des Chambres fédérales à Genève. C'est le bureau 1200 Genève 20 CICG qui l'emploiera.

Une enveloppe spéciale sera mise en vente pour l'occasion par le service philatélique des PTT de Genève.



Georges Simenon: les postes belges annoncent pour le 17 octobre 1994 le timbre commun avec la Suisse et la France en l'honneur de l'écrivain Georges Simenon.

Cubitus: c'est le gros chien à la queue jaune de Dupa qui sera le sujet de l'émission philatélie pour la jeunesse que les postes belges ont prévue pour le 10 octobre 1994.

De quoi réjouir son maître Sé-maphore...

Le sang coule à Alger

ALGER. - Trois intégristes musulmans armés ont été tués samedi soir à Mostaganem (ouest algérien) par les forces de l'ordre. Un gendarme et trois civils ont été assassinés à Alger, Blida, Aïn Defla et Tlemcen, ont indiqué hier les services de sécurité algériens.

Les trois intégristes abattus étaient notamment recherchés pour assassinats et fabrication de bombes. Deux d'entre eux avaient été condamnés par contumace par la cour spéciale d'Oran, respectivement à la peine capitale et à la prison à vie, a précisé la même source.

Condamnation à mort

Par ailleurs, quatre intégristes musulmans armés, dont un en fuite a été jugé par dé-

faut, ont été condamnés à mort hier par la cour spéciale d'Oran (ouest algérien), a-t-on appris de source judiciaire.

La cour jugeait depuis mardi dernier un groupe de 78 personnes, dit «groupe de Tiaret», accusé notamment de constitution de groupe armé et d'atteinte à la sûreté de l'Etat. Elle a également prononcé quatre peines de prison à vie et 61 peines allant d'un à vingt ans de prison et a acquitté neuf prévenus.

Depuis leur entrée en fonction, le 22 février dernier, les trois cours spéciales, qui siègent à Alger, Oran et Constantine (est), ont prononcé 219 peines capitales, dont plus de la moitié par contumace. (ats/afp)

†

EN SOUVENIR DE
Marcel MARIN



1992 - 31 août - 1993

Une année déjà que ton chemin sur la terre s'est arrêté. Notre peine n'est pas effacée mais nous savons que, de là-haut, tu continues à veiller sur nous.

Ton épouse, tes enfants et petits-enfants.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à la chapelle de Réchy, le mardi 31 août 1993, à 19 heures.

Trois alpinistes tués

CHAMONIX. - Trois alpinistes - deux Belges et un Tchèque - ont trouvé la mort et trois autres Belges ont été blessés, vendredi dans le massif du Mont-Blanc, a-t-on appris auprès des secouristes du PGHM (peloton de gendarmerie de haute montagne) de Chamonix. Ils ont ramené hier toutes les victimes dans la vallée.

Dans le secteur du couloir du Goûter, une cordée de cinq alpinistes belges, perdue dans le mauvais temps, a dévié sur plusieurs centaines de mètres. Deux d'entre eux, un homme et une femme, ont été tués. Les trois autres, souffrant de fractures diverses, de traumatismes et de gelures, ont été transportés à l'hôpital de Chamonix.

Dans le même secteur du Goûter, un autre alpiniste, de nationalité tchèque, qui effectuait en solitaire l'ascension

du Mont-Blanc, a été tué au cours d'une chute de 300 mètres. (ats/afp)

†

Réconfortée par les nombreux témoignages de sympathie et d'affection reçus lors de son deuil, la famille de

Madame

Lucie PACCARD

remercie très sincèrement toutes les personnes qui l'ont entourée par leurs visites, leurs messages de condoléances, leurs dons de messes et les prie de trouver ici l'expression de sa profonde et vive reconnaissance.

Un merci spécial:

- au docteur Kolendowski;
- à la doctoresse Luy;
- au personnel soignant de l'hôpital de Martigny;
- aux locataires et copropriétaires du bâtiment Les Glariers 2 et 3.

Martigny, août 1993.

La guerre de l'eau

Du 30 août au 1er septembre, le Gouvernement suisse, en tant que puissance dépositaire des Conventions de Genève, a invité tous les Etats du monde ainsi que les observateurs auprès des Nations Unies à une conférence ministérielle «Pour la protection des victimes de la guerre». L'objectif est précis: rappeler solennellement aux Etats qu'ils ont non seulement le devoir de respecter les conventions qu'ils ont signées, mais de les faire respecter. Tâche difficile en une époque où règne la barbarie.

Les guerres «modernes» vi-

sent avant tout les populations civiles. C'est à qui s'appropriera tel ou tel groupe de population pris en otage - ce qu'on a vu dans les guerres civiles africaines en Ethiopie et aujourd'hui en Angola, au Libéria, en Somalie ou au Rwanda.

Les militaires semblent avoir découvert que la guerre de l'eau permettait de faire fuir les populations civiles dont ils veulent se débarrasser sans trop de frais. Un bâton de dynamite suffit. A cet égard, la guerre de Bosnie atteint le comble de l'horreur. Après avoir détruit les installations

de pompage et de filtrage de l'eau, des tireurs isolés assassinent les civils qui se risquent vers les rares points d'eau qui subsistent. Ceci est vrai, selon les témoignages des délégués du CICR, pour tous les belligérants.

Le siège de Srebrenica a été mené après que les assaillants aient fait sauter les installations hydrauliques. Pour éviter le pire, c'est-à-dire des épidémies que rien ne peut enrayer dans une situation de conflit, les ingénieurs du CICR ont acheminé quinze kilomètres de tuyaux, en provenance de Belgrade, pour relier les points d'eau des villes soi-

disant «protégées» par l'ONU à d'autres sources accessibles dans les montagnes. Ce qui a permis de distribuer le minimum vital de vingt litres d'eau par habitant et par jour.

En interdisant l'importation en Serbie de pièces de rechange pour les installations de pompage de l'eau, le comité des sanctions de l'ONU se rend aussi coupable de violation des Conventions de Genève dont les protocoles interdisent toute action délibérée visant à priver les populations civiles de biens essentiels à leur survie.

Ce même comité - à la



Les guerres «modernes» visent avant tout les populations civiles, comme ici en Ethiopie, où les habitants construisent un réservoir.

cicr/gignoux

solde des Américains - n'agit pas différemment en Irak où, quelle que soit l'opinion que l'on porte sur Saddam Hussein, les populations civiles souffrent de plus en plus des rationnements d'eau et d'électricité.

En Somalie, ceux que l'on décrit avec hypocrisie comme «les seigneurs de la guerre», pratiquent la politique de la terre brûlée. En se retirant, ils détruisent les forages effectués à grands frais par des machines importées d'Occident. Les délégués du CICR ont fait appel au bon sens des populations et les ont encouragées à creuser deux cent cinquante puits avec leurs propres moyens, d'immenses puits de soixante mètres de profon-

deur pour y trouver l'eau dont elles ont besoin.

A Beyrouth, ce sont les chrétiens, lors de leurs premiers affrontements fratricides, qui ont découvert le parti qu'ils pouvaient tirer de la guerre de l'eau. Les artilleurs pointaient leurs canons vers les réservoirs, ou faisaient intentionnellement sauter les conduites d'eau comme mesure de rétorsion. Des quartiers entiers de la capitale libanaise ont ainsi changé de maîtres.

Qui arrêtera ces pratiques moyennageuses? A fin août, la Suisse espère insuffler une nouvelle vitalité à des conventions dont nombre de combattants de notre temps se moquent impunément.

P.-E. Dentan



La guerre de l'eau atteint parfois le comble de l'horreur, comme ici à Mostar.

cicr/feric



Son épouse:
Madame Grazia COLELLA-LEMBO, à Sion;

Ses enfants et petits-enfants:
Madame et Monsieur Anna et Giovanni FINELLI-COLELLA, leurs enfants Graziella et son ami Moreno CENTEL-LEGHE, et Gabriella, à Martigny;
Madame et Monsieur Maria et Davide CUOMO-COLELLA, leurs enfants Stefania et Mauro, en Italie;
Madame et Monsieur Franca et Domenico IIRITI-COLELLA, leurs enfants Claudia et Viviana, en Italie;

Ses cousins et son filleul:
Monsieur et Madame Pasquale et Pasqualina COLELLA-SCIALOIA et leur fils Angelo, à Sion;

Ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs, oncles, tantes, neveux et nièces en Italie;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies ont le profond chagrin de faire part du décès de

**Monsieur
Michele
COLELLA**

enlevé à leur tendre affection à l'hôpital de Sion, le 28 août 1993, à l'âge de 66 ans, après une longue maladie courageusement supportée, muni des sacrements de l'Eglise.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à l'église Saint-Théodule à Sion, aujourd'hui lundi 30 août 1993, à 10 h 30.

L'inhumation suivra dans son village natal en Italie.

Selon le désir du défunt, veuillez avoir une pensée en faveur de la Ligue valaisanne contre le cancer, c.c.p. 19-340-2.

R. I. P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



**La direction et le personnel
du garage Kaspar S.A. à Sion**

ont la douleur de faire part du décès de

**Monsieur
Michele COLELLA**

leur ami, fidèle et estimé collaborateur, mari de Grazia.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



La commune et la paroisse d'Isérables

ont la douleur de faire part du décès de

**l'abbé
Maurice ROCH**

1906

ancien curé d'Isérables de 1968 à 1982.

Une messe de septième sera célébrée à l'église d'Isérables, le mercredi 1^{er} septembre 1993, à 19 heures.

La fanfare L'Helvétienne de Morgins

a le pénible devoir de faire part du décès de

**Monsieur
Hans THOMI**

grand-papa de Dionyse Baillifard, membre de la société.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



**Le comité et les membres
du chœur mixte
La Thérésia d'Isérables.**

ont la douloureuse mission de faire part du décès de leur ancien curé et président d'honneur

**révérend
Maurice ROCH**

Ils garderont de ce compositeur averti un souvenir ému et reconnaissant.



**Le salon Jean-Pierre,
à Martigny**

a le regret de faire part du décès de

**Monsieur
Michele COLELLA**

père de leur collègue et amie Anna Finelli.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



*Le cœur d'une maman, c'est un trésor
que le Bon Dieu ne donne qu'une fois.*

Est entrée dans la maison du Père, le 29 août 1993, après une longue maladie, courageusement supportée, munie des sacrements de l'Eglise

**Madame
Madeleine
PELLAUD**

née CHAPPOT
1918

Font part de leur peine:

Son époux:
Monsieur Gabriel PELLAUD, à Saillon;

Ses enfants:
Jacques PELLAUD, à Saillon;
Jean-Pierre et Odette PELLAUD-REUSE et leurs fils David et Alexandre, à Saxon;
François PELLAUD, à Saillon;

Son frère et sa belle-sœur:
Jean et Simone CHAPPOT-CACHAT, leurs enfants et petits-enfants, à Martigny;

La famille de feu Joseph PELLAUD, à Saillon, Sion, au Levron et à Genève;

ainsi que les familles parentes, amies et alliées.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à l'église de Saillon, le mardi 31 août 1993, à 15 heures.

Le corps repose à la crypte de Saillon, où la famille sera présente aujourd'hui lundi 30 août, de 19 à 20 heures.

Selon le désir de la défunte, songez à l'enfance abandonnée.



*Ma lumière et mon salut
c'est le Seigneur, alléluia.*

Yvonne BOUVIER, son épouse, à Genève;

Ses enfants et petits-enfants:
Marie-Christine et Antoine JORIS-BOUVIER, leurs enfants Coralie, Nicolas, Hélène et Jérémie, à Saint-Maurice (VS);

Jean-Pierre BOUVIER, ses enfants Raphaëlle et Valérie, son amie Josiane GALLI, ses enfants Valérie et Jocelyne CURCHOD, à Genève;

Dominique et Michel BONDI-BOUVIER, leurs enfants Corentin, Cyril et Séverin, à Genève;

ainsi que les familles parentes et amies, ont le grand chagrin de faire part du décès de

Jean BOUVIER

enlevé à leur tendre affection, dans sa 70^e année, le 28 août 1993.

Jean repose à la chapelle des Rois.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 1^{er} septembre 1993, à 10 heures, à l'église Sainte-Jeanne-de-Chantal (avenue d'Aire 3).

L'inhumation suivra au cimetière de Châteline.

Domicile: quai du Seujet 32, 1201 Genève.

En lieu et place de fleurs, vous pouvez verser un don à l'hôpital des enfants de Bethléem, Carouge, c.c.p. 12-2064-5.

Nous remercions chaleureusement tout le personnel des différents services de l'hôpital cantonal qui ont accompagné Jean tout au long de sa maladie.

Cet avis tient lieu de faire-part.



**Le groupe folklorique
Au bon vieux temps
de Troistorrents**

a le regret de faire part du décès de

**Monsieur
Joseph UDRESSY**

membre fondateur et père d'Olivier, ancien membre.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



**La classe 1960
de Troistorrents**

a le pénible devoir de faire part du décès de

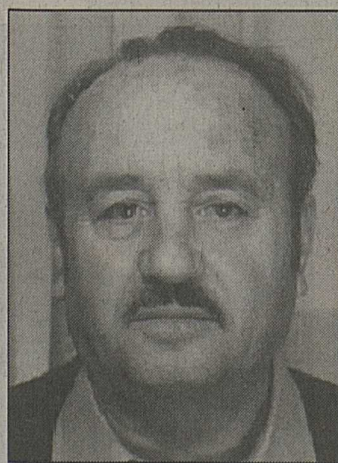
**Monsieur
Joseph UDRESSY**

papa de Serge.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



**EN SOUVENIR DE
Raymond LEYA**



1992 - 1^{er} septembre - 1993

Chaque jour qui passe nous rapproche de toi.

Marcelle et Karin.

Une messe anniversaire sera célébrée à l'église Sainte-Croix à Sierre, le mardi 31 août 1993, à 19 h 30.



Son épouse:
Marie-Louise UDRESSY-BERRA, à Troistorrents;

Ses enfants et petits-enfants:
Eric et Claudine UDRESSY-LATTION et leurs enfants Sébastien et Yohan, à Troistorrents;
Serge et Maryvonne UDRESSY-SUMI et leur fille Bélanda, à Troistorrents;
Olivier UDRESSY, à Peney-le-Jorat-sur-Lausanne;

Ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs, neveux et nièces:
Maria UDRESSY, à Troistorrents;
Rosine SCHUTZ-UDRESSY, à Monthey, et famille;
François et Elisabeth UDRESSY-GOLLUT, à Troistorrents, et famille;

Thérèse BERRUT-UDRESSY, à Troistorrents, et famille;
Madeleine et Charly CETTOU-UDRESSY, à Troistorrents, et famille;
Maurice et Simone UDRESSY-PESSE, à Troistorrents, et famille;

Thérèse et Jérôme DONNET-BERRA, à Troistorrents, et famille;
Maurice CREPIN-BERRA, à Troistorrents, et famille;
Isaïe et Denise BERRA-UDRESSY, à Troistorrents, et famille;
Edmond et Martha BERRA-DUBOSSON, à Troistorrents, et famille;
Maurice et Denise BERRA-ROSSIER, à Troistorrents, et famille;

Ses filleules et filleuls, cousins, cousines;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies ont le profond chagrin de faire part du décès de

**Monsieur
Joseph
UDRESSY**

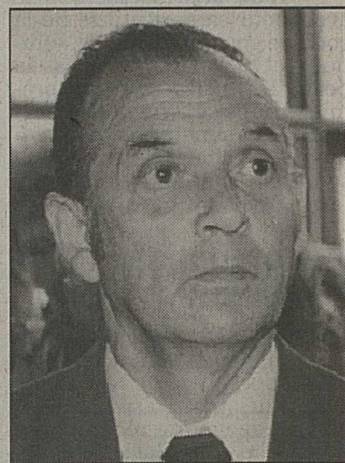
retraité Ciba-Geigy Monthey

enlevé subitement à leur tendre affection à l'âge de 64 ans, le samedi 28 août 1993.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église paroissiale de Troistorrents, le mardi 31 août 1993, à 15 heures.

Le défunt repose à son domicile, Les Neys, route de la vallée, à Troistorrents, où sa famille sera présente aujourd'hui lundi 30 août 1993, de 18 à 20 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



**Le chœur mixte Chante-Vièze
et le chœur des enterrements de Troistorrents**

ont le pénible devoir de faire part du décès de

**Monsieur
Joseph UDRESSY**

membre fondateur, ancien président et membre actif.

Nous garderons de notre ami si dévoué un souvenir ému et reconnaissant.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



La classe 1929 de la vallée d'Illiez

a le pénible devoir de faire part du décès de son plus fidèle contemporain

**Monsieur
Joseph UDRESSY**

Comme tu vas nous manquer!

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Le PDC de Troistorrents-Morgins

a le regret de faire part du décès de

**Monsieur
Joseph UDRESSY**

ancien président.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

M. PERRUCHOD & FILS

POMPES FUNÉBRES
VALAISANNES
Tel. (027) 58 22 70
3966 RECHY-CHALAIS

Représentant:
Nendaz et environs
Robert Rosset
Tel. (027) 88 28 96

Nouvelliste

et Feuille d'Avis du Valais

CHABLAIS

MARTIGNY

SION

SIERRE

HAUT-VALAIS

Voltige à Bex 4

La Fouly dit oui 5

Soleil dans les cœurs 6

Le yoga pour se connaître 8

La marche du Cervin 9

Messageries du Rhône et BVA Sion S.A.

Case postale 555 - 1951 Sion
Tél. (027) 297 666

La distribution de vos papillons à tous les ménages, rapide, sûre, économique

Insolite

Drogues royales

LONDRES. - Plusieurs membres de la famille royale d'Angleterre et leurs invités étaient fournis en cocaïne, héroïne et autres stupéfiants lors de leurs visites dans les Highlands (Ecosse) au début du siècle, selon les registres publiés samedi par le magazine «Leopard».

Quatre registres d'une petite pharmacie du village de Braemar, proche de la résidence d'été de Balmoral, font ainsi apparaître que la famille royale a fait usage entre 1897 et 1914 de drogues diverses, ainsi que de somnifères, de bromure et de chloroforme.

Autres petites gâteries royales: des pastilles à la menthe et à la cocaïne conçues pour être «sucées de temps en temps».

En 1906, la princesse Louise avait pour sa part utilisé de la cocaïne sous la forme de solution et d'onguent pour la peau. En 1912, le futur premier ministre Winston Churchill - alors membre du Parlement - a acheté, lui aussi, une solution à base de cocaïne. (ap)

Récompense posthume

LONDRES. - Un lapin a permis à plusieurs familles d'échapper à un incendie, avant de périr asphyxié. Il doit recevoir une récompense posthume de la Société royale de prévention contre la cruauté envers les animaux (RSPCA), a annoncé samedi un porte-parole de l'association.

Il s'agira du premier lapin à recevoir une telle récompense, a-t-il précisé. Au milieu de la nuit de jeudi à vendredi, une mère de famille de 22 ans habitant un immeuble de Wisbech (centre de l'Angleterre) a été réveillée par l'agitation de son lapin dans son clapier. Elle s'est alors aperçue que la pièce où étaient situées les chaudières de l'immeuble était en feu.

Avant d'emmener sa fillette de 2 ans, elle a eu le temps d'alerter les pompiers.

Les richesses de la marche

Se découvrir en allant à la rencontre de paysages nouveaux.



Les détours des sentiers valaisans sont innombrables et diversifiés à l'envi.

La marche connaît un renouveau notable depuis quelques années. Marcher pour se libérer, marcher pour épouser l'espace et ses détours, marcher pour goûter le grand air à pleins poumons, les raisons de porter un plaisir particulier à se balader dans la nature sont innombrables.

Il est vrai que le Valais offre des coins idylliques qui ne peuvent que nous réjouir et mettre notre cœur en liesse

tant les beautés du paysage sont prenantes et envahissantes.

Découvrir un pays de par ses circonvolutions, ses compressions et ses dépressions, ses cônes et ses rehaussements, gravir le mont lorsque le soleil lèche encore les dernières parois de granit, pénétrer une forêt lorsqu'elle s'éveille au petit matin et regorge de fraîcheur, de rosée, traverser l'alpage lorsque c'est l'heure de la traite pour le bétail, s'asseoir à une terrasse à 3000 mètres et se laisser porter par la brise du glacier, fouler l'herbe

haute et les fougères qui se penchent vers le ruisseau, écouter les grondements du torrent, les murmures du ruisseau dans la mousse, courir la campagne, les prés fauchés... tout semble naturel, évident, aller de soi, simple comme une respiration, fort comme un lever de soleil.

On dirait qu'une énergie vient à nous à chaque pas, nous propose sa vie et sa lumière, comme un don, une offrande, une envie de partager.

Etre disponible

Il suffit d'être à l'écoute et de dire oui, de s'ouvrir aux sen-

teurs, aux parfums et aux couleurs, comme à un tableau magique qui nous offrirait ses compositions, ses harmonies, ses équilibres, ses rythmes, auquel on peut se confier, avec lequel on peut dialoguer sans mots, par de simples regards.

La marche devient ainsi une invite, un partage, un jet spontané de forces cachées; elle est découverte et adhésion, communion et mouvement, une dynamique qui nous emmène vers nous-mêmes, toujours plus loin...

Jean-Marc Theytaz

En bref

CICR en deuil

L'attaque sanglante contre un convoi du Comité international de la Croix-Rouge en Sierra Leone a provoqué une très vive émotion au sein de l'institution, a déclaré aujourd'hui Tony Burgener, porte-parole du CICR. Au cours de l'embuscade qui n'a pas été encore revendiquée, deux infirmières, dont une Suissesse, ont été tuées ainsi qu'un des chauffeurs. Une troisième employée, blessée, a été rapatriée à Zurich. A ces assassinats s'est ajoutée la mort d'un délégué fribourgeois dans un accident d'avion au Tadjikistan.

Voir page 13

Pas de changement

Le général togolais Gnassingbé Eyadéma, au pouvoir depuis 1967, a été réélu au premier tour de l'élection présidentielle contestée du 25 août, avec plus de 92 % des voix. Le taux de participation au scrutin, que l'opposition boycottait, a à peine dépassé les 36 %. La France «prend acte et espère que toutes les forces politiques du pays participeront, et dans de bonnes conditions, aux prochaines élections législatives».

Voir page 14

Humeur

Je viens confesser un forfait. Humblement. Comme une écologie prise en faute. Rougissante et courbée sous le fardeau de la honte. Ce poids, je ne l'avais plus connu depuis l'école primaire, lorsque le curé du village m'avait tancée d'un «Giroud, mauvais exemple!» tonitruant. Vingt ans après, j'ai encore devant les yeux l'image de son index aussi accusateur que taché de nicotine. Il était tellement énervé que sa soutane en avait des soubresauts. Confuse, bredouillante, je n'avais alors pu lâcher qu'un «S'cusez-moi» pitoyable.

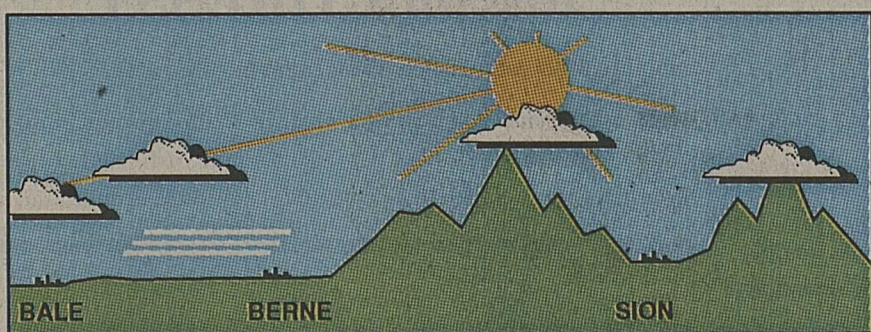
Confession

Aujourd'hui, à l'heure d'avouer ma faute, je me retrouve un peu dans le même état d'esprit. J'ai beau m'encourager en pensant qu'un méfait avoué est à moitié pardonné, la confiance est difficile. Allez hop, lançons-nous: j'ai ri en regardant «Last action hero», le dernier film de Schwarzenegger. Oui, j'ai pris du plaisir devant ce produit standardisé, à gros budget, conçu pour attirer les foules de Tokyo à Lisbonne, de Ouagadougou au fin fond du Dakota, de la Mandchourie ouest à Bisikon. Pas un instant les aventures de cette montagne de muscles, au démeurant piètre acteur, ne m'ont ennuyée. J'ai marché, presque couru dans la combine. Voilà, je l'ai dit.

Comment diantre en suis-je arrivée là? Qu'est devenue l'adolescente qui parcourait plusieurs kilomètres à vélo pour aller voir «Cris et chuchotements» ou «Amarcord»? Et celle qui visionnait jusqu'à plus soif «Citizen Kane», «Le septième sceau» et «Providence» pendant que ses copines dansaient en discothèque? Sans parler de l'étudiante qui faisait la queue pour «Stalker» ou «Eraserhead».

Il est des expériences, comme ça, qui remettent tout en question...

Manuela Giroud



AUJOURD'HUI	DEMAIN	APRES-DEMAIN
Pour les deux derniers jours d'août, le temps sera bien ensoleillé. Des passages nuageux élevés et anodins sont toutefois possibles. La bise va faiblir, chose qui réjouira tout le monde. Il fera bien frais à l'aube, mais 22 à 24 degrés cet après-midi.		

Evolution

De demain à jeudi: bien ensoleillé, chaleur agréable. Vendredi: ciel variable (mais ça reste à confirmer).

Hier

A Sion: journée radieuse, bise désagréable, 22 degrés (samedi: très nuageux, de brèves éclaircies, 20 degrés).

A 14 heures: 9°C à La Sage, 12 à Crans-Montana, 18 à Vouvy, Viège et Nyon, 21 à Lugano (beau partout).

Nous fêtons...

... Guérin (ou Garin), né à Pont-à-Mousson (Lorraine), abbé de Saint-Jean d'Aulps (Haute-Savoie), évêque de Sion en 1138. Mort en 1150.

Qualité de l'air

